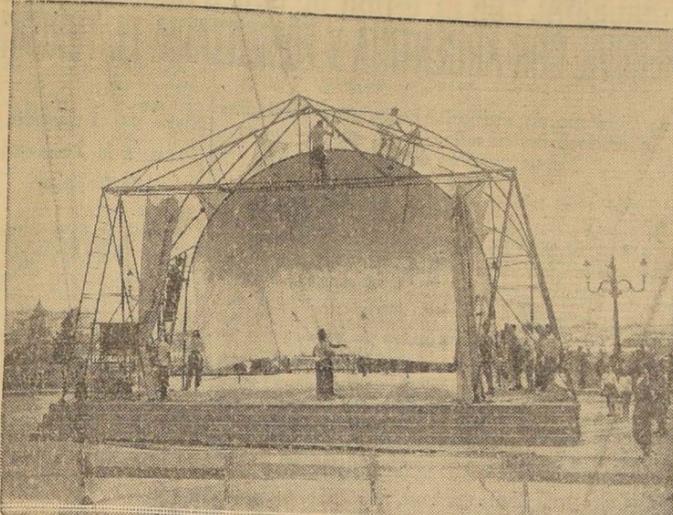


## EL CARRO DE TESPIIS



Mientras se arma la cúpula del escenario del Carro de Tepsis, en Roma

El Carro de Tepsis, que ha despertado en todas partes entusiasmos y que ha ofrecido a muchos millares de trabajadores la oportunidad de asistir a espectáculos artísticos y escénicos perfectos, volverá este año a recorrer los caminos de Italia continuando en su obra de educación cultural y artística en favor de las masas trabajadoras.

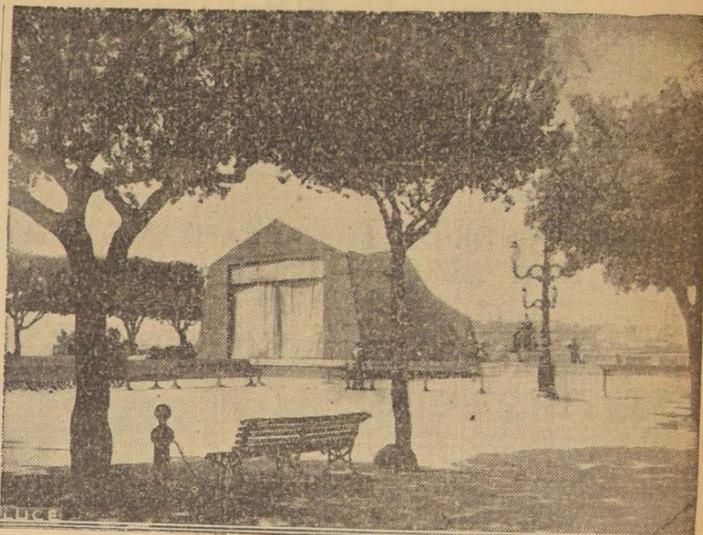
En el quinquenio transcurrido, el Carro de Tepsis lírico ha dado 237 espectáculos, ha visitado 42 localidades y ha recorrido más de 40.000 kilómetros. A sus representaciones han asistido más de 800.000 espectadores. Los tres Carros de Tepsis de proa

han recorrido más de 100.000 kms., han visitado 700 localidades y a sus espectáculos han asistido más de 2.000.000 de personas.

### Greta Garbo y el Maharajá de Kapurtala

El Maharajá de Kapurtala, conocido por el nombre de "Príncipe de las esmeraldas" a causa de su afición por esas piedras, que posee en número considerable, es un gran viajero y ha tenido el privilegio de ser uno de los poquísimos

visitantes de Hollywood, a quien Greta Garbo ha autorizado a visitar su estudio para verla actuar. La "estrella" sueca consintió, además, en que la fotografaran en compañía del potentado hindú.



El carro de Tepsis sobre la Plaza del Pincio

## EN LA ESCUELA DE LA VIDA

En el país de los animales, y en medio de un triste páramo cubierto de nieve, se encontraron dos antiguos conocidos, Infeliz y Mil Ojos.

—Usted no conoce el mundo, mi señor Infeliz. Esta tarde iré yo a su casa y saldremos los dos a pedir dinero, y ya verá qué buena recaudación.

—Pero, ir por la tarde, cuando los unos se van de paseo, los otros desoanjan, los demás se divierten...

—Haga usted lo que yo le diga y no se preocupe por lo demás. En efecto, Mil Ojos y el señor Infeliz se despiden para volver a encontrarse por la tarde, como así sucede. A instancia del cazador, salen de paseo, dirigiéndose hacia las afueras de la ciudad donde los habitantes se distraen con mil juegos y deportes.

—Por aquí vamos a recoger el dinero, señor Mil Ojos? — pregunta el desmoralizado.

### CONTRASTES...



—¿Qué me dice usted, señor Infeliz, qué podría decirle de él que ya no lo dijera cumplidamente su solo nombre? Y a la que lo era mucho en toda la extensión de la palabra.

—¿Puede ya pedirlo? — pregunta impaciente, Infeliz.

—No, amigo mío, deje usted que acabe la partida. Si no, distraerá a los que juegan y a los que miran, y en vez de socorrerle le echarán con celos desmoralizados.

—Tiene usted razón.

—¿Ve usted? — le dice el cazador, guiñando un ojo maliciosamente como si leparara alguna intención perversa.

## EL LOCO SOCRATES

Detrás de Sócrates corría un hombre con una hacha en la mano, a quien otro hombre perseguía, y que pasó junto al filósofo, en rápida carrera, calle abajo.

Mientras nosotros nos entumecemos de frío, arropados de pies a cabeza, allá el verano desviste a las bañistas y se entretiene en formar estos ramilletes de belleza femenina. Que nos sirva siquiera a manera de bufanda para las tardes de invierno

## POR LOS CAMINOS DEL MUNDO

### NO IBAN DE CAZA

En Gran Bretaña acaba de ver la luz un libro de memorias, de que es autor el Vizconde de Castlerose. Cuenta en sus páginas numerosas anécdotas de su vida, entre las cuales merece destacarse la siguiente:

—Don... don... dónde están los car... cartuchos? —Ten... tengo quinientos en mis va... va... valijas—respondió el padrino.

—¿Le Temps? publicó una carta de M. Bonetain, en que se ponía en duda la autenticidad del descubrimiento de las ruinas de la capital del reino de Saba, anunciado por el escritor André Malraux, quien contestó en síntesis lo siguiente:

—La ciudad sobre la cual hemos volado no es ni Mareb, descubierta en 1843, ni tampoco Temna. Podemos equivocarnos al identificar una ciudad que hemos visto, pero nuestros contradictores corren el riesgo de equivocarse mucho más al identificar una ciudad que "no" han visto.

## UN CAÑÓN DE NELSON



He aquí el olvidado cañón de Nelson en la isla Antigua, Archipiélago de las Antillas. El héroe de la Armada Inglesa llegó a esta isla con su Escuadra destrozada y aquí dejó este cañón. Sobre él está la Srta. Luisa Montes, que llegó hace poco de Centro América y que trajo consigo este documento fotográfico histórico.

**LEA UD.**  
en nuestra edición de  
**HOY:**

**TEXTO del DISCURSO del EXCMO. Señor ALESSANDRI pronunciado ayer en la inauguración de la Exposición de San Felipe.** Pág. 9

**REDACTADO EL PACTO de la combinación política nacional.** Pág. 8

**GODOY TRIUNFO NUEVAMENTE sobre Klausner.** Pág. 11

**RESULTADOS de las CARRERAS de ayer en ambos hipódromos.** Págs. 12 y 13

DEL INTERIOR

VALPARAISO

El cadáver del doctor don Cesáreo Toro fué encontrado ayer en Viña del Mar

Se cree que ha sido víctima de un accidente, aunque no se descarta la idea de un asesinato

VALPARAISO, 24. - En las últimas horas de la tarde de ayer, fué encontrado el cadáver del doctor don Cesáreo Toro, de 75 años de edad.

LA SOCIEDAD DE OFICIALES Y CAPITANES DE MARINA MERCANTE CELEBRA SU 41.º ANIVERSARIO

RECEPCION DE LA PERSONALIDAD JURIDICA QUE RECIENTEMENTE LE HA CONCEDIDO EL GOBIERNO.-LAS AUTORIDADES ASISTIERON AL VERMUTH DE HONOR

VALPARAISO, 24. - La Sociedad de Capitanes y Oficiales de Marina Mercante, celebró ayer el 41.º aniversario de su fundación.

En el salón de la Sociedad de Navegantes "Nautilus", se sirvió un vermuth de honor, acto al cual concurrieron el Intendente de Aconcagua, don Pedro Rivas Vicuña, el Director General de la Armada, vice almirante don Olegario Reyes del Río; el Alcalde de Valparaíso, doctor don Alfredo Calleja, diputados señores Manuel Nieto y Enrique Guzmán, el secretario de la Intendencia, don Jorge Ceardí, el Director del Litoral de la Armada, contralmirante Calderón, el Director de la Escuela Naval, comandante Becerra, el comandante del Estado Mayor Naval, don Juan A. Rodríguez, los dirigentes maríti-

Don Secundino de la Rivera FALLECIO EN COQUEMBO

COQUEMBO, 24. - Falleció el señor Secundino de la Rivera, que fué víctima de un accidente, ocurrido en la Cuesta de Andacollo, y que gozaba de cincuenta años de edad.

hizo las averiguaciones del caso para dejar establecida la verdadera causa de la muerte del doctor Toro, cuyo fallecimiento ha sido profundamente lamentado en este puerto. - (Arratia).

Periodistas de Magallanes se entrevistaron con S. E.

Buscan la solución de importantes asuntos regionales

VALPARAISO, 24. - Una delegación de periodistas de Magallanes ha venido a Valparaíso a buscar la solución de importantes asuntos regionales.

Los periodistas de Magallanes se entrevistaron con el señor S. E. para buscar la solución de importantes asuntos regionales. Los periodistas de Magallanes se entrevistaron con el señor S. E. para buscar la solución de importantes asuntos regionales.

El temblor de la madrugada de ayer en Calera

CALLERA, 24. - A las 1.30 de la madrugada, un temblor de tierra duró unos segundos, causando alarma entre los habitantes. - (Lira).

El temblor de la madrugada de ayer en Calera causó alarma entre los habitantes. El temblor de la madrugada de ayer en Calera causó alarma entre los habitantes.

Se gestiona la fundación de un Liceo en San Vicente de Tagua-Tagua

Una comisión vendrá a Santiago con ese objeto

SAN VICENTE DE TAGUA-TAGUA, 24. - Desde los últimos días de febrero se han venido reuniendo periódicamente en la Gobernación, vecinos y padres de familia de todo el departamento de todo un departamento.

Se gestiona la fundación de un Liceo en San Vicente de Tagua-Tagua. Una comisión vendrá a Santiago con ese objeto.

EL CAMINO INTERNACIONAL POR EL CAJON DE MAIPO BENEFICARA EL INTERCAMBIO COMERCIAL CON ARGENTINA Y FOMENTARIA EL TURISMO

Fuó encontrado el cadáver del ex brigadier Gutiérrez

Apareció en un sifón del Estadio Municipal de Talca

TALCA, 24. - En la madrugada de hoy, fué encontrado el cadáver del ex brigadier de ejército, señor Gutiérrez Velásquez, que durante el temporal que azotó a esta región, hizo su último viaje al canal Holman.

El Gobierno argentino ha hecho ya los estudios completos del trazado. - Lo que dicen los internadores de ganado

El Gobierno argentino ha hecho ya los estudios completos del trazado de este camino internacional, falta sólo dar un paso más hacia la realización de esta obra de beneficio para ambos pueblos hermanos, que verían con esta red marcarse nuevos rumbos en la actividad del comercio y del Turismo, el cual está formando una sólida base de entradas para la Nación. - (Barahona).

El Gobierno argentino ha hecho ya los estudios completos del trazado. - Lo que dicen los internadores de ganado

SAN JOSE DE MAIPO, 24. - Entrevistados algunos internadores de ganado argentino, sobre la construcción del camino internacional por el Cajón de Maipo, han manifestado que dicha vía debería ser cuanto antes una realidad, pues ella vendrá a beneficiar considerablemente el desenvolvimiento comercial de ambos países, ya que sería la ruta más corta para ir a la Argentina, y sus condiciones topográficas son inmejorables.

A la seguridad del comercio internacional cabe agregar la importancia que tendría para el fomento y desarrollo del Turismo por una región de incomparable belleza.

El Gobierno argentino ha hecho ya los estudios completos del trazado de este camino internacional, falta sólo dar un paso más hacia la realización de esta obra de beneficio para ambos pueblos hermanos, que verían con esta red marcarse nuevos rumbos en la actividad del comercio y del Turismo, el cual está formando una sólida base de entradas para la Nación. - (Barahona).

Se cree que ha sido víctima de un accidente, aunque no se descarta la idea de un asesinato

VALPARAISO, 24. - En las últimas horas de la tarde de ayer, fué encontrado el cadáver del doctor don Cesáreo Toro, de 75 años de edad.

Se cree que ha sido víctima de un accidente, aunque no se descarta la idea de un asesinato

VALPARAISO, 24. - En las últimas horas de la tarde de ayer, fué encontrado el cadáver del doctor don Cesáreo Toro, de 75 años de edad.

Se cree que ha sido víctima de un accidente, aunque no se descarta la idea de un asesinato

VALPARAISO, 24. - En las últimas horas de la tarde de ayer, fué encontrado el cadáver del doctor don Cesáreo Toro, de 75 años de edad.

Se cree que ha sido víctima de un accidente, aunque no se descarta la idea de un asesinato

VALPARAISO, 24. - En las últimas horas de la tarde de ayer, fué encontrado el cadáver del doctor don Cesáreo Toro, de 75 años de edad.

SUR

Don Juan Giménez Manzanos falleció ayer en Gorbea

GORBEA, 24. - Víctima de una cruel enfermedad, falleció hoy el antiguo vecino y miembro de la colonia española residente, don Juan Giménez Manzano. - (Bustamante).

Lluvia y viento fuertes en Temuco

TEMUCO, 24. - Desde hace dos días han reinado las lluvias y reina un fuerte temporal de viento. - (Araucano).

Cía. de Refinería de Azúcar de Viña del Mar DIVIDENDO N.º 141

Por acuerdo del directorio, se pagará a los señores accionistas, desde el lunes 2 de julio próximo, por intermedio del Banco de Chile en Valparaíso, Santiago y provincias, un dividendo de \$ 1.25 ml., por acción.

EL SUBGERENTE. Valparaíso, 22 de junio de 1934. VI-26-Jun.

Enfermos de los Riñones

Las personas que sufren de los riñones deben buscar rápido alivio tomando las tabletas

RIÑOL

que ayudan a los riñones a funcionar normalmente.

Base: Extr. salvia, ruc. cal., ulmaria, gualtaria, M. R.

Manifestación de despedida a un artillero de costa

TALCAHUANO, 24. - Los suboficiales y clases del regimiento Talcahuano de Artillería de Costa, despidieron al primer José M. Parra Chacabarro, una manifestación, a la que asistieron el comandante, capitán de fragata don Arturo Fuller, y toda la oficialidad del regimiento, se pronunciaron varios discursos, y el promotor Parra agradeció y exhortó a sus compañeros a mantenerse unidos dentro de sus labores profesionales para hacerlos dignos servidores de la patria. - (Echeverría).

Manifestación de despedida a un artillero de costa

TALCAHUANO, 24. - Los suboficiales y clases del regimiento Talcahuano de Artillería de Costa, despidieron al primer José M. Parra Chacabarro, una manifestación, a la que asistieron el comandante, capitán de fragata don Arturo Fuller, y toda la oficialidad del regimiento, se pronunciaron varios discursos, y el promotor Parra agradeció y exhortó a sus compañeros a mantenerse unidos dentro de sus labores profesionales para hacerlos dignos servidores de la patria. - (Echeverría).

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

Remate Judicial

El 14 de julio de 1934, a las 11 horas, se rematará en el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la propiedad signada con el N.º 1041 en la calle Arizaga de la ciudad de Viña del Mar.

Mínimum: \$ 35,000, que se pagará: a) con \$ 14,569.75, saldo de una obligación hipotecaria a favor de la Caja; b) con \$ 5,000 al contado en dinero efectivo; y c) con el resto por cuotas a seis meses y 1 año de plazo al 6 por ciento de interés anual.

Basos y antecedentes en la Secretaría del Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, Julio César Arizaga de la ciudad de Viña del Mar.

EL SECRETARIO. CT-25 Jun.

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

Remate Judicial

El 25 de julio de 1934, a las 15 horas, se rematará en el 2.º Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la propiedad signada hoy con los números 2931-45 en la calle Catedral, de esta ciudad.

Mínimum \$ 68,000, que se pagará: a) con \$ 49,912 pesos 32 centavos, saldo de una obligación a favor de la Caja de Crédito Hipotecario, de \$ 49,900, primitivos, letras del 7 por ciento de interés y 12 por ciento de amortización anuales; y b) con \$ 21,087.68 al contado, en dinero efectivo.

Basos y antecedentes en la Secretaría del Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, Titulos en el Archivo de la Caja Hipotecaria. Boleta por el 10 por ciento de mínimum.

EL SECRETARIO. CT-G.

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

Remate Judicial

El 30 de julio de 1934, a las 15 horas, se rematará en el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la propiedad números 390-396 de la calle Vergara, de esta ciudad.

Mínimum \$ 200,000, que se pagará: a) con \$ 87,806.40 y obligaciones hipotecarias a favor de la Caja, primitivas de \$ 60,000, letras del 7 por ciento de interés y 12 por ciento de amortización anuales, en dinero efectivo; y con el saldo mitad a seis y mitad a doce meses plazo.

Basos y antecedentes en la Secretaría del Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, Titulos en el Archivo de la Caja Hipotecaria. Boleta por el 10 por ciento de mínimum.

EL SECRETARIO. CT-25 Jun.

EL MEJOR REGALO PARA los DIAS de SANTOS. Capitas y abriguitos para coleiales, en la Antigua Casa Industrial de Chile en liquidación. IMPERMEABLES para caballeros, valor \$ 180, a ... \$ 80. EN GABARDINA con goma, valor \$ 295, a \$ 140. LINDAS TRINCHERAS, tipo Principe de Gales, valor \$ 600, a \$ 235. BUENOS IMPERMEABLES de gamuza con goma, valor \$ 600, a \$ 250. PARA SENORITAS hay impermeables desde \$ 28, \$ 39, \$ 42 \$ 50, \$ 60, \$ 72 y \$ 80. EN RICA SEDA, desde \$ 83. Fábrica de la Casa Industrial de Chile en liquidación. BASCUÑAN 167. CARROS 4 Y 30, PARAN EN LA PUERTA.

SE DECLARA PUBLICO EL CAMINO DE LOS INGLESSES. El señor Intendente de Santiago ha firmado el siguiente decreto: "Vistos: el oficio N.º 97, de 23 de enero de 1934, del ingeniero de la provincia, el acuerdo de la Junta Departamental de Caminos, de fecha 22 de mayo, y lo dispuesto en el número 16 del artículo 21 de la Ley de Régimen Interior y en el artículo 5.º y demás de la ley 4851, de 11 de marzo de 1930, y en los artículos 6.º, 7.º y 8.º del Reglamento de la misma ley, DECRETO: "Declárase público el camino llamado de Los Ingleses, que deslinda conjuntamente con el río Colina, los fundos Lo Arcaya y Porvenir, comuna de Colina, departamento de Santiago, de esta provincia. "Cúmplanse las disposiciones del artículo 8.º del Reglamento de la ley N.º 4851, y, hecho, procédase sin más trámite a la reapertura del mencionado camino y a su entrega al tránsito público, con el auxilio de la fuerza pública, si fuere necesario. "Anótese, comuníquese y publíquese. - J. BUSTAMANTE. - J. Guzmán Dinator".

COMPANIA CHILENA DE NAVEGACION INTEROCEANICA LINEA CHILENA A NORTE AMERICA. En JULIO próximo comenzaremos definitivamente esta Línea que efectuará un SERVICIO MENSUAL entre CHILE y NUEVA YORK, recalesando en GUAYAQUIL, BUENA VENTURA, BALBOA, CRISTOBAL y LA HABANA, con los rápidos y modernos vapores de primera clase: "ARICA" . . . de 6,100 Tons. D. W. C. Carga y pasajeros. "ATHEN" . . . de 5,180 Tons. D. W. C. Carga solamente. "ANKARA" . . . de 5,180 Tons. D. W. C. Carga solamente. Duración del viaje de Valparaíso a Nueva York: 25 días. Primeras Salidas: Vapores: De Valparaíso: De Nueva York: "ARICA" . . . Medios de agosto. . . 2.ª quincena setiembre "ATHEN" . . . Medios de setiembre. 2.ª quincena julio "ANKARA" . . . Medios de octubre. 2.ª quincena agosto Continuando mensualmente con los mismos vapores. Contrataremos los fletes directamente, y para la cotización de fletes y reserva de espacio, diríjase a NUESTRA SECCION FLETES: COMPANIA CHILENA DE NAVEGACION INTEROCEANICA Calle Almirante Señoret N.º 47, Valparaíso. Casilla 1410. Teléfono 7721. Telegramas: "Interocean". Agentes Generales en Nueva York: William J. Rountree Co., Inc. 15 Moore Street.

COMPANIA CHILENA DE NAVEGACION INTEROCEANICA LINEA CHILENA A NORTE AMERICA. En JULIO próximo comenzaremos definitivamente esta Línea que efectuará un SERVICIO MENSUAL entre CHILE y NUEVA YORK, recalesando en GUAYAQUIL, BUENA VENTURA, BALBOA, CRISTOBAL y LA HABANA, con los rápidos y modernos vapores de primera clase: "ARICA" . . . de 6,100 Tons. D. W. C. Carga y pasajeros. "ATHEN" . . . de 5,180 Tons. D. W. C. Carga solamente. "ANKARA" . . . de 5,180 Tons. D. W. C. Carga solamente. Duración del viaje de Valparaíso a Nueva York: 25 días. Primeras Salidas: Vapores: De Valparaíso: De Nueva York: "ARICA" . . . Medios de agosto. . . 2.ª quincena setiembre "ATHEN" . . . Medios de setiembre. 2.ª quincena julio "ANKARA" . . . Medios de octubre. 2.ª quincena agosto Continuando mensualmente con los mismos vapores. Contrataremos los fletes directamente, y para la cotización de fletes y reserva de espacio, diríjase a NUESTRA SECCION FLETES: COMPANIA CHILENA DE NAVEGACION INTEROCEANICA Calle Almirante Señoret N.º 47, Valparaíso. Casilla 1410. Teléfono 7721. Telegramas: "Interocean". Agentes Generales en Nueva York: William J. Rountree Co., Inc. 15 Moore Street.

Que se proceda al cobro de las cuotas de pavimentación de acuerdo con la ley 4559. Piden a S. E. los vecinos de Talca en una extensa comunicación dirigida al Primer Mandatario. TALCA, 24. - Los centros vecinos de esta localidad envían hoy al Sr. Presidente de la República, pidiéndole que interponga su influencia a fin de que la Municipalidad proceda en virtud de la ley 4559 al cobro de las cuotas de pavimentación de los vecinos de Talca. Los firmantes manifiestan que desean que la interpretación de la ley se dentro del gremio y así ofrecer a los industriales y a todos los comerciantes, que requieren sus servicios, un personal idóneo, competente, culto y honrado. Agregan que han encontrado en sus gestiones una favorable acogida de parte de las autoridades y del Inspector del Trabajo, señor Oyarzún y que confían que el Inspector General, don Martín Bustos, accederá a esta petición que este numeroso gremio ha formulado. - (Arratia, correspondiente).

CLUB HIPICO DE SANTIAGO. Citase a Junta General Extraordinaria de Accionistas del "Club Hípico de Santiago", para el día 30 de junio actual a las cuatro de la tarde en las oficinas de la Sociedad, San Antonio N.º 231, con el objeto de elegir reemplazante a los miembros del Directorio que hayan presentado su renuncia o a aquellos que la presenten con posterioridad a esta citación, o en la Junta misma. Previamente la Junta deberá acordar la manera de proceder para determinar el período de duración de los Directores que se elijan, a fin de cumplir en su oportunidad con la elección por parcialidad que señala el Art. 22 de los Estatutos. El Registro de Accionistas queda cerrado desde esta fecha hasta el día de la Junta inclusive. Santiago, 20 de Junio de 1934. ALVARO COVARRUBIAS P. Presidente. GUILLERMO AGUIAR Secretario. 30 Jun.

GRACELINE SERVICIO EXPRESO "Santa María" SALDRA EL VIERNES 29 DE JUNIO, a las 5 P. M., para: Chetumal, Antónaga, Mollempo, Callao, Guayaquil, Buenaventura, Canal de Panamá y Nueva York. SERVICIO CLASE DE CAMARA. "Santa Rita" SALDRA EL SABADO 30 DE JUNIO, a las 1 de la tarde. Acepta pasajeros para Antónaga, Mollempo, Callao, Salaverry, Guayaquil, Buenaventura, Canal de Panamá, La Habana y Nueva York. SERVICIO DE CLASE DE CAMARA TARIFAS REDUCIDAS entre puertos de la costa y pasajes a Europa vía Nueva York. Primera y tercera clases PRECIOS REDUCIDOS A EUROPA VIA NUEVA YORK. Pida FORMENORES GRACE y Cia. - CHILE - S. A. SANTIAGO. - HUERFANOS 1189. - TELEFONO 63142. W. R. GRACE & Co. Plaza Sotomayor 50 TELEFONO 7923. VALPARAISO

Don Domingo Berardi, Alcalde de San Vicente. Liceo que con su fundación, vendría a llenar una sentida aspiración regional. - (Correspondiente).

CLUB HIPICO DE SANTIAGO. Citase a Junta General Extraordinaria de Accionistas del "Club Hípico de Santiago", para el día 30 de junio actual a las cuatro de la tarde en las oficinas de la Sociedad, San Antonio N.º 231, con el objeto de elegir reemplazante a los miembros del Directorio que hayan presentado su renuncia o a aquellos que la presenten con posterioridad a esta citación, o en la Junta misma. Previamente la Junta deberá acordar la manera de proceder para determinar el período de duración de los Directores que se elijan, a fin de cumplir en su oportunidad con la elección por parcialidad que señala el Art. 22 de los Estatutos. El Registro de Accionistas queda cerrado desde esta fecha hasta el día de la Junta inclusive. Santiago, 20 de Junio de 1934. ALVARO COVARRUBIAS P. Presidente. GUILLERMO AGUIAR Secretario. 30 Jun.

GRACELINE SERVICIO EXPRESO "Santa María" SALDRA EL VIERNES 29 DE JUNIO, a las 5 P. M., para: Chetumal, Antónaga, Mollempo, Callao, Guayaquil, Buenaventura, Canal de Panamá y Nueva York. SERVICIO CLASE DE CAMARA. "Santa Rita" SALDRA EL SABADO 30 DE JUNIO, a las 1 de la tarde. Acepta pasajeros para Antónaga, Mollempo, Callao, Salaverry, Guayaquil, Buenaventura, Canal de Panamá, La Habana y Nueva York. SERVICIO DE CLASE DE CAMARA TARIFAS REDUCIDAS entre puertos de la costa y pasajes a Europa vía Nueva York. Primera y tercera clases PRECIOS REDUCIDOS A EUROPA VIA NUEVA YORK. Pida FORMENORES GRACE y Cia. - CHILE - S. A. SANTIAGO. - HUERFANOS 1189. - TELEFONO 63142. W. R. GRACE & Co. Plaza Sotomayor 50 TELEFONO 7923. VALPARAISO

Enfermos de los Riñones. Las personas que sufren de los riñones deben buscar rápido alivio tomando las tabletas RIÑOL que ayudan a los riñones a funcionar normalmente. Base: Extr. salvia, ruc. cal., ulmaria, gualtaria, M. R.

CLUB HIPICO DE SANTIAGO. Citase a Junta General Extraordinaria de Accionistas del "Club Hípico de Santiago", para el día 30 de junio actual a las cuatro de la tarde en las oficinas de la Sociedad, San Antonio N.º 231, con el objeto de elegir reemplazante a los miembros del Directorio que hayan presentado su renuncia o a aquellos que la presenten con posterioridad a esta citación, o en la Junta misma. Previamente la Junta deberá acordar la manera de proceder para determinar el período de duración de los Directores que se elijan, a fin de cumplir en su oportunidad con la elección por parcialidad que señala el Art. 22 de los Estatutos. El Registro de Accionistas queda cerrado desde esta fecha hasta el día de la Junta inclusive. Santiago, 20 de Junio de 1934. ALVARO COVARRUBIAS P. Presidente. GUILLERMO AGUIAR Secretario. 30 Jun.

GRACELINE SERVICIO EXPRESO "Santa María" SALDRA EL VIERNES 29 DE JUNIO, a las 5 P. M., para: Chetumal, Antónaga, Mollempo, Callao, Guayaquil, Buenaventura, Canal de Panamá y Nueva York. SERVICIO CLASE DE CAMARA. "Santa Rita" SALDRA EL SABADO 30 DE JUNIO, a las 1 de la tarde. Acepta pasajeros para Antónaga, Mollempo, Callao, Salaverry, Guayaquil, Buenaventura, Canal de Panamá, La Habana y Nueva York. SERVICIO DE CLASE DE CAMARA TARIFAS REDUCIDAS entre puertos de la costa y pasajes a Europa vía Nueva York. Primera y tercera clases PRECIOS REDUCIDOS A EUROPA VIA NUEVA YORK. Pida FORMENORES GRACE y Cia. - CHILE - S. A. SANTIAGO. - HUERFANOS 1189. - TELEFONO 63142. W. R. GRACE & Co. Plaza Sotomayor 50 TELEFONO 7923. VALPARAISO

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO Remate Judicial. El 14 de julio de 1934, a las 11 horas, se rematará en el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la propiedad signada con el N.º 1041 en la calle Arizaga de la ciudad de Viña del Mar. Mínimum: \$ 35,000, que se pagará: a) con \$ 14,569.75, saldo de una obligación hipotecaria a favor de la Caja; b) con \$ 5,000 al contado en dinero efectivo; y c) con el resto por cuotas a seis meses y 1 año de plazo al 6 por ciento de interés anual. Basos y antecedentes en la Secretaría del Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, Julio César Arizaga de la ciudad de Viña del Mar. EL SECRETARIO. CT-25 Jun.

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO Remate Judicial. El 25 de julio de 1934, a las 15 horas, se rematará en el 2.º Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la propiedad signada hoy con los números 2931-45 en la calle Catedral, de esta ciudad. Mínimum \$ 68,000, que se pagará: a) con \$ 49,912 pesos 32 centavos, saldo de una obligación a favor de la Caja de Crédito Hipotecario, de \$ 49,900, primitivos, letras del 7 por ciento de interés y 12 por ciento de amortización anuales; y b) con \$ 21,087.68 al contado, en dinero efectivo. Basos y antecedentes en la Secretaría del Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, Titulos en el Archivo de la Caja Hipotecaria. Boleta por el 10 por ciento de mínimum. EL SECRETARIO. CT-G.

CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO Remate Judicial. El 30 de julio de 1934, a las 15 horas, se rematará en el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, la propiedad números 390-396 de la calle Vergara, de esta ciudad. Mínimum \$ 200,000, que se pagará: a) con \$ 87,806.40 y obligaciones hipotecarias a favor de la Caja, primitivas de \$ 60,000, letras del 7 por ciento de interés y 12 por ciento de amortización anuales, en dinero efectivo; y con el saldo mitad a seis y mitad a doce meses plazo. Basos y antecedentes en la Secretaría del Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, Titulos en el Archivo de la Caja Hipotecaria. Boleta por el 10 por ciento de mínimum. EL SECRETARIO. CT-25 Jun.

LA NACION

Santiago, 25 de junio de 1934

OBJECIONES INJUSTAS

La proposición formulada en la Cámara de Diputados para declarar que las operaciones financieras últimamente realizadas por el Gobierno eran ilegales, pasó al informe de una Comisión, la que, por la unanimidad de sus miembros, salvo una sola abstención, resolvió aprobar y reconocer en todas sus partes, la legalidad del procedimiento empleado por el Ejecutivo.

Hoy deberá votarse en la Cámara el informe de esta Comisión, en la cual estaban representados todos los sectores políticos, y a no dudarlo, el resultado de esta votación servirá para reiterar el concepto jurídico que predominó en el seno de la Comisión informante.

No podría ocurrir, por lo demás, algo diferente. Las afortunadas operaciones realizadas por el señor Ministro de Hacienda para prorrogar gran parte de la deuda a corto plazo y a venta, y para cancelar el resto con bonos de la deuda interna, son acreedoras al entusiasta aplauso con que las ha recibido toda la opinión imparcial.

La prórroga se ha hecho sobre la base de un uno por ciento de interés (antes sólo se había obtenido 5 y 6 por ciento, más comisiones) y, en la cancelación, los acreedores que anticiparon buenos dólares y libras esterlinas, se contentan con recibir bonos de nuestra deuda interna — por cierto en moneda legal de Chile — amortizables a largo plazo.

Ambos aspectos de estas operaciones halagan profundamente el amor propio nacional. Ellos demuestran que hay confianza en nuestro resurgimiento económico y que el crédito externo vuelve a honrar nuestras tradiciones de país serio y cumplidor.

La suscripción de los bonos de la deuda interna, cuyo servicio deberá pasar dentro de poco a cargo de la Caja de Amortización, como el resto de las emisiones semejantes, confirma el alto concepto en que han quedado estos valores, antes tan depreciados; y la circunstancia de que ellos sean tomados por importantes firmas bancarias extranjeras, demuestra fe en la estabilidad de nuestra moneda y en el mantenimiento del orden institucional que es su mejor garantía.

El éxito de estas operaciones, equivale así, a una palabra de aliento y de optimismo que nos viene de fuera, mientras adentro los malos agoreros cierran los ojos a la realidad.

En cuanto al aspecto legal de esta medida de Gobierno, impugnada sin mayor estudio, la quedado de manifiesto que las críticas carecían en absoluto de base.

En orden a la prórroga, ella había sido realizada por todos los Gobiernos anteriores, sin despertar objeciones de ningún género. No tiene la que ahora se ha hecho, más deficiencia con aquéllas, que sea la actual mucho más favorable. Por lo demás, no ha insistido los impugnadores en este punto.

Ellos concretaban sus observaciones a la circunstancia de que la ley orgánica de la Caja de Amortización, había reservado para este organismo la realización de operaciones de esta índole.

En tal caso, el Ejecutivo había perdido, a juicio de ellos, su autorización para negociar estas cancelaciones y prórrogas. Pero esta observación descansa en una lectura precipitada de aquella ley. En efecto, la ley invocada señaló todas las funciones que en el futuro habría de tener a su cargo la Caja de Amortización; pero, el artículo transitorio de esa misma ley, euidó de decir que, desde luego, sólo atendería el servicio de las obligaciones contraídas simultáneamente con su creación.

En cuanto a las demás, ellas debían serle entregadas poco a poco, a medida que, restablecido el orden presupuestario, fuese posible ir apartando las entradas que habrían de quedar afectas al cumplimiento de los nuevos

compromisos que la Caja tenía a su cargo. Por esto es que, por una ley despachada por el actual Congreso, se entregó a la Caja de Amortización, el servicio del resto de la deuda interna en circulación, no obstante que al indicar su objeto, la ley orgánica de la Caja había señalado precisamente éste, entre los más esenciales.

Otra interpretación equiválida a sostener que desde el día de su fundación la Caja Autónoma de Amortización, monopolizó toda la gestión financiera del Estado y sustituyó al Ejecutivo las facultades que expresamente le habían conferido las leyes.

Para que esto hubiera ocurrido, habría sido preciso que en la misma ley se dieran a este organismo los medios de hacer frente a tan graves responsabilidades, lo que no se hizo, sencillamente porque eso tenía que ser obra de una acción paulatina entregada a nuevas autoridades legislativas que en la propia ley se prevenían. Mientras eso no se realiza, subsiste la gestión financiera del Ministerio de Hacienda de acuerdo con leyes que en ningún momento se han derogado, ni expresa ni tácitamente.

Esas leyes son las números 4757, de 3 de enero de 1930 y 4932, de 19 de enero de 1931, que facultan al Presidente de la República, expresamente, para emitir bonos definitivos, con los cuales se puedan rescatar los valores provisionales que se extendieron al recibirse los anticipos que ahora se prorrogan o se cancelan.

Esto es lo que ha hecho el señor Ministro de Hacienda, en condiciones muy felices y ajustándose perfectamente a las autorizaciones legislativas de que el Gobierno disponía.

Actualidades

El mundo en ebullición

Las Anejas rivadas entre naciones de Europa, viene a agravarse, desde hace tiempo, la discordia intestina. Caudales como Chile, están se van de las manos, no tanto les ocurre a valones y flamencos en Bélgica, a católicos y judíos en Alemania, a socialistas y nazistas en Austria. Por su parte, antiguos guillemos de Alfonso XIII, dejan de ser reivindicados. Y, entretanto, cada potencia se arma, hasta donde le permite el estado precario de sus finanzas, y vuelve a tejerse, de un extremo al otro del viejo continente, el juego cruento de las alianzas y el equilibrio de fuerzas.

Saint Simon, con su optimismo por la Edad de Oro del porvenir, pierde terreno; en tanto que Gobineau, con su teoría de la "bulea" de civilización, que tan bulleada, rememora, está dando ahora a Spengler, confirmando cada día la certeza de su visión de un "ajal agüero". Y, mientras los moralistas se desesperran de ve, que el hombre civilizado no aprende nada de la guerra, como no sea a destruir más y más pronto, los políticos de todo el mundo piensan que ellos no tienen otro deber que el de resguardar los intereses de su país.

Hasid aquí las cosas y irían tan mal, si no fuese de muchos de ellos entendedores que la mejor manera de defenderse es impositando al oírse a atar en un momento dado. Con tales miras se ha establecido en toda Europa, y por carambolas en muchos otros "sectores" del mundo, lo que el Gobierno republicano de España ha dado en llamar estado de alarma permanente.

No es enteramente nueva en la historia esta agitación universal. Relativamente están la del '93, en el año de la Revolución Francesa de 1848 con sus asonadas socialistas, y la más grande de todos en 1914. Pero parece indudable que la facilidad y la rapidez de las comunicaciones en puertos dadas, presta una resonancia de megafono a cualquier alarma, haciéndola repercutir por el mundo entero y formando en la red del cable, donde tantas de ellas corren, un mismo tiempo, algo así como sus alaridos restallantes de las interferencias y el "static" de la radio.

Theodor Laab, de Biford Heath, cerca de Oxford, se ha retirado a la soledad desde 1914 y rehúsa mezclarse con este mundo histérico y fibril. Es lo que haríamos cada uno de nosotros, si la expectativa de la lucha no tuviese también para muchos, una seducción acre y sutil, pero irresistible.

Jrinaríos

El tema nada tiene de original, pero al alcanzarse el punto de la economía, probar que el hecho es mucho más desgraciado, bien odia. A una cuadrada del caso de Santiago comenzamos a tpezar con los rinos que el anzón de los premios. Es así que los vecinos pongan letros insultantes en su exposición: "Sólo para perros". O los ve aprovechar los rinos para hacer aguas, como decían los latinos: no saben, o no quieren, mal sin proveer los medios de evitarlo.

Una vez que nuestras autoridades comunales establezcan el urinario gratuito, con su provisión de agua corriente continua, podremos pensar en el castigo del individuo que usa la vía pública para esos menesteres. Así la sanción irá a corregir un descuido del individuo que vive en sociedad; pero sería realmente de dolor para el castigo de mal sin proveer los medios de evitarlo.

CRONICAS DE LOS LUNES

Fuerzas económicas y fuerzas políticas

LOS HECHOS DE LA SEMANA

Es difícil escribir una crónica amable y liviana cuando el ambiente es pesado. Por desgracia, el panorama municipal y el nacional no han mejorado grandemente en la semana que acaba de terminar. En Europa la atmósfera se carga de día en día. Parece haber huido del mundo hasta el último gramo de sensatez y en todas partes se respira incertidumbre, nerviosidad, irritación.

Los hombres se hubieran puesto de acuerdo para destruir todo lo grande que se ha hecho durante dos mil años, no procederían en forma diferente de la en que hoy lo hacen.

Entre nosotros, cada actividad parece destinada a producir mayor confusión y como consecuencia, el estado de permanente nerviosismo en que vivimos se agudiza más y más.

La nota dominante la ha constituido los asaltos hechos en traje de paisanos por los dependientes de la Camisita que tiene instalada el señor González y las gestiones políticas iniciadas por el "Residente del Partido Radical".

Estos acontecimientos, sin importancia real, han dejado en el olvido a la Maga Convención de los Productores y Comerciantes que, durante los quince días ocupó la opinión pública. Como modo neurótico, Chile olvidó lo que ayer le convino y es incapaz de comprender las causas profundas de malestar en que se vive, por las reacciones violentas de en él despertadas los hechos más superficiales.

Sin embargo, resulta sintomático que la reunión de los representantes de la agricultura, el comercio y la industria hay seguido una gestión política. ¿En esta lucha, que ha salido ya a la superficie, entre las fuerzas políticas y las económicas, no se encontrará, por lo menos, una de las causas del caos en que vivimos?

Es un problema que bien vale la pena analizar.

DEBITAMIENTO DE LOS PARTIDOS POLITICOS

Desde hace años es exótico entre nosotros la bancarota de los partidos políticos. Algunos de ellos constituyen una fuerza electorales, mas, ninguno representa una fuerza de opinión capaz de gobernar. ¿Cómo se ha producido esta escisión entre el electorado y la opinión pública que el mismo forma?

Para quienes creen que las colectividades son la suma de los individuos que las componen, para quienes sostienen que el hombre obra razonablemente en la sociedad, este fenómeno carece de explicación. El electorado y la opinión pública están constituidos por los mismos hombres, luego deberían juzgar en la misma forma.

Una obra consecuencia de la otra

Entre de poco se darán término a las obras del Canal de Ocaña, que partiendo de una matriz formada por éste y captando sus aguas en los ríos Cañapal y Curru, va a dar parte de su caudal al Canal Durazno, del cual se derivan los ramales de Las Cabras y Cardalillo. Toda esta nueva zona de riego, que abarca 6.000 hectáreas, hoy de rulo, se concentrará en el pueblo de El Manzano, distante 20 kilómetros del de Las Cabras.

Silenciosamente esta obra llega a su término, y mediante su ejecución, en la primavera próxima se incorporarán al consorcio del progreso nacional los terrenos que representarán un aumento de millones de pesos, tanto desde el punto de vista tributario como de la riqueza privada.

Con reconocido sacrificio pecuniario por parte del Estado, esta obra ha sido tendida en forma permanente, y gracias al empeño que han puesto en ella

fandaz hasta tanto que no vean a las autoridades, que asumen su papel de verdaderas de todas las necesidades públicas y a la vez de salvaguarda de la decencia y la salubridad.

Vienen los calores del verano, y esos rinos santiaguinos inestran la cuadro entera. Pagan los estudiantes, y es inútil que vuelvan la cabeza. El espectáculo es inevitable para el ojo, como el hedor para la nariz. ¿De qué proviene entonces que hasta ahora no se provea a tal necesidad? Seguramente a que los americanos hemos nacido con la idea de que el agua es un bien que se agota, y que la prolongación del ferrocarril desde Las Cabras a El Manzano, tramo de 20 kilómetros, cuyo costo no sería superior a 5 millones de pesos. Para esta obra existen estudios definitivos, pero no se complementan entre sí, han sido proyectadas prácticamente sin articulación de ninguna especie. El canal con su nueva zona de riego, debe traer consigo un ferrocarril o un camino.

Estimo que la prolongación de la vía ferroviaria se impone, por ahora, por las siguientes razones: 1) Porque completa económicamente el plan constructivo en

de acuerdo en un programa de gobierno y hablan en nombre de todos los radicales y de todos los liberales. Los partidos políticos han perdido toda realidad por la muy sencilla razón de que ya no existen.

Esta inexistencia de verdaderas colectividades políticas trae aparejada una serie de fenómenos que a diario presenciarnos: 1.º Falta de rumbo en el Gobierno porque, cuando este de los partidos políticos en su función de electores) cree aun en ellos en cuanto a fuerza de Gobierno; 2.º El nacimiento de una serie de pequeñas organizaciones políticas que tienden a debilitar más a los ya caducos partidos existentes y que contribuyen a desorientar a la opinión pública; 3.º La transformación de los partidos políticos en simples representantes de intereses electorales; y 4.º El apareamiento de las fuerzas económicas organizadas en colectividades que aspiran a gobernar.

Esta es la explicación social de

LA CONVENCION DE PRODUCTORES

Si se revisan los discursos, declaraciones, acuerdos y artículos a que ella dió lugar, el observador más superficial podrá darse clara cuenta de que si los productores — en el campo de la agricultura y social se produce el divorcio si la organización de los partidos se basa aun en programas doctrinarios. Un latifundista del sur, votará por un radical porque pertenece a la misma asamblea, etc.; dentro del programa radical la propiedad es una función social y si el elegido toma a lo serio esta declaración y pretende destruir los latifundios, el caballero que contribuyó con su voto a elegirlo, lo criticará terriblemente como gobernante.

Es lo que hoy sucede en Chile. Los partidos tienen en sus filas personas que sólo se encuentran unidas por una etiqueta. Votarán por los mismos candidatos en virtud de la disciplina y de la lealtad que deben a la colectividad política de que forman parte; pero, apenas se trate de realizar un acto de gobierno, de real significación, se dividirán y se transformarán en mortales enemigos.

Entre un radical joven de Santiago y un radical latifundista del sur no hay ningún punto de contacto, salvo el hecho de llamarse los dos radicales; entre don Ladislao Errázuriz y don José Meza o don Ernesto Barros hay más diferencias que similitudes, entre un japonés y un norteamericano. Sin embargo, en el juego político, don Luis Alamos Barros y don Ladislao Errázuriz tratan de ponerse

de acuerdo en un programa de gobierno y hablan en nombre de todos los radicales y de todos los liberales. Los partidos políticos han perdido toda realidad por la muy sencilla razón de que ya no existen.

Esta inexistencia de verdaderas colectividades políticas trae aparejada una serie de fenómenos que a diario presenciarnos: 1.º Falta de rumbo en el Gobierno porque, cuando este de los partidos políticos en su función de electores) cree aun en ellos en cuanto a fuerza de Gobierno; 2.º El nacimiento de una serie de pequeñas organizaciones políticas que tienden a debilitar más a los ya caducos partidos existentes y que contribuyen a desorientar a la opinión pública; 3.º La transformación de los partidos políticos en simples representantes de intereses electorales; y 4.º El apareamiento de las fuerzas económicas organizadas en colectividades que aspiran a gobernar.

Esta es la explicación social de

LA CONVENCION DE PRODUCTORES

Si se revisan los discursos, declaraciones, acuerdos y artículos a que ella dió lugar, el observador más superficial podrá darse clara cuenta de que si los productores — en el campo de la agricultura y social se produce el divorcio si la organización de los partidos se basa aun en programas doctrinarios. Un latifundista del sur, votará por un radical porque pertenece a la misma asamblea, etc.; dentro del programa radical la propiedad es una función social y si el elegido toma a lo serio esta declaración y pretende destruir los latifundios, el caballero que contribuyó con su voto a elegirlo, lo criticará terriblemente como gobernante.

Es lo que hoy sucede en Chile. Los partidos tienen en sus filas personas que sólo se encuentran unidas por una etiqueta. Votarán por los mismos candidatos en virtud de la disciplina y de la lealtad que deben a la colectividad política de que forman parte; pero, apenas se trate de realizar un acto de gobierno, de real significación, se dividirán y se transformarán en mortales enemigos.

Entre un radical joven de Santiago y un radical latifundista del sur no hay ningún punto de contacto, salvo el hecho de llamarse los dos radicales; entre don Ladislao Errázuriz y don José Meza o don Ernesto Barros hay más diferencias que similitudes, entre un japonés y un norteamericano. Sin embargo, en el juego político, don Luis Alamos Barros y don Ladislao Errázuriz tratan de ponerse

de acuerdo en un programa de gobierno y hablan en nombre de todos los radicales y de todos los liberales. Los partidos políticos han perdido toda realidad por la muy sencilla razón de que ya no existen.

Esta inexistencia de verdaderas colectividades políticas trae aparejada una serie de fenómenos que a diario presenciarnos: 1.º Falta de rumbo en el Gobierno porque, cuando este de los partidos políticos en su función de electores) cree aun en ellos en cuanto a fuerza de Gobierno; 2.º El nacimiento de una serie de pequeñas organizaciones políticas que tienden a debilitar más a los ya caducos partidos existentes y que contribuyen a desorientar a la opinión pública; 3.º La transformación de los partidos políticos en simples representantes de intereses electorales; y 4.º El apareamiento de las fuerzas económicas organizadas en colectividades que aspiran a gobernar.

Esta es la explicación social de

LA CONVENCION DE PRODUCTORES

de acuerdo en un programa de gobierno y hablan en nombre de todos los radicales y de todos los liberales. Los partidos políticos han perdido toda realidad por la muy sencilla razón de que ya no existen.

Esta inexistencia de verdaderas colectividades políticas trae aparejada una serie de fenómenos que a diario presenciarnos: 1.º Falta de rumbo en el Gobierno porque, cuando este de los partidos políticos en su función de electores) cree aun en ellos en cuanto a fuerza de Gobierno; 2.º El nacimiento de una serie de pequeñas organizaciones políticas que tienden a debilitar más a los ya caducos partidos existentes y que contribuyen a desorientar a la opinión pública; 3.º La transformación de los partidos políticos en simples representantes de intereses electorales; y 4.º El apareamiento de las fuerzas económicas organizadas en colectividades que aspiran a gobernar.

Esta es la explicación social de

LA CONVENCION DE PRODUCTORES

Si se revisan los discursos, declaraciones, acuerdos y artículos a que ella dió lugar, el observador más superficial podrá darse clara cuenta de que si los productores — en el campo de la agricultura y social se produce el divorcio si la organización de los partidos se basa aun en programas doctrinarios. Un latifundista del sur, votará por un radical porque pertenece a la misma asamblea, etc.; dentro del programa radical la propiedad es una función social y si el elegido toma a lo serio esta declaración y pretende destruir los latifundios, el caballero que contribuyó con su voto a elegirlo, lo criticará terriblemente como gobernante.

Es lo que hoy sucede en Chile. Los partidos tienen en sus filas personas que sólo se encuentran unidas por una etiqueta. Votarán por los mismos candidatos en virtud de la disciplina y de la lealtad que deben a la colectividad política de que forman parte; pero, apenas se trate de realizar un acto de gobierno, de real significación, se dividirán y se transformarán en mortales enemigos.

Entre un radical joven de Santiago y un radical latifundista del sur no hay ningún punto de contacto, salvo el hecho de llamarse los dos radicales; entre don Ladislao Errázuriz y don José Meza o don Ernesto Barros hay más diferencias que similitudes, entre un japonés y un norteamericano. Sin embargo, en el juego político, don Luis Alamos Barros y don Ladislao Errázuriz tratan de ponerse

de acuerdo en un programa de gobierno y hablan en nombre de todos los radicales y de todos los liberales. Los partidos políticos han perdido toda realidad por la muy sencilla razón de que ya no existen.

Esta inexistencia de verdaderas colectividades políticas trae aparejada una serie de fenómenos que a diario presenciarnos: 1.º Falta de rumbo en el Gobierno porque, cuando este de los partidos políticos en su función de electores) cree aun en ellos en cuanto a fuerza de Gobierno; 2.º El nacimiento de una serie de pequeñas organizaciones políticas que tienden a debilitar más a los ya caducos partidos existentes y que contribuyen a desorientar a la opinión pública; 3.º La transformación de los partidos políticos en simples representantes de intereses electorales; y 4.º El apareamiento de las fuerzas económicas organizadas en colectividades que aspiran a gobernar.

Esta es la explicación social de

LA CONVENCION DE PRODUCTORES

Si se revisan los discursos, declaraciones, acuerdos y artículos a que ella dió lugar, el observador más superficial podrá darse clara cuenta de que si los productores — en el campo de la agricultura y social se produce el divorcio si la organización de los partidos se basa aun en programas doctrinarios. Un latifundista del sur, votará por un radical porque pertenece a la misma asamblea, etc.; dentro del programa radical la propiedad es una función social y si el elegido toma a lo serio esta declaración y pretende destruir los latifundios, el caballero que contribuyó con su voto a elegirlo, lo criticará terriblemente como gobernante.

Es lo que hoy sucede en Chile. Los partidos tienen en sus filas personas que sólo se encuentran unidas por una etiqueta. Votarán por los mismos candidatos en virtud de la disciplina y de la lealtad que deben a la colectividad política de que forman parte; pero, apenas se trate de realizar un acto de gobierno, de real significación, se dividirán y se transformarán en mortales enemigos.

Entre un radical joven de Santiago y un radical latifundista del sur no hay ningún punto de contacto, salvo el hecho de llamarse los dos radicales; entre don Ladislao Errázuriz y don José Meza o don Ernesto Barros hay más diferencias que similitudes, entre un japonés y un norteamericano. Sin embargo, en el juego político, don Luis Alamos Barros y don Ladislao Errázuriz tratan de ponerse

de acuerdo en un programa de gobierno y hablan en nombre de todos los radicales y de todos los liberales. Los partidos políticos han perdido toda realidad por la muy sencilla razón de que ya no existen.

Esta inexistencia de verdaderas colectividades políticas trae aparejada una serie de fenómenos que a diario presenciarnos: 1.º Falta de rumbo en el Gobierno porque, cuando este de los partidos políticos en su función de electores) cree aun en ellos en cuanto a fuerza de Gobierno; 2.º El nacimiento de una serie de pequeñas organizaciones políticas que tienden a debilitar más a los ya caducos partidos existentes y que contribuyen a desorientar a la opinión pública; 3.º La transformación de los partidos políticos en simples representantes de intereses electorales; y 4.º El apareamiento de las fuerzas económicas organizadas en colectividades que aspiran a gobernar.

Esta es la explicación social de

LA CONVENCION DE PRODUCTORES

de acuerdo en un programa de gobierno y hablan en nombre de todos los radicales y de todos los liberales. Los partidos políticos han perdido toda realidad por la muy sencilla razón de que ya no existen.

Esta inexistencia de verdaderas colectividades políticas trae aparejada una serie de fenómenos que a diario presenciarnos: 1.º Falta de rumbo en el Gobierno porque, cuando este de los partidos políticos en su función de electores) cree aun en ellos en cuanto a fuerza de Gobierno; 2.º El nacimiento de una serie de pequeñas organizaciones políticas que tienden a debilitar más a los ya caducos partidos existentes y que contribuyen a desorientar a la opinión pública; 3.º La transformación de los partidos políticos en simples representantes de intereses electorales; y 4.º El apareamiento de las fuerzas económicas organizadas en colectividades que aspiran a gobernar.

Esta es la explicación social de

LA CONVENCION DE PRODUCTORES

Si se revisan los discursos, declaraciones, acuerdos y artículos a que ella dió lugar, el observador más superficial podrá darse clara cuenta de que si los productores — en el campo de la agricultura y social se produce el divorcio si la organización de los partidos se basa aun en programas doctrinarios. Un latifundista del sur, votará por un radical porque pertenece a la misma asamblea, etc.; dentro del programa radical la propiedad es una función social y si el elegido toma a lo serio esta declaración y pretende destruir los latifundios, el caballero que contribuyó con su voto a elegirlo, lo criticará terriblemente como gobernante.

Es lo que hoy sucede en Chile. Los partidos tienen en sus filas personas que sólo se encuentran unidas por una etiqueta. Votarán por los mismos candidatos en virtud de la disciplina y de la lealtad que deben a la colectividad política de que forman parte; pero, apenas se trate de realizar un acto de gobierno, de real significación, se dividirán y se transformarán en mortales enemigos.

Entre un radical joven de Santiago y un radical latifundista del sur no hay ningún punto de contacto, salvo el hecho de llamarse los dos radicales; entre don Ladislao Errázuriz y don José Meza o don Ernesto Barros hay más diferencias que similitudes, entre un japonés y un norteamericano. Sin embargo, en el juego político, don Luis Alamos Barros y don Ladislao Errázuriz tratan de ponerse

de acuerdo en un programa de gobierno y hablan en nombre de todos los radicales y de todos los liberales. Los partidos políticos han perdido toda realidad por la muy sencilla razón de que ya no existen.

Esta inexistencia de verdaderas colectividades políticas trae aparejada una serie de fenómenos que a diario presenciarnos: 1.º Falta de rumbo en el Gobierno porque, cuando este de los partidos políticos en su función de electores) cree aun en ellos en cuanto a fuerza de Gobierno; 2.º El nacimiento de una serie de pequeñas organizaciones políticas que tienden a debilitar más a los ya caducos partidos existentes y que contribuyen a desorientar a la opinión pública; 3.º La transformación de los partidos políticos en simples representantes de intereses electorales; y 4.º El apareamiento de las fuerzas económicas organizadas en colectividades que aspiran a gobernar.

Esta es la explicación social de

LA CONVENCION DE PRODUCTORES

Si se revisan los discursos, declaraciones, acuerdos y artículos a que ella dió lugar, el observador más superficial podrá darse clara cuenta de que si los productores — en el campo de la agricultura y social se produce el divorcio si la organización de los partidos se basa aun en programas doctrinarios. Un latifundista del sur, votará por un radical porque pertenece a la misma asamblea, etc.; dentro del programa radical la propiedad es una función social y si el elegido toma a lo serio esta declaración y pretende destruir los latifundios, el caballero que contribuyó con su voto a elegirlo, lo criticará terriblemente como gobernante.

Es lo que hoy sucede en Chile. Los partidos tienen en sus filas personas que sólo se encuentran unidas por una etiqueta. Votarán por los mismos candidatos en virtud de la disciplina y de la lealtad que deben a la colectividad política de que forman parte; pero, apenas se trate de realizar un acto de gobierno, de real significación, se dividirán y se transformarán en mortales enemigos.

Entre un radical joven de Santiago y un radical latifundista del sur no hay ningún punto de contacto, salvo el hecho de llamarse los dos radicales; entre don Ladislao Errázuriz y don José Meza o don Ernesto Barros hay más diferencias que similitudes, entre un japonés y un norteamericano. Sin embargo, en el juego político, don Luis Alamos Barros y don Ladislao Errázuriz tratan de ponerse

de acuerdo en un programa de gobierno y hablan en nombre de todos los radicales y de todos los liberales. Los partidos políticos han perdido toda realidad por la muy sencilla razón de que ya no existen.

Esta inexistencia de verdaderas colectividades políticas trae aparejada una serie de fenómenos que a diario presenciarnos: 1.º Falta de rumbo en el Gobierno porque, cuando este de los partidos políticos en su función de electores) cree aun en ellos en cuanto a fuerza de Gobierno; 2.º El nacimiento de una serie de pequeñas organizaciones políticas que tienden a debilitar más a los ya caducos partidos existentes y que contribuyen a desorientar a la opinión pública; 3.º La transformación de los partidos políticos en simples representantes de intereses electorales; y 4.º El apareamiento de las fuerzas económicas organizadas en colectividades que aspiran a gobernar.

Esta es la explicación social de

LA CONVENCION DE PRODUCTORES

de acuerdo en un programa de gobierno y hablan en nombre de todos los radicales y de todos los liberales. Los partidos políticos han perdido toda realidad por la muy sencilla razón de que ya no existen.

Esta inexistencia de verdaderas colectividades políticas trae aparejada una serie de fenómenos que a diario presenciarnos: 1.º Falta de rumbo en el Gobierno porque, cuando este de los partidos políticos en su función de electores) cree aun en ellos en cuanto a fuerza de Gobierno; 2.º El nacimiento de una serie de pequeñas organizaciones políticas que tienden a debilitar más a los ya caducos partidos existentes y que contribuyen a desorientar a la opinión pública; 3.º La transformación de los partidos políticos en simples representantes de intereses electorales; y 4.º El apareamiento de las fuerzas económicas organizadas en colectividades que aspiran a gobernar.

Esta es la explicación social de

LA CONVENCION DE PRODUCTORES

Si se revisan los discursos, declaraciones, acuerdos y artículos a que ella dió lugar, el observador más superficial podrá darse clara cuenta de que si los productores — en el campo de la agricultura y social se produce el divorcio si la organización de los partidos se basa aun en programas doctrinarios. Un latifundista del sur, votará por un radical porque pertenece a la misma asamblea, etc.; dentro del programa radical la propiedad es una función social y si el elegido toma a lo serio esta declaración y pretende destruir los latifundios, el caballero que contribuyó con su voto a elegirlo, lo criticará terriblemente como gobernante.

Es lo que hoy sucede en Chile. Los partidos tienen en sus filas personas que sólo se encuentran unidas por una etiqueta. Votarán por los mismos candidatos en virtud de la disciplina y de la lealtad que deben a la colectividad política de que forman parte; pero, apenas se trate de realizar un acto de gobierno, de real significación, se dividirán y se transformarán en mortales enemigos.

Entre un radical joven de Santiago y un radical latifundista del sur no hay ningún punto de contacto, salvo el hecho de llamarse los dos radicales; entre don Ladislao Errázuriz y don José Meza o don Ernesto Barros hay más diferencias que similitudes, entre un japonés y un norteamericano. Sin embargo, en el juego político, don Luis Alamos Barros y don Ladislao Errázuriz tratan de ponerse

de acuerdo en un programa de gobierno y hablan en nombre de todos los radicales y de todos los liberales. Los partidos políticos han perdido toda realidad por la muy sencilla razón de que ya no existen.

Esta inexistencia de verdaderas colectividades políticas trae aparejada una serie de fenómenos que a diario presenciarnos: 1.º Falta de rumbo en el Gobierno porque, cuando este de los partidos políticos en su función de electores) cree aun en ellos en cuanto a fuerza de Gobierno; 2.º El nacimiento de una serie de pequeñas organizaciones políticas que tienden a debilitar más a los ya caducos partidos existentes y que contribuyen a desorientar a la opinión pública; 3.º La transformación de los partidos políticos en simples representantes de intereses electorales; y 4.º El apareamiento de las fuerzas económicas organizadas en colectividades que aspiran a gobernar.

Esta es la explicación social de

LA CONVENCION DE PRODUCTORES

Si se revisan los discursos, declaraciones, acuerdos y artículos a que ella dió lugar, el observador más superficial podrá darse clara cuenta de que si los productores — en el campo de la agricultura y social se produce el divorcio si la organización de los partidos se basa aun en programas doctrinarios. Un latifundista del sur, votará por un radical porque pertenece a la misma asamblea, etc.; dentro del programa radical la propiedad es una función social y si el elegido toma a lo serio esta declaración y pretende destruir los latifundios, el caballero que contribuyó con su voto a elegirlo, lo criticará terriblemente como gobernante.

Es lo que hoy sucede en Chile. Los partidos tienen en sus filas personas que sólo se encuentran unidas por una etiqueta. Votarán por los mismos candidatos en virtud de la disciplina y de la lealtad que deben a la colectividad política de que forman parte; pero, apenas se trate de realizar un acto de gobierno, de real significación, se dividirán y se transformarán en mortales enemigos.

Entre un radical joven de Santiago y un radical latifundista del sur no hay ningún punto de contacto, salvo el hecho de llamarse los dos radicales; entre don Ladislao Errázuriz y don José Meza o don Ernesto Barros hay más diferencias que similitudes, entre un japonés y un norteamericano. Sin embargo, en el juego político, don Luis Alamos Barros y don Ladislao Errázuriz tratan de ponerse

de acuerdo en un programa de gobierno y hablan en nombre de todos los radicales y de todos los liberales. Los partidos políticos han perdido toda realidad por la muy sencilla razón de que ya no existen.

Esta inexistencia de verdaderas colectividades políticas trae aparejada una serie de fenómenos que a diario presenciarnos: 1.º Falta de rumbo en el Gobierno porque, cuando este de los partidos políticos en su función de electores) cree aun en ellos en cuanto a fuerza de Gobierno; 2.º El nacimiento de una serie de pequeñas organizaciones políticas que tienden a debilitar más a los ya caducos partidos existentes y que contribuyen a desorientar a la opinión pública; 3.º La transformación de los partidos políticos en simples representantes de intereses electorales; y 4.º El apareamiento de las fuerzas económicas organizadas en colectividades que aspiran a gobernar.

Esta es la explicación social de

LA CONVENCION DE PRODUCTORES

Sobre la renuncia de algunos directores del C. Hipico

En la publicación de los directores renunciantes del Club Hipico de Santiago, de fecha 22 del presente, se formularon mi contra dos cargos que no debía pasar en silencio ya que uno de ellos, por lo menos, es perfectamente injustificado y está en pugna con mis sentimientos, con mi modo de ser y con la línea invariable de conducta que he seguido durante mi vida entera. Consiste ese cargo en asegurar que yo he (altado a la lealtad y al compañerismo que debía a mis colegas de desecorio, por cuanto comoda la campaña que don Arturo Lyon, como la tenían igualmente, de algunos meses atrás, en favor de don Arturo Lyon Peña, a fin de que este distinguido caballero y entusiasta sportsman entrara al directorio del Club Hipico en la elección próxima a verificarse y contenga la publicación a que vengo refiriéndome, si bien mucho más fundado que el anterior, no está tampoco desprovisto de injusticia. Afirman los directores renunciantes

# MAÑANA se presenta en el CENTRAL "CATALINA LA GRANDE"

## ESTA MONUMENTAL PRODUCCION DE ARTISTAS UNIDOS TIENE COMO PRINCIPALES INTERPRETES A Douglas Fairbanks Jr. y Elisabeth Bergner

### El público que llenó el Central en la "Première" del sábado aplaudió y acogió con entusiasmo esta extraordinaria obra de arte

Mañana se presentará al público de Santiago, en las tradicionales funciones de los martes del Central, la película más grandiosa de Artistas Unidos en 1934: "CATALINA LA GRANDE", obra extraordinaria cuya "première" ante un teatro desbordante, efectuada en la noche del sábado último fue la consagración absoluta de tan meritoria producción. El público que asistió a esa "première" aplaudió y manifestó verdadero entusiasmo a través de las escenas admirablemente combinadas de esta cinta. Su marco escénico imponente, que reproduce el fausto imperial ruso, su argumento apasionante, su interpretación magnífica, su fidelidad histórica, su sabia armonización de motivos dramáticos y pintorescos, determinaron un triunfo absoluto al que ha obtenido este film en Londres y Nueva York, en los teatros de mayor categoría.

**LA APASIONANTE HISTORIA DE CATALINA**  
Comienza la acción del film en momentos en que Isabel, Emperatriz de todas las Rusias, decide casar a su sobrino Pedro con la Princesa alemana Anhalt-Zerbst. El maniático y sombrío Príncipe de Holstein rechaza casarse, pero una circunstancia casual lo enfrenta ante la Princesa Anhalt, y rápidamente decide entonces hacerla su esposa.

Todo hacia presumir un enlace feliz. Pero el carácter irascible, desconfiado de Pedro enturbia la dicha. El Príncipe abandona a su esposa en la misma noche de la boda y se va de orgías con una favorita. La decepción de Catalina es grande.



Isabel, la Emperatriz, que odia a su sobrino y ha tomado gran cariño a Catalina, la aconseja, en nombre del bienestar de ella y del porvenir del pueblo ruso. Y entonces Catalina empieza a comprender que es necesario sacrificar el amor intenso y verdadero que siente por su extraviado marido. Años de tortura pasa la joven alemana hasta que logra arrancar de su pecho el amor: vejámenes, insultos, desdenes, fueron matando en ella la llama pasional. Y una vez libertada, Catalina resuelve tomar ella el mando. O Pedro o Catalina. Y da un golpe de estado, con el cual elimina del Poder a su propio marido.

Así empieza la vida inquietante de Catalina, la Emperatriz. Más tarde se valdrá ella del amor para triunfar sobre Europa entera, y

rácter del tracundo, del lunático esposo de Catalina.

El cuadro de artistas completase con elementos de gran valía, entre los cuales destaca la animadora de Isabel, una actriz completísima, que domina plenamente en las escenas de ella. Vale recalcar aquí que en "Catalina la Grande" se aprecia, además de la labor individual de los protagonistas, un trabajo de conjunto como pocas veces hemos podido ver. Todos están admirablemente bien. Y los cuadros de grupo, en que participan bellas mujeres, son imponentes.

**EL MARCO ESCENICO**  
No se ha presentado este año cinta más suntuosa que esta "Catalina la Grande". Es en este aspecto muy superior a "LA VIDA PRIVADA DE ENRIQUE VIII", cinta que también editó Artistas Unidos. Los interiores reproducen, con fidelidad, y mediante la cooperación del Museo Británico, los aspectos más suntuosos de la Corte Imperial Rusa en tiempos de esplendor. Un buen gusto refinado predomina en todos los motivos escénicos, y en la suntuosidad hay un fausto no igualado en cinta alguna. Se invirtieron miles de libras esterlinas en la preparación de los riquísimos trajes de las damas de honor de la Corte eslava.

Como espectáculo para recrear la vista es, pues, "Catalina la Grande" una obra impresionante.

**LAS ENTRADAS**  
Se nos pide advertir que las entradas estarán en venta desde las 10 A. M. de hoy en la boletería del Teatro Central. La cinta ha sido calificada por la censura "No recomendable para señoritas".

# Después del éxito de ayer, la fiesta de la zarzuela española se repetirá el martes próximo en el teatro Esmeralda

Superior a nuestras expectativas resultó el festivo desarrollo que tuvo el Teatro Esmeralda, como un postrer homenaje a la vieja gala, cuya demolición fue indolente hoy. Las entradas para las funciones de mañana y noche se agotaron en las primeras horas de la mañana, vitoreando, a la hora de las funciones, una enormidad de público que no pudo presenciar el espectáculo.

Esto ha decidido a la dirección que tuviera a su cargo organización de este festival, repetir el mismo programa en el Teatro Esmeralda, en las funciones de mañana y noche del martes próximo.

Sin duda que tal determinación ha de resultar el más provechoso que se cuado ayer en entradas y equanimidad de público.

Los asistentes al festival de Santiago, ya que se le ocurra de todos los asistentes que pocas veces se había presenciado en Santiago, las zarzuelas presentadas ayer. En efecto, artistas tan desinteresados como el teatro Esmeralda, y la soprano Gracia Muñoz, cuyas actuaciones en largas temporadas de ópera han tenido ocasión de aplaudir en público, son una atracción para los amantes de estas clases de espectáculos.

Asimismo, Gabriel Tejeda, cantante que ayer hizo el debut de "La Verónica de la Paloma" en forma encantadora; Pieretti Fiori, acrobata; y Ambrosio Fiori, bailarín; Retes, Toño Martínez y los demás artistas,

darán ocasión para que las funciones del martes en el Esmeralda repitan el éxito alcanzado ayer por este conjunto.

Las obras que se presentarán serán las mismas de ayer, y a saber: "La Verónica de la Paloma", "La Alicia de la Buena", y la triunfal zarzuela del maestro Bretón, "La Verónica de la Paloma".

Para estas funciones se harán precios especiales, cobrándose cuatro pesos por platea, dos pesos por balcón y un peso por galería. Ya que esta última disposición, según acuerdo de la Dirección Municipal, no pudo ser abierta ayer al público del Esmeralda, como una medida de seguridad.

# La Cia. Alemana de Comedias que viene al Municipal

Como hemos anticipado, se encuentra en Buenos Aires, trabajando con gran éxito, en el Teatro Orosco, una compañía alemana de comedias que dirige Insof Knauer. Una vez terminados sus compromisos en la Argentina, esta compañía se trasladará directamente a nuestro país, para realizar en Santiago una serie de funciones que se llevarán a cabo en el Municipal.

El conjunto en referencia está integrado por un núcleo selecto de actores de la gran y celebrada actuación de los escenarios de su patria, y de Europa; y lo encabezará Katharina, actriz considerada por los críticos de Alemania, y Eugen Kleopfer, de firmes prestijos en las artes, y a quien hemos visto últimamente triunfar en la benévola de los papeles principales de una de las obras más importantes de la república alemana "El Juicio".

El cuadro de intérpretes se completará por un núcleo selecto de actores de la gran y celebrada actuación de los escenarios de su patria, y de Europa; y lo encabezará Katharina, actriz considerada por los críticos de Alemania, y Eugen Kleopfer, de firmes prestijos en las artes, y a quien hemos visto últimamente triunfar en la benévola de los papeles principales de una de las obras más importantes de la república alemana "El Juicio".

El cuadro de intérpretes se completará por un núcleo selecto de actores de la gran y celebrada actuación de los escenarios de su patria, y de Europa; y lo encabezará Katharina, actriz considerada por los críticos de Alemania, y Eugen Kleopfer, de firmes prestijos en las artes, y a quien hemos visto últimamente triunfar en la benévola de los papeles principales de una de las obras más importantes de la república alemana "El Juicio".

# Hoy es el famoso lunes

Popular del **ALMAGRO**

PROGRAMA DOBLE  
**Vampiresas 1933**  
(Sólo para mayores).

y primera función de **La Clave Infernal**

Mañana Gran estreno: "Mandalay" por Kay Francis.

**HOY SPLENDID**

Especial: 6.30 P. M. - Noche 9.45  
Una cinta de argumentos cautivantes o reopelidos, son todo un poema de alegría, tristeza, de inquietudes y esperanzas.

Completa el espectáculo, la exhibición de dos nuevos Noticiarios METROPHONE, la sinopsis de la película "La hija que pudo ser mía, semestral, estreno Metro que se proyectará mañana, y el siempre aplaudido Sexteto Splendid

ejecutarán en el intermedio una escogida pieza musical.

Plateas numeradas altas y bajas: \$ 6.00, Balcón, \$ 3.40, Rotativas: 2.30 y P. M. "Hombres de acero" (Pay Wray)

Rafael Frontaura se despidió hoy de su público de Santiago, después de una temporada de gran éxito. En su última función, en el teatro Esmeralda, presentó una obra que ha sido calificada por la censura "No recomendable para señoritas".

El público que llenó el teatro Esmeralda, como un postrer homenaje a la vieja gala, cuya demolición fue indolente hoy. Las entradas para las funciones de mañana y noche se agotaron en las primeras horas de la mañana, vitoreando, a la hora de las funciones, una enormidad de público que no pudo presenciar el espectáculo.

# Guía del espectador

**ESMERALDA**—Especial y noche: El precio de la inocencia.  
**EXCELSIOR**—Especial y noche: El congreso baila y Amargo esta noche.  
**IMPERIAL**—Especial y noche: Ana de los remolcadores y Cables de Nueva York.  
**IMPERIO**—Especial y noche: Escenas románticas.  
**IRIS**—Especial y noche: Via Crucis y el hombre del momento.  
**IDEAL CINEMA**—Especial y noche: El rey de los sirtacos.  
**INDIPENDENCIA**—Especial y noche: Solo con su amor.  
**MIRAFLORES**—Especial y noche: El congreso baila.  
**LATORES**—Especial y noche: Ama me esta noche.  
**MINERVA**—Especial y noche: La Venus rubia.  
**NACIONAL**—Especial y noche: La Venus rubia.  
**NOVEDADES**—Especial y noche: El precio de la inocencia.  
**RUSOA**—Especial y noche: Solo con su amor.  
**O'HIGGINS**—Especial y noche: La noche del pecado.  
**POLITEAMA**—Especial y noche: Vampiresas de 1933.  
**PRINCIPAL**—Especial y noche: Dama de cardinales.  
**REPUBLICA**—Especial y noche: Justicia y Salón dormitorio y baño.  
**RIALTO**—Especial y noche: El alma de un budo.  
**ROGELIO UGARTE**—Especial y noche: Club de media noche.  
**REGATA**—Especial y noche: El precio de la inocencia.  
**SELETA**—Especial y noche: Atrapados como murciélagos.  
**SEPTIEMBRE**—Especial y noche: Vampiresas de 1933.  
**SAN MIGUEL**—Especial y noche: El amor de una casaca y Caballero por un día.

# MUSICA

Hoy a las 7 P. M. en el Central se efectúa el gran concierto sinfónico de música francesa

Vivo interés existe entre nuestros aficionados a la buena música por concurrir al gran concierto de música francesa que hoy ofrecerá el Teatro Central, a las 7 P. M., la Orquesta de la Asociación Nacional de Conciertos Sinfónicos, bajo la dirección del hábil y aplaudido maestro Amador Carvajal.

Este concierto es el tercero de la temporada de invierno que con tanto éxito viene desarrollando la Sinfónica en el Teatro Central.

Está dedicado a la música francesa, firmando diversos compositores de gran significación en el movimiento moderno. Así, se tocará de Claude Debussy, "La Petite Suite", de Dukas, "L'Apprenti sorcier"; de César Franck, "Concierto en re"; de Ravel, "Bolero"; y de Stravinsky, "El fuego sacro". Cada una de estas notables obras, tan apreciadas por los conocedores de la música moderna, serán tocadas íntegramente.

La notable cantante chilena, Lidia de Riva, actuará como solista en "Scherezade", de Ravel. Las extraordinarias dotes de esta artista, como la belleza de la partitura, harán que este sea uno de los números más sobresalientes del asonido programa. Comp. de costumbre, el concierto será comienzo puntualmente a las 7 P. M.

Las entradas se encuentran a la venta en la boletería del Teatro Central.

**DELICIAS**  
HOY POPULAR DOBLE  
Ana la del remolcador  
Por Willace Beery y Mary Dressler y "LOR DE PASION", por Kay Francis y Charles Bickford.  
A las 9.30 y 9.30 en punto.

Mañana "ASESINATO EN LA TERRAZA"

**CUPON PERIODISTICO**  
TEATRO REINA VICTORIA  
CIA. VALICELLI  
Presente este cupon en boleterías en las funciones de hoy y sólo Pagará la mitad de la entrada.

Válido para **HOY** Lunes 25  
OBRAS:  
El Gran Conquistador y El Poncho del Ovidio

# EL TEATRO CARRERA ANUNCIA:

QUE TERMINA LA ACTUACION DE LA COMPANIA RAFAEL FRONTAURA con las funciones de hoy, en que se pondrá en escena la aplaudida obra de Burdet "LOS MALOS TIEMPOS", traducida al castellano por el periodista español Fernando Ortiz Echague, actualmente nuestro huésped.

Mañana se inicia la temporada cinematográfica con el estreno exclusivo de la cinta de Dolores del Río y Raúl Roulien "VOLANDO A RIO", película que pasaremos gracias a la gentileza de Max Glucksmann y del Teatro Baquedano, quienes han cooperado a prestigiar con este título la inauguración de nuestra temporada cinematográfica.

Junto con el programa de cine, en el intermedio, actuará diariamente en las funciones de tarde y noche el CUARTETO DIRIGIDO POR EL DISTINGUIDO PROFESOR DOCTOR KRUGER, ex Director de la Orquesta del "Theater An der Wien" de Viena (Austria), acompañado de las Stas. Inés Lobo (cello), Olga Solari (piano), Judith Matzen (violin).

**CARNET PARA HOY**

BAQUEDANO  
Especial y noche. "Funciones sociales" a \$ 3.40. La maravillosa película pasional por Claudette Colbert y Charles Gable "Sucedio anoche" (Para mayores, no recomendable para señoritas).

CARRERA  
Cia. Rafael Frontaura.—Últimas funciones, despedida de la Compañía.—Vermouth y noche "Los malos tiempos" la genial comedia de Enriquez traducción de Ortiz de Zola-gue.

COMEDIA  
Especial y noche.—Plata.—"La Mundana" por Kay Francis. (Para mayores, no recomendable para señoritas). Rotativa: "Cabalga" (Para mayores).

POLITEAMA  
Especial y noche: Popular.—La maravillosa película revista-titul "Vampiresas de 1933" (para mayores, no recomendable para señoritas), y "La Clave Infernal" 2.4 (Para menores).

COLISEO  
Cia. Esther Da Silva.—Funciones populares a \$ 2.40 Platea; \$ 1.60 Balcón y \$ 0.80 Galería. Vermouth: el suceso cómico de Beltrán

"Gorriones"  
Noche, doble función. Dos comedias de gran risa

"Astillas de mi mismo palo" y "Un pucho en el pajonal" creación insuperable de Javier Rizzo.

ESMERALDA  
Especial y noche Popular  
"El precio de la inocencia" (Para mayores, no recomendable para señoritas) y "LA CLAVE INFERNAL", 2.4. (Para menores).

O'HIGGINS  
Especial y noche Popular.  
"La noche del pecado" en castellano por Ramón Ferra y Ernesto Mieses (Para mayores, no recomendable para señoritas), y estreno la función de la serie "La Clave Infernal" (Para menores).

NOVEDADES  
Especial y noche Popular.  
"El precio de la inocencia" (para mayores, no recomendable para señoritas) y estreno la función de la serie "La Clave Infernal" (Para menores).

NACIONAL  
Especial y noche Popular. Mariene Dietrich en la superproducción pasional "La Venus rubia" (para mayores, no recomendable para señoritas), y "El gran guerrero", fin. (Para mayores).

SEPTIEMBRE  
Especial y noche Popular. La maravillosa revista "Vampiresas de 1933" (para mayores, no recomendable para señoritas), y "Gran guerrero" fin. (Para menores).

BRASIL  
Especial y noche. Popular. Mariene Dietrich en "La Venus rubia" (para mayores, no recomendable para señoritas), y "El gran guerrero" fin. (Para menores).

RIALTO  
Especial y noche Popular. "El alma en un beso" por Mary Brian, (para mayores), y "Atrapados como pueden" (para mayores).

por Raquel Torres, (para mayores, no recomendable para señoritas).

**-Cia. ESTHER DA SILVA-**

**HOY - TEATRO COLISEO - HOY**

FUNCIONES POPULARES

VERMOUTH 6.30 Noche 9.45 - Doble Progr.

La obra de gran comicidad Astillas del mismo palo

**GORRIONES** - Y - Un pucho en el pajonal

**\$ 2.40 Platea. - \$ 1.60 Balcón - \$ 0.80 Galería**

**LA HIJA QUE PUDO SER MIA**  
(The Women in His Life)

Como la interpretación trágica más grande de **Otto KRUGER**

CON Luna Merkel Ben Lyon Isabel Jewell Raymond Hatton

ESTRENO **MANANA EN EL TEATRO SPLENDID** LOCALIDADES EN VENTA

METRO - GOLDYWN - MAYER

**CENTRAL HOY**

CIA. CINEMATOGRAFICA ITALO - CHILENA

LOS MEJORES ESPECTACULOS  
Tarde, a las 7 P. M.  
Tercer Concierto Sinfónico de la temporada de invierno. Orquesta de la A. N. C. S.  
Gran festival francés  
Director: Armando Carvajal.  
Solista: Lyla de Riva.  
Música de Debussy, César Franck, Ravel y Dukas.  
Platea \$ 7. Platea alta \$ 5.  
Tertulia agotada.  
NOCHE, a las 9.45  
Últimas exhibiciones de la soberbia novela dramática de Warner Bros **MANDALAY**  
El mayor éxito artístico de KAY FRANCIS  
Además: Noticiario Fox. Sinopsias. Una revista en colores y el Sexteto Central.  
(Aprobada sólo para mayores, no recomendable para señoritas).  
Mañana, formidable suceso. Terra presenta la grandiosa producción histórica: "CATALINA LA GRANDE".  
Estupenda creación de Douglas Fairbanks y Elisabeth Bergner.

Mañana se inicia la temporada cinematográfica con el estreno exclusivo de la cinta de Dolores del Río y Raúl Roulien "VOLANDO A RIO", película que pasaremos gracias a la gentileza de Max Glucksmann y del Teatro Baquedano, quienes han cooperado a prestigiar con este título la inauguración de nuestra temporada cinematográfica.

Junto con el programa de cine, en el intermedio, actuará diariamente en las funciones de tarde y noche el CUARTETO DIRIGIDO POR EL DISTINGUIDO PROFESOR DOCTOR KRUGER, ex Director de la Orquesta del "Theater An der Wien" de Viena (Austria), acompañado de las Stas. Inés Lobo (cello), Olga Solari (piano), Judith Matzen (violin).

# VIDA SOCIAL

## LOS ULTIMOS MATRIMONIOS



Señora Namur Breiber cuyo matrimonio con el señor Pedro González Fernández se efectuó el sábado.

### CONFERENCIA DE ORTIZ ECHAQUE EN EL CLUB DE LA UNION.

Circula la siguiente invitación: "Luis Subercaseaux Errázuriz, presidente del Club de la Unión, tiene el agrado de invitar a Ud. a la conferencia que el señor don Fernando Ortiz Echagüe, dictará en el Club (salón del 2.º piso), el martes 26 del actual, a las 19 horas, y cuyo tema será: "El pulso de Europa".  
Santiago, junio de 1934."

### HOMENAJE A LA MEMORIA DE DON RAMON HERRERA.

Circula la siguiente invitación: "Los RR. PP. Capuchinos, invitan a los Hermanos Terciarios, a la familia y amigos del señor José Ramón Herrera Lira, a una misa que en sufragio de su alma se celebrará en nuestra iglesia, Catedral 2353, el martes 26 a las 10 de la mañana.—La secretaría."



1. Señora María Luisa Bulnes Sanfuentes, cuyo matrimonio con don Alberto Correa Montt fué bendecido ayer en la Iglesia de las Agustinas.—2. Señora Eugenia Correa Vial, que contrajo matrimonio privadamente con don Alfonso Herrera Lira.—3. Señora Raquel Molina García Moreno, cuyo matrimonio con el señor Hernán Rodríguez Barros fué bendecido el sábado.—4. Señora Mercedes González Garretón, que contrajo matrimonio el sábado con don Guillermo Amenábar Chadwick.



Señora Inés Arriagada Villarreal, que ha concertado su matrimonio con el señor Horacio Thayer P.

**CLUB DE SEÑORAS.**—Las funciones que se efectúan en este teatro.—Hoy lunes, en funciones sociales a las 8.12 y 9.34 se exhibirá al precio de dos pesos cuarenta la platea y un peso sesenta el balcón, la preciosa ópera de Jannette Macdonald y Ramón Novarro, "El gato y el violín". Mañana martes se dará en ambas funciones la ópera en francés de Henri Garat y Meg Lemonier, "Casados y felices".

**DON ANDRÉS MILLER BROWN.**—En la mañana de ayer falleció don Andrés Miller Brown, ex ingeniero jefe de la 1.ª Zona de los Ferrocarriles del Estado, que por espacio de 43 años sirvió importantes cargos en la Empresa y que se encontraba jubilado desde el año 1926. Tuvo a su cargo la importante obra de la electrificación y rebaja del túnel de San Pedro. Sus funerales tendrán lugar mañana lunes partiendo el cortejo desde San Ignacio 2799, Llano Subercaseaux, a las 10 horas, para ser embarcados sus restos en el tren que parte de Mapocho a las 11.30 con destino a Valparaíso, en donde serán sepultados.  
El fallecimiento del señor Miller Brown enluta respetables hogares de nuestra sociedad.

## En honor del agregado naval de la Embajada Norteamericana



Anteayer, en uno de los comedores del Club de la Unión se efectuó la comida que sus relaciones sociales ofrecían al comandante Gunther y señora, con motivo de su próxima partida de regreso a su patria. El comandante Gunther es Agregado Naval a la Embajada de Estados Unidos en Chile.

**CASA IMPERIAL**

Por DEMOLICION LIQUIDA  
TODO CALZADO FINO  
364-ESTADO-364

### Comida en el Club de Golf

A la comida ofrecida en el Club de Golf a la señora Juanita Edwards de García, con motivo de su onomástico, concurrieron las siguientes personas: Edgardo von Schroeders y señora María Larraín de von Schroeders, Ernesto Barrera, y señora Elena Fabres de Barrera, María Edwards de Errázuriz, Elena Larraín de Astaburuaga, Jorge Besa y señora Rosa Pereira de Besa, Jorge Sánchez Muñoz y señora Alicia Reyes de Sánchez, Josefina Vial de Walker, María Amunátegui de Barros, Andrés Bajmaceda y señora Miguel Morel y señora Paola Reyes de Morel, Eva Silva de Amunátegui, Federico Vergara Vicuña, y señora Pupy Kieckmann de Vergara, Fernando Ortiz Echagüe, Roberto Badiella, Julio Marino Benítez, Manuel Bascuñán, Fernando del Río, Roberto Larraín Manchego, Raúl Besa.

**CREMA DEL HAREM**

ENCANTO  
SIMPATIA  
VIRGIVITIO

**MANIFESTACION.**—Ayer fué festejado en el Lido, por un grupo de sus amigos, el señor Juan Larraín Martínez, con motivo de su onomástico. Ofreció la manifestación el señor Luis María Carvajal, y contestó el festejado, agradeciendo el homenaje que le tributaban sus amigos.

**VIAJEROS.**—Procedente de la capital ha llegado al Bañerío "El Retiro" de Quillpué, a pesar una temporada de descanso, el notable pintor miniaturista, señor Alberto Cols.

—Pasan una temporada en el Bañerío "El Retiro" de Quillpué, el señor Guillermo Amenábar y señora Mercedes González de Amenábar.

**NOVIOS!**

Argollas de oro garantidas, mallas, selbadas y grabadas, desde 98 pesos el par.

CASA SOSTIN, FABRICA DE ARGOLLAS Nueva York 66, casi esquina Ahumada

**GRAN FABRICA GUANTES Y CARTERAS**

RECIENTE ABIERTA  
HUERFANOS 854  
FRENTE A GATH Y CHAVES

**Teatro Club de Señoras**  
Monjitas 743. Tel. 85020. (Calefacción central).

Hoy 6.30 y 9.45. Grandes funciones sociales con la estupenda ópera cantada "El Gato y el Violín"

Maravillosa creación de Ramón Novarro y Jannette Macdonald. El final en colores. (Para mayores): PLATEA \$ 2.40 - BALCÓN \$ 1.60

Mañana, la ópera en francés por H. Garat: "Casados y felices". Miércoles: "Ezimo".

## EL BAILE DEL SABADO



Grupo de asistentes al baile ofrecido por don Carlos Errázuriz Mena y señora Joviera Eyzaguirre de Errázuriz en su residencia de la calle Moneda, con motivo del estreno en sociedad de su hija María Luisa.

**TEATRO MUNICIPAL**

Miércoles 27 de junio, 6.30

Tercer concierto de

**TAPIA CABALLERO**

¡ÉXITO CLAMOROSO!  
(Bach, Paradisi, Chopin, Debussy, Ravel)

LOCALIDADES EN VENTA. APRESURESE RESERVARLAS.

---

Jueves 28 de junio  
6.30 y 9.40

¡ACONTECIMIENTO ARTISTICO!  
¡Estreno!  
del poema dramático

**El Divino Impaciente**

Director y primer actor  
EMILIO VALENTI

Localidades en venta.

**PRINCIPAL - HOY Día Social - Platea 3.40 Balcón 2.40 Galería 0.70**

VERMOUTH y NOCHE

La preciosa y majestosa revista mensual de vicereales y destimbrantes escenas, por

**JOAN BLONDELL**

**Desfile de Candilejas**

Mañana Martes Popularísimo Por últimas veces en Santiago El Danubio Azul - Platea 2.40-Balcón 1.60



INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES Y DE THE UNITED PRESS ASSOCS., VIAS ALL AMERICA CABLES Y WEST COAST CABLE.

Estados Unidos

DESFAVORABLE EL AMBIENTE PARA UNA CONF. DE DESARME EN 1935

Declaraciones del ex presidente de la Liga Naval. — El viaje del Presidente Electo de Colombia. — Tarifas aduaneras recíprocas

Alfonso López, en Washington

WASHINGTON 24.— El doctor Alfonso López, presidente electo de Colombia, llegó a esta ciudad a las 2.25 P. M. En el avión fue recibido por una delegación encabezada por el secretario de Estado, Hull, el secretario de la Presidencia, los edecanes de la Casa Blanca, etc.

El Presidente López permanecerá en esta ciudad, el martes almorzará con el presidente de la Casa Blanca.

Una compañía de marinería se desbarcó acompañada de una banda, le rindieron los honores de ordenanza en los compartimientos presidenciales de la estación.

El doctor López fue acompañado de su esposa, hija María y los señores Antonio Izquierdo y señor Alberto Camargo y el capitán Roberto Ancizar.

La "misión de buena voluntad" del doctor López es considerada como un gesto de amistad de Colombia hacia los Estados Unidos, y como un nuevo motivo para la próxima visita que el Presidente Roosevelt hará a Cartagena.

Los funcionarios estiman que la visita del doctor López es muy oportuna, en vista de las recientes negociaciones tendientes a un convenio comercial de carácter recíproco entre los dos países, y del arreglo pacífico de la disputa de Leticia, el cual ha sido debidamente resuelto en los Estados Unidos. — (U. P.)

Accidente en F... dor en Rusia

HYDE PARK (Nueva York, 24). — El Presidente Roosevelt recibió un telegrama del Embajador de Estados Unidos en Rusia, Bullitt, en el que le da cuenta que se

WEDDILL era el ostentador del record de velocidad para aeroplanos, habiendo alcanzado 304.98 millas por hora.

El avión en que volaba hoy se precipitó al suelo desde una altura de 200 pies y se destrozó en una explosión de arroz, y un aprendiz que lo acompañaba resultó gravemente herido. — (U. P.)

GRAN BRETAÑA

"Mil años durará el nazismo", ha dicho Hitler en reciente entrevista. — Admira a Mussolini, y no teme al boycott judío. — "Alemania se abastecerá con sustitutos"

LONDRES, 24. — El corresponsal del "News Chronicle", en Berlín, anuncia que Hitler le concedió una entrevista. El Cancellier puso de relieve que la lealtad nazista durará mil años.

Sobre su reunión con Mussolini en Venecia, expresó: "Fui a Italia animado por un espíritu de expectación y he visto todo de admiración".

En cuanto al boycott judío contra los artículos alemanes en el extranjero, el Cancellier afirmó que espera que no producirá dificultades. Dijo que los exportadores alemanes no permitirán que Alemania sea afectada. "Durante la Guerra Mundial", agregó, "nos abastecimos con sustitutos, y podríamos hacerlo nuevamente si fuera necesario, y aun con mayor éxito".

Manifestó que en pocos años más Alemania producirá algodón artificial, tal como se fabrica seda artificial, y que dispondrá también de combustible líquido que extraerá del carbón para reemplazar al petróleo.

Terminó diciendo: "El socialismo nacional no podrá ser destruido por dificultades en la obtención de materias primas". — (U. P.)

El futuro de Hitler depende de su ductilidad

Se piensa que se puede salvar si aliviana la presión moral. — No se cree en la vuelta del Kaiser

Resurgimiento industrial

LONDRES, 24.— Según las nuevas cifras recibidas en el Ministerio del Trabajo, hay indicaciones de que el renacimiento industrial continúa en Gran Bretaña. Estas cifras han revelado otra gran reducción en la desocupación durante el mes de junio. Probablemente en este mes habrá más de 40.000 personas que vuelvan al trabajo. — (U. P.)

Una opinión sobre Hitler

LONDRES, 24.— J. L. Garvin, en un largo artículo que publica hoy en el "Sunday Observer" comentando el discurso de Von Papen en Marburg declara que, el futuro del Cancellier Hitler sin duda alguna depende de que se muestre lo suficiente fuerte e inteligente para aliviar la presión moral, haciendo algunas concesiones razonables para la idiosincrasia teutónica.

Agrega que tiene esperanzas de que las predicciones hechas en algunos círculos, de que las declaraciones, sorpresas hechas por Von Papen predecían la restauración del Kaiser, no se cumplirán, puesto que esto conduciría a "otra revolución democrática". Termina diciendo que su opinión es de que

ACCIDENTE DE AVIACION SUFRIÓ EL EMBAJADOR EN MOSCU

WASHINGTON, 24.— El presidente saliente de la Liga Naval, Mr. Nathaniel Hubbard, quien patrocina la postergación de la Conferencia Naval anunciada para 1935, expresó a la United Press, en una entrevista, que "si la situación política, ni la económica del momento favorecen la convocatoria a la conferencia en el curso del próximo año". Citó las demandas británicas del momento favorecen le más poderosas armadas, y la posibilidad de que Alemania y Rusia deseen participar en la reunión. Agregó que esos factores oscurecen las perspectivas de la conferencia anunciada para 1935. — (U. P.)

Fallecimiento de un senador

DENVER, 24.— Falleció el ex senador y ex Gobernador de Colorado, Charles Spalding Thomas, a la edad de 84 años. Era partidario del bimetálico. — (U. P.)

Tarifas aduaneras

LETICIA, 24.— Se espera que política norteamericana a favor de tarifas recíprocas de la presente semana, mediante una orden ejecutiva que organizará y regirá audiencias públicas sobre las propuestas modificaciones en el arancel aduanero. Al mismo tiempo se anuncia que el Departamento del Estado reanuda a segundo término los problemas nazis con el fin de atender las negociaciones comerciales.

Se cree también que el Presidente Roosevelt nombrará un comité comercial compuesto de representantes de los Departamentos de Comercio, Tesoro y Agricultura.

Hasta ahora no se ha expedido ninguna declaración que explique la manera como el Presidente empleará sus nuevas facultades que le autorizan a explorar acuerdos basados en tarifas recíprocas sin ratificación parlamentaria, y a aumentar y reducir las tarifas existentes dentro de límites máximos de 50 por ciento. — (U. P.)

Murió el aviador Jimmy Weddel

PATTERSON (Louisiana), 24. — El aviador Jimmy Weddel, conocido internacionalmente por sus proezas de valentía, murió en un accidente de aviación.

Weddel era el ostentador del record de velocidad para aeroplanos, habiendo alcanzado 304.98 millas por hora.

El avión en que volaba hoy se precipitó al suelo desde una altura de 200 pies y se destrozó en una explosión de arroz, y un aprendiz que lo acompañaba resultó gravemente herido. — (U. P.)

MUERTE DEL FUNDADOR DE LA INDUSTRIA DEL CAUCHO

WORTHING, 24.— A la edad de 75 años falleció Mr. F. W. Davidson, llamado el fundador de la industria moderna del caucho. Fue el primero que cultivó plantas de caucho en sus plantaciones de té y café, en Ceylan, allá por el año 1870. Poco antes el famoso botánico Sir Joseph Hooker, había conseguido semillas de caucho de la región amazónica, las que cultivó en conservatorios. — (U. P.)

Polonia

Relaciones polaco-lituanas

VARSOVIA, 24.— Círculos bien informados consideran que el viaje del ex Premier Alexander Pys-tor a Kovno, tiene el objeto de una misión semi-oficial, a fin de tratar de mejorar las relaciones polaco-lituanas y la posibilidad de restaurar las relaciones diplomáticas normales. — (U. P.)

VATICANO

Cruzada mundial contra las películas inmorales ha iniciado el Papa

Boycott a las cintas incluidas en el Index

LONDRES, 24.— El redactor de la sección cinematográfica del "Daily Express", Paul Holt, anuncia que el Papa ha lanzado una cruzada mundial contra las películas no morales, y asegura que él ha obtenido de un alto funcionario del Vaticano una exposición completa sobre las instrucciones que el Pontífice impartió al mundo católico. Dice que el Papa urge lo siguiente:

1.º — La formación de asociaciones locales para dirigir la campaña en pro de la decencia.

2.º — La organización de manifestaciones de protesta contra los films considerados inmorales.

3.º — Recurrir al boycott.

4.º — La publicación de las listas de las cintas cinematográficas prohibidas, en la prensa católica.

Para reformar a los obreros

BERLIN, 24.— En todas las fábricas del país se establecerán exposiciones de arte, según el anuncio hecho por la organización nazi para después del trabajo. Esta organización se llama "Poder a través de la Alegría".

Las exposiciones tendrán como objeto la educación de los obreros y también la oportunidad para que puedan comprar a "precios razonables" cuadros originales en vez de malas copias.

Comercio minorista

BERLIN, 24.— La prohibición contra la apertura de nuevos almacenes minoristas que originalmente terminaba en 30 de junio será prorrogada hasta el 1.º de octubre y posiblemente hasta el 1.º de enero. Esta ley tiene como objeto el eliminar "elementos incesantes e ineficientes".

Colonias

KIEL, 24.— Los miembros coloniales del Reich han celebrado el 50.º aniversario de Alemania como potencia colonial. A la reunión asistieron cien delegados de las diversas colonias.

Las conferencias dictadas dieron detalles sobre las actuales condiciones de las ex-colonias alemanas. Se reveló que las inversiones en la ex-colonia del África Oriental llegaban a 10.000.000 de marcos, comprados con 40.000.000 de pre-guerra. Las propias plantaciones de Alemania suministran un cuarto de la producción total.

Ofrecemos a Ud.

A PRECIOS MUY CONVENIENTES, LOS SIGUIENTES ARTICULOS IMPORTADOS:

CRISOLES "MORGAN".  
POLEAS DE MADERA MARCA "DODGE".  
LAMPARAS "ALADINO", QUE ALUMBRAN COMO UNA AMPOLLETA DE CIEN BUGIAS.

MORRISON y Cia.

Alameda N.º 67 — Santiago.

Alemania 58 MIL JOVENES ALEMANES DE LA CIUDAD, A LA AGRICULTURA

El Gobierno lucha con éxito contra la desocupación. — Estudio sobre la muerte de Rasputín. — Exposiciones de arte para obreros. — Asueto de colectas

EL 50.º ANIVERSARIO DE LA ALEMANIA COLONIAL

Rasputín y el cianuro

BERLIN, junio. — (Correo aéreo) Según lo dicho por Erich Leschke, profesor de medicina en la Universidad de Berlín, la enorme habilidad bebedora de Rasputín hizo que este personaje no muriera cuando el Príncipe Yousoff le administró el veneno calculado. El Príncipe se vio obligado a matarlo con un revolver.

Según la historia de la muerte de Rasputín, Yousoff le sirvió vino que contenía cianuro de potasio. En seguida, cuando no hubo manifestaciones de envenenamiento le disparó.

Leschke, al escribir en la "Kilnische Toxikologie", explica el misterio afirmando que Rasputín era un bebedor consuetudinario y que por esta razón su estómago tenía un contenido ácido por debajo de la normal.

Leschke dice que el cianuro es sólo efectivo cuando hay un contenido normal de ácido, y por esa razón la dosis dada por el Príncipe no fué peligrosa para Rasputín.

Comercio minorista

BERLIN, 24.— La prohibición contra la apertura de nuevos almacenes minoristas que originalmente terminaba en 30 de junio será prorrogada hasta el 1.º de octubre y posiblemente hasta el 1.º de enero. Esta ley tiene como objeto el eliminar "elementos incesantes e ineficientes".

Colonias

KIEL, 24.— Los miembros coloniales del Reich han celebrado el 50.º aniversario de Alemania como potencia colonial. A la reunión asistieron cien delegados de las diversas colonias.

Las conferencias dictadas dieron detalles sobre las actuales condiciones de las ex-colonias alemanas. Se reveló que las inversiones en la ex-colonia del África Oriental llegaban a 10.000.000 de marcos, comprados con 40.000.000 de pre-guerra. Las propias plantaciones de Alemania suministran un cuarto de la producción total.

Abajo las colectas

BERLIN, 24.— Los alemanes, que durante 16 meses han estado metiendo continuamente las manos en sus bolsillos y sacando millones de 10 pfennigs para satisfacer las demandas de funcionarios nazistas encargados de colectas callejeras, han sentido un gran alivio ante las perspectivas de que posiblemente el Gobierno declare "Unas vacaciones en las colectas" durante el verano.

Los nazistas han contribuido en gran parte a detener los impuestos callejeros, pero la mayoría de los ciudadanos apenas si notan la diferencia debido a que, en vez del mal trajeado funcionario, los mendicantes son pacíficos uniformados, desde la "juventud hitlerista" hasta los viejos "Guardias de Asalto".

Desde que Hitler ascendió al poder han habido una larga serie de colectas, algunas veces hasta tres colectas por semana. Las más continuadas fueron las compañías para los pesantes durante el invierno.

Contra la delincuencia

BERLIN, 24.— La policía ha reanudado su campaña contra los delincuentes nocturnos. Anoche detuvo a cincuenta conocidos malantes. Aunque no existieran cargos directos contra ellos, treinta y siete han sido enviados a campamentos de concentración por tiempo indefinido. Los demás han prometido, bajo su palabra de honor permanecer en sus residencias desde las 8 de la noche hasta las 8 de la mañana, serán vigilados por la policía y enviados a campamentos de concentración por la menor infracción. — (U. P.)

La juventud al campo

BERLIN, 24.— El Gobierno lucha, con éxito en contra de la desocupación, especialmente en las grandes áreas industriales.

En la región carbonífera y del fierro alemán, en el distrito del Ruhr, la desocupación estaba el 1.º de mayo en 45 por ciento por debajo del punto alcanzado en el invierno de 1933. En el distrito de Münster declinó en un 80 por ciento. En la provincia de Silesia bajó 69 por ciento.

Los cesantes obtienen ocupaciones en su mayor parte, en el distrito de Ruhr, son jóvenes que se reclutan para trabajos agrícolas. 88.000 de estos jóvenes han sido sacados de las ciudades, mientras sus padres todavía esperan en vano un nuevo empleo.

En vista de la condición mejorada de la situación industrial del distrito del Ruhr, se espera que los esfuerzos del Gobierno se centralicen ahora en conservar a esta gente joven en las haciendas y fincas, evitando su vuelta a las ciudades, lo que agravaría y congestionaría el mercado del trabajo. — (U. P.)

FERROCARRILES A 200 KMS. POR HORA

BERLIN, 24.— Herr Heinrich Dormmüller, director de la Compañía de Ferrocarriles del Reich, declaró que se ha logrado acelerar considerablemente los viajes por ferrocarril, siendo posible alcanzar una velocidad normal de 160 kilómetros por hora, gracias a coches motorizados que ofrecen menos resistencia al viento. Herr Dormmüller habló con optimismo sobre el nuevo vehículo después de un feliz viaje de cuatro horas y media de Berlín a Colonia.

Agregó que también se podrá reducir el costo de los viajes por ferrocarril, porque el coche motorizado es impulsado por un motor que consume proporcionalmente en un viaje combustible sólo por el valor de un boleto de segunda clase. Expresó, además, de que si se construyeran vías especiales de manera que los trenes arrastrados por locomotoras a vapor no estorbaban el paso de los coches motorizados, éstos podrían alcanzar una velocidad promedio de cerca de 200 kilómetros por hora. — (U. P.)

ARGENTINA

La uva chilena desplaza a la argentina en los Estados Unidos

Entrevista a dos prominentes exportadores argentinos

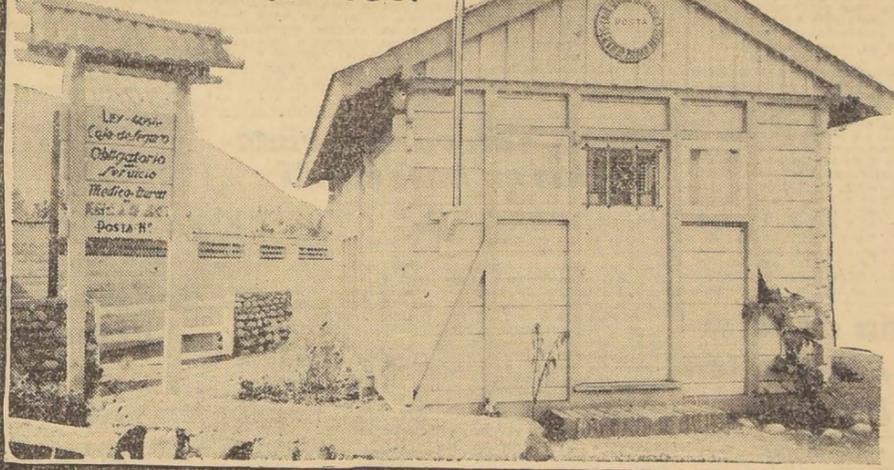
BUENOS AIRES, 24.— Procedentes de Estados Unidos llegaron a esta ciudad los señores, José Vázquez Moreno y Serafín Márquez, propietarios de viñedos en San Juan y Mendoza, respectivamente, representantes de varias sociedades frutícolas de esas provincias, quienes regresan de la Unión, después de haber estudiado al mercado que se ofrece para la uva argentina.

Entrevistados por la prensa, declararon, entre otras cosas:

"Tenemos un serio competidor en los productores chilenos. Últimamente enviaron a Nueva York 50.000 cajas de uva. Todas llegaron en perfectas condiciones, y las ganancias fueron pingües. El productor chileno tiene la ventaja de que la uva es llevada al puerto desde el mismo viñedo, teniendo ton sólo un gasto de 60 centavos por caja en el embarque de la fruta. Además, la mano de obra es más barata en Chile. En cambio nosotros, al cargar la uva para ser exportada a Norte América, tenemos un gasto de dos pesos ochenta por caja. Pero a pesar de esto, creemos que la exportación bien organizada de la uva nacional traerá grandes ventajas al país. Terminó diciendo que el mercado británico estaba cerrado para la uva argentina, dado los enormes derechos de aduanas, que debían pagar 1 1/2 peniques por libra neta y 30 peniques por caja de 40 libras. — (U. P.)

LA CAJA de SEGURO OBLIGATORIO

está haciendo llegar a todos los trabajadores del país los beneficios de sus Servicios Médicos.



Patrones: la eficiencia y la extensión de los Servicios Médicos dependen de la colaboración que Uds. presten a la Caja de Seguro Obligatorio.

DURANTE LA PRESENTE SEMANA LA CASA MATEO DELPORTE HARÁ UNA GRAN REALIZACION en TODAS SUS SECCIONES

Los precios regirán únicamente por la presente semana. Los casimires nacionales de la Casa Mateo Delpor te son decatizados, lo que los hace más durables y resistentes, por haber sido tratados con aprestos especiales que tiene únicamente esta casa.

CASA MATEO DELPORTE, Puente esquina Santo Domingo



# S. E. el Presidente de la República inauguró ayer la Exposición Regional de San Felipe

### ACOMPAÑADO DE LOS MINISTROS DE FOMENTO, TRABAJO Y TIERRAS Y COLONIZACION, DE LOS ALTOS JEFES DE LAS FUERZAS ARMADAS, DE PARLAMENTARIOS DE LA REGION Y FUNCIONARIOS PUBLICOS, SE DIRIGIO AYER A SAN FELIPE. — LA CIUDAD ENGALANADA, LE TRIBUTO UNA ENTUSIASTA RECEPCION. — EL AC- TO DE LA INAUGURACION DEL TORNEO. — EL BANQUETE EN EL CLUB SOCIAL. — AMPLIOS DETALLES DE LA BRILLANTE JIRA REALIZADA POR EL PRIMER MANDATARIO DE LA NACION

Accediendo a la invitación que le hicieron las autoridades y el pueblo de San Felipe, S. E. el Presidente de la República, don Agustín Alessandri Palma, se dirigió en la mañana de ayer a inaugurar la Exposición Regional de dicha ciudad.

**LA COMITIVA**  
La comitiva presidencial partió de Santiago, en tren especial a las 10.15 horas. Acompañaban a S. E. los Ministros de Fomento, Trabajo y Tierras y Colonización, señores Matías Silva, Alejandro Serrán y Luis Mandulano Tobar, respectivamente; el comandante en jefe del Ejército, general don Oscar Novoa Fuentes; el jefe de la Fuerza Aérea Nacional, el comodoro don Diego Aracena; el director general de carabineros,

señor don Oscar Novoa Fuentes; el jefe de la Fuerza Aérea Nacional, el comodoro don Diego Aracena; el director general de carabineros,

señor don Oscar Novoa Fuentes; el jefe de la Fuerza Aérea Nacional, el comodoro don Diego Aracena; el director general de carabineros,

señor don Oscar Novoa Fuentes; el jefe de la Fuerza Aérea Nacional, el comodoro don Diego Aracena; el director general de carabineros,

señor don Oscar Novoa Fuentes; el jefe de la Fuerza Aérea Nacional, el comodoro don Diego Aracena; el director general de carabineros,

señor don Oscar Novoa Fuentes; el jefe de la Fuerza Aérea Nacional, el comodoro don Diego Aracena; el director general de carabineros,

señor don Oscar Novoa Fuentes; el jefe de la Fuerza Aérea Nacional, el comodoro don Diego Aracena; el director general de carabineros,

putados, don Gustavo Rivera, todos los cuales se trasladaron a San Felipe desde Valparaíso.

**A PIE A LA EXPOSICION**  
Terminados los saludos oficiales S. E. y comitiva abandonaron el recinto de la Estación recibiendo al enfrentar la calle, los vivos entusiastas de por varios miles de personas que estaban apostadas en las inmediaciones.

El alcalde, señor Carmona, ofreció a S. E., un automóvil para trasladarse a la Exposición; pero S. E., en un gesto democrático, rechazó el automóvil y manifestó sus deseos de hacer el trayecto a pie.

**LOS HONORES MILITARES**  
El Regimiento de Infantería Yungay N.º 3, formado a lo largo de la calle principal, presentó armas al pasar S. E., mientras



1) El Presidente de la República, miembros de su comitiva y autoridades de San Felipe, a su paso por las calles de la ciudad.—2) El Regimiento "Yungay" rinde honores a S. E.—3) El Excmo. señor Alessandri saluda cordialmente a un representante obrero.—4) Contemplando uno de los "stands" de la Exposición.—5) El Ministro de Fomento, don Matías Silva, da lectura al discurso oficial con que declaró inaugurado el torneo.—6) Alumnas de las escuelas públicas de San Felipe, entonando la Canción Nacional.

## Texto del discurso pronunciado por el Excmo. Sr. Alessandri

El siguiente es el discurso pronunciado por S. E. el Presidente de la República, durante el banquete en el Club de la Unión de San Felipe:

Señores:  
Me han recordado que en una oportunidad yo dije que no podía negar nada a San Felipe. Como acostumbro cumplir mis promesas y San Felipe me pide en estos momentos que hable, he tenido que acceder. Aprovecho para hablar, la circunstancia de que está ausente en estos momentos mi querido y prestigioso Ministro de Relaciones Exteriores, que siempre me llama al orden, porque dice que el protocolo obliga al Presidente de la República, a estar siempre callado. Cuento para ello con la discreción de los demás Ministros que están presentes, que espero no han de llevarle la noticia al Ministro de Relaciones, ya que el primer deber de los Ministros es siempre guardar las espaldas al Presidente y, sobre todo, mucha reserva con lo que haga, y más, con lo que no haga. (Risas y grandes aplausos).

Señores: El tiempo en su camino, las horas que pasan y se deslizan lentamente, van ejerciendo una acción sobre todo lo creado, ya sea sobre la naturaleza, ya sea sobre los pueblos; van ejerciendo una acción de puimienta y este agente poderoso ejercita también una influencia decisiva sobre el espíritu y el alma de los hombres. Ese tiempo y esas horas, que sobre mí han pasado, han apagado en mi espíritu las pasiones y los impulsos. Ni las injusticias, ni las incompreensiones, ni los reproches ingratos, ni las deslealtades me inquietan. Sólo una gran pasión vive fecunda y activa en mi espíritu; es la pasión del amor a mi tierra, es el deseo de verla cada día más próspera y más grande, es el anhelo de ser útil y de servir a mis semejantes. Apagadas todas las demás, es la única que queda vibrando, es la única llama que arde, y, por eso, señores, cuando examino con frialdad el horizonte, veo dónde están las nubes y veo dónde pueden estar las tempestades y después de pensar y pensar, he llegado a la conclusión de que hay sólo en estos momentos dos grandes y dos inmensos objetivos. Esos dos grandes objetivos son, el mantenimiento del régimen de Gobierno, que es orden y paz, y la reconstrucción económica del país, que es grandeza, prosperidad y bienestar para los de arriba y bienestar principalmente para los de abajo. Estas, señores, son las dos grandes corrientes de la hora histórica que vivimos; éstas son las dos grandes necesidades públicas, esto es lo que debe unir a los hombres que buscan y que quieren con sinceridad la redención y la grandeza de la República.

Yo, señores, comprendo que haya partidos políticos que cometan errores, comprendo que haya hombres que cometan errores, pero lo que es el organismo mismo, no puede desaparecer, porque allí vive representada la vida democrática del país. Existe, entre nosotros, recorriendo la historia, por el orden cronológico, el Partido Conservador, heredero de los pelucones, que tiene vinculados a sus tradiciones los momentos en que la República se constituyó; tenemos después el Partido Radical, que ha librado durante medio siglo las campañas de libertad, en su más amplia expresión, la libertad de reunión, de prensa, de conciencia, que culminó con el broche de oro de la separación de la Iglesia del Estado, realizada, no con espíritu de secta, ni con espíritu de odios, sino como deben hacerlo los hombres que buscan la cooperación y la solidaridad con espíritu de comprensión y de armonía, para dejarle a cada cual, respetado y respetable, el fuero íntimo de su conciencia, la facultad de sentir y expresar sus ideas, para que todos los demás respeten la conciencia

ca tiene sobre ciertos puntos y cuestiones de actualidad. Es muy común encontrar reproches y críticas contra los partidos políticos. Se dice que los partidos políticos están muertos, que deben ser borrados, como quien toma una esponja y borra una palabra del pizarrón de los colegios. Quienes así piensan y hablan, cometen un gravísimo error. ¿Qué son los partidos políticos? Los partidos políticos son agrupaciones de hombres alrededor de puntos ideológicos determinados y de principios de orden público; son hombres que se congregan en torno de ciertos conceptos, a cuya realización creen ellos que está vinculada la grandeza y la prosperidad de la República. Son, en consecuencia, los partidos políticos, órganos vitales de este organismo más grande que se llama Sociedad Humana; son una especie de células destinadas a dar vida a las funciones de la sociedad y es allí, donde están concentrados los procedimientos, los medios, las aspiraciones y los ideales que llevan a los pueblos al progreso y a su bienestar. Ahora bien, ¿qué es lo que pasa? ¿Los países tienen siempre las mismas necesidades? ¿Hoy, en el año 1934, tiene el país las mismas necesidades que tuvo en el siglo pasado? ¿Tiene los mismos intereses? ¿Tiene las mismas aspiraciones que tuvo hace treinta años?

No, señores. Así como el sol cambia de posición en el horizonte, las necesidades de los pueblos, cambian también en cada momento histórico; de ahí es que los partidos políticos, no puedan eliminarse; de ahí es también que los partidos políticos, no puedan vivir siempre con sus mismos postulados y pretendiendo mantener sus tradiciones incólumes e intangibles. Como las aguas caudalosas de un río, van siguiendo las modalidades del cauce que las conduce, así los partidos políticos tienen que modelarse y ajustarse a las aspiraciones de los pueblos, siguiendo las mutaciones que el tiempo les imprime.

Los partidos políticos que se resisten a la evolución, los partidos que quieren vivir única y exclusivamente en el pasado, los partidos que no adaptan sus modalidades a las circunstancias del momento, tienen que encontrar resistencias, y es por eso que algunos, que quieren vivir sin adaptarse a las características de la hora presente, tropiezan con las críticas que se levantan en su contra. Los partidos que no evolucionan y siguen el ritmo de las mutaciones sociales, no pueden subsistir.

Yo, señores, comprendo que haya partidos políticos que cometan errores, comprendo que haya hombres que cometan errores, pero lo que es el organismo mismo, no puede desaparecer, porque allí vive representada la vida democrática del país. Existe, entre nosotros, recorriendo la historia, por el orden cronológico, el Partido Conservador, heredero de los pelucones, que tiene vinculados a sus tradiciones los momentos en que la República se constituyó; tenemos después el Partido Radical, que ha librado durante medio siglo las campañas de libertad, en su más amplia expresión, la libertad de reunión, de prensa, de conciencia, que culminó con el broche de oro de la separación de la Iglesia del Estado, realizada, no con espíritu de secta, ni con espíritu de odios, sino como deben hacerlo los hombres que buscan la cooperación y la solidaridad con espíritu de comprensión y de armonía, para dejarle a cada cual, respetado y respetable, el fuero íntimo de su conciencia, la facultad de sentir y expresar sus ideas, para que todos los demás respeten la conciencia

ajena, que es la base primordial de la grandeza de los pueblos más civilizados del universo.

El Partido Liberal fué uno de los grandes realizadores de las ideas de libertad, en el amplio concepto de la palabra y cuyas campañas memorables, por el progreso de la República, llevan muchas páginas de nuestra historia. El Partido Demócrata, que el año 1888, recogió las aspiraciones del alma popular, y pudo, en principio de justicia y solidaridad humanas, levantar un programa que no es hoy ya sólo del Partido Demócrata, sino que son postulados humanos, aceptados y compartidos por todos los demás partidos. Entonces, me pregunto. Si a estos cuatro poderosos partidos, y a cada uno de ellos, corresponde una cuota en el progreso y bienestar del país, ¿por qué no se congregan hoy, en las dos grandes y supremas aspiraciones de nuestra hora histórica, cuales son, la necesidad de imponer y mantener el régimen civil de gobierno, y la de reconstrucción económica de la República? Unámonos todos, señores, todos los que amamos el orden, todos los que amamos la paz, y todos los que queremos el progreso de nuestra patria, y juntemonos con todos los hombres que quieren salvar a la República, y rechaemos a los disociadores y anárquicos, sin Dios, sin ley y sin patria, que buscan su felicidad en el desorden y en la destrucción.

No hubiera querido hablar tanto ni decir tantas cosas. Quien sabe si he sido un poco indiscreto, pero yo os declaro, con la serenidad que me dan los años, sin pasiones ni rencores, sin seguir a los que buscan banderías anticuadas, aceptando tan sólo la colaboración de los que, desde sus propias tiendas y con sus propias banderas, me siguen, que el anhelo superior de mi gobierno es llevar al país hacia una era de prosperidad y de redención nacional. Hay necesidades superiores de interés nacional, y para realizarlas y alcanzarlas, deben juntarse sin otra finalidad que la del bien público, todos los que aman sinceramente al país y los que aspiran a verlo feliz, grande y próspero.

Señores: Una última palabra. Voy a levantar una copa por la felicidad de las damas de San Felipe. Ellas han sido para conmigo las leales de las leales. Nunca me abandonaron en las horas de dolor y siempre vive mi recuerdo en el alma de ellas, y hoy día se juntan nuevamente para acompañarnos y para disfrutar del agrado de este gran banquete. Yo brindo por la felicidad de ellas, y deben saber que, hoy como ayer, soy el amigo de la reivindicación de los derechos de la mujer. Ya me cupo la satisfacción de darles derecho para que voten en las elecciones municipales. Ejercitad, señoras, bien ese derecho, enseñándonos a los hombres que sois dignas de desempeñar los derechos de la ciudadanía. La Honorable Cámara de Diputados ha despachado ya el proyecto del Ejecutivo, que da a la mujer la plenitud de sus derechos civiles. Estoy cierto que el H. Senado le prestará también su aprobación y me dará así la satisfacción de promulgar una ley de tanta justicia, y cuya realización satisfice las más sentidas aspiraciones de mi espíritu.

Brindo, señores y señoras, por vuestra prosperidad, por vuestra salud, y brindo por la felicidad y el progreso de esta grande y noble provincia. Digo provincia, porque en pocos días más tendremos restablecida la antigua provincia de Aconcagua. (Prolongados aplausos y aclamaciones.)

la banda tocaba la Canción Nacional.

**TODO EL PUEBLO VIVABA A SU EXCELENCIA**  
Durante el largo trayecto desde la estación hasta el local de la Exposición, el pueblo sanfelipeño, apostado a ambas lados de la calzada, vivió entusiasmado a S. E., el Presidente de la República. Las compañías de bomberos, los boy scouts, las escuelas primarias y todo el pueblo saludó a S. E., y le tributó manifestaciones de simpatía a su paso por las calles, que estaban engalanadas con arcos de flores.

**EN LA EXPOSICION**  
Llegado el Presidente de la República y comitiva al local de la Exposición que está situada en el Mercado Municipal, ciento cincuenta alumnas del Liceo de Niñas de San Felipe saludaron su presencia entonando la Canción Nacional.

Los miembros de la comisión organizadora de la Exposición presentaron sus respetos a S. E., a la entrada del local. El Excmo. señor Alessandri recorrió en seguida la exposición, visitando uno por uno los numerosos stands, en cada uno de los cuales se detuvo especialmente, conversando con los expositores e interesándose particularmente por los promotores de cada industria o artículo manufacturado que allí se exponía.

**LOS STANDS**  
El local de la Exposición presentaba un hermoso golpe de vista, con todos sus stands especialmente engalanados. Entre estos stands se destacaban los de la Compañía Chilena de Electricidad, de la Fábrica de Carreteras "La Baskonia" de la casa Saavedra Benard, de la Compañía de Cerveceras Unidas, el de la señorita Elena Ebel que exhibía interesantes trabajos de cerámica artística y a quien S. E., felicitó cordialmente, de la firma Leifon, de la firma Erasmiriz Panquiche, de la firma Williams Balfour, de la firma "El Progreso", de la Fábrica de Conservas Sucesión E. Pentzke y de la vida "El Escorial".

**EL PROGRESO DE SAN FELIPE**  
En General la Exposición Regional de San Felipe es un valioso exponente del progreso alcanzado por las actividades agrícolas, industriales y manufacturadas de esa zona, especialmente las que se refieren al aprovechamiento y utilización del cáñamo. Los tejidos de lino, significan un progreso industrial que puede ser punto de partida para el desarrollo de esa zona, especialmente las que se refieren al aprovechamiento y utilización del cáñamo. Los tejidos de lino, significan un progreso industrial que puede ser punto de partida para el desarrollo de esa zona, especialmente las que se refieren al aprovechamiento y utilización del cáñamo.

Además de los stands ya mencionados había numerosos otros en que se exhibían productos molinos, agrícolas, muestrarios de pan integral, artículos de cestería, y de hilados, sacos de yute, frutas, etc. (Pasa a la pag. 10)

## S. E. felicita al maquinista

En cuanto S. E. llegó a la Estación Mapocho, se dirigió personalmente a la máquina del tren presidencial, donde estrechó la mano del maquinista que había conducido el convoy. Ernesto Estibill, a quien felicitó por la cooperación y seguridad como había hecho el viaje. En esta forma el Excmo. señor Alessandri confirmó, una vez más, lo que ha sido en él una simpática tradición.

### EL SALUDO DE LOS FERROVIARIOS

Momentos después de abandonar Santiago los diversos períodos que iban en la línea pasaron al carro en que iba S. E., y le presentaron sus respetos como es costumbre en esta clase de viajes.

El Excmo. señor Alessandri agradeció cordialmente esta atención y departió amablemente con los ferroviarios durante largo rato.

### MANIFESTACIONES EN EL TRAYECTO

A pesar de que el convoy presidencial hizo el trayecto directo a San Felipe, en las estaciones del camino se tributaron a S. E., el Presidente de la República, entusiastas manifestaciones de simpatía. Al paso del tren por las estaciones se podía advertir a las autoridades y a numeroso público que vivían entusiasmado a S. E., al tiempo que las banderas tocaban la Canción Nacional.

### ARRIBO A SAN FELIPE

Ruidosos estampidos, producidos por petardos colocados en la vía, anunciaron la llegada del tren presidencial a San Felipe. Eran las 12.20 horas. En los andenes de la estación, el numeroso apostado allí desde temprano prorrumió en clamorosas ovaciones al Primer Mandatario de la Nación, mientras la banda del Regimiento Yungay tocaba la Canción Nacional.

### EL SALUDO DE LAS AUTORIDADES

Las autoridades de San Felipe se acercaron a S. E., a presentarle los saludos de la ciudad. Entre ellas advertimos la presencia del gobernador, don Abelardo Pizarro Herrera; el alcalde don Adolfo Carmona; y el prefecto de carabineros, señor Passos. Además, se acercaron a saludar al Excmo. señor Alessandri, el Intendente de Aconcagua, don Pedro Rivas Vicuña; el director general de la Armada, vi-

### Un gesto simpático

Terminado el discurso del Ministro de Fomento, que fue saludado con entusiastas vivas por S. E. el Presidente de la República, hizo uso de la palabra la distinguida dama de la sociedad sanfelipeña, señora Blanca Paul de Saavedra, quien en hermosas frases hizo entrega a S. E. de un artístico bouquet de flores destinadas a su señora esposa doña Rosa Esther Rodríguez de Alessandri, de quien dijo que encarnaba todas las virtudes de la mujer chilena.

# Veinticuatro puntos comprende el programa del pacto redactado ayer por los jefes Radical y Liberal

## CONTIENE MATERIAS DE CARACTER POLITICO, ADMINISTRATIVO Y ECONOMICO. - LOS PARTIDOS QUE PACTAN APOYARAN EN TODO MOMENTO EL REGIMEN DEMOCRATICO Y COOPERARAN A LA ACCION DEL GOBIERNO DE LA REPUBLICA. - SE CONCILIARON LOS PUNTOS DE VISTA DEL PARTIDO RADICAL Y DEL PARTIDO LIBERAL. - HOY CONOCERAN EL PACTO LOS PARTIDOS CONSERVADOR Y DEMOCRATA

### COMBINACION DEL GOBIERNO NACIONAL

El proyecto de pacto elaborado ayer establece que se forme una combinación de Gobierno nacional, con el fin de afianzar el régimen democrático y desarrollar una amplia labor en beneficio del país.

### LA REUNION DE AYER

Poco después de las 15 se reunieron en el estudio del presidente del Partido Radical, don Ladislao Errázuriz, los jefes de los partidos Radical, Liberal, Conservador, Demócrata y Socialista. En esta reunión se acordó la combinación política que se gestiona, y se conciliaron los puntos de vista de los dirigentes liberal y radical.

## S. E. el Presidente...

(De la página 9)

en conserva, aves de corral, cecinas, útiles de jardinería, etc.

### EL ACTO INAUGURAL

Una vez terminada la visita de S. E. al local de la Exposición, se efectuó el acto inaugural en un sitio especialmente preparado para este objeto. En primer lugar hizo uso de la palabra el Gobernador de San Felipe, don Abalardo Elvillar Herrera, quien en una corta improvisación, expresó que la Exposición que S. E. honra con su presencia era un exponente claro del progreso alcanzado por las industrias, el comercio, la agricultura y la industria privada de la región, y terminó agradeciendo la presencia del Presidente de la República, Ministros de Estado y comitiva.

Contestó el discurso del Gobernador, el Ministro de Fomento y Agricultura, don Matías Silva, quien felicitó a nombre de S. E. a los organizadores del torneo y tuvo frases felices para referirse a la importancia que estas exposiciones tienen para valorar el progreso del país en sus múltiples manifestaciones. Recordó el éxito alcanzado por las exposiciones de Concepción, y Osorno que S. E. inauguró a fines del año pasado y declaró que el Gobierno del Excmo. señor Alessandri continuará como hasta ahora prestando su más decidido apoyo al progreso y prosperidad de las provincias.

### EL BANQUETE OFICIAL

Terminado el acto inaugural, S. E. y comitiva abandonó el local de la Exposición para dirigirse al Club de San Felipe, donde se celebró un banquete de 300 cubiertos.

Durante el trayecto la multitud apostada en la calzada vivió con entusiasmo al Presidente de la República y a su comitiva. El Excmo. señor Alessandri tomó colocación entre el Presidente de la Cámara de Diputados, don Gustavo Rivera, que estaba a su derecha y el Alcalde de San Felipe, Adolfo Carmona, que estaba a su izquierda. El empleo local en que se sirvió el banquete presentaba un hermoso golpe de vista. Amenizó el acto la banda del Regimiento Yungay.

### A PIE A LA ESTACION

En el momento oportuno ofreció la manifestación a S. E. el Alcalde, señor Carmona, en un discurso cuyo texto insertamos en información aparte. Obligado por las insistencias peticiones del Excmo. señor Alessandri, se levantó entre los aplausos de los comitantes y pronunció el hermoso discurso de agradecimiento, cuya versión taquígráfica damos aparte.

### EL REGIMIENTO YUNGAY

Como la legada del Regimiento de Infantería Yungay terminó a su regreso los honores de ordenanza a S. E., apostado a lo largo de la calle principal de San Felipe. En esta ocasión el Excmo. señor Alessandri, acompañado del Comandante en Jefe del Ejército, general don Oscar Novoa, y del jefe de la Segunda División, general don Juan E. Contreras, revisó las tropas del Regimiento Yungay, felicitando a su Comandante, por su espléndido desempeño.

### EL REGRESO A SANTIAGO

Eran las 15.45 horas, cuando S. E. y comitiva fueron despedidos en la estación por las autoridades de San Felipe, que rindió honores a S. E. y sus acompañantes por su visita.

### EL REGRESO A SANTIAGO

El regreso a Santiago se hizo en viaje directo, llegando al convoy a la estación Mapocho a las 17.30 horas. En la estación esperaban y saludaron a S. E. el Ministro del Interior, don Luis Salas Rono, el secretario jefe de la Presidencia don Nelson Bravo y altos funcionarios públicos.

### “Aplaudimos la política económica del Gobierno, porque nos llevará a un bienestar general”

Expresó el Alcalde de San Felipe, don Adolfo Carmona, al ofrecer la manifestación a S. E. y comitiva.

### Al ofrecer la manifestación a S. E. y comitiva, el Alcalde de San Felipe, don Adolfo Carmona, pronunció el siguiente discurso:

“Excmo. señor Presidente, señores Ministros, señores: El pueblo de San Felipe, en cuyo nombre tengo el honor de hablar, agradece muy sinceramente el hayáis dado esta oportunidad para ofrecer esta manifestación, manifestación que refleja toda nuestra adhesión y respeto a vos, señor Alessandri, y a vuestro digno Secretario de Estado que colaboran con tanto acierto para ir librando de la situación difícil en que se encuentra nuestra querida patria.

### Los hombres de este pueblo, que han sabido conducirse, siempre respetando la Constitución y las Leyes, no han a solicitar nada de vos, Excelentísimo Señor, pero sí, vamos a aplaudir la política económica que vais desarrollando, por que ella ha sido y será la que nos llevará a un bienestar general.

Para nosotros, por acá, no nos interesan problemas doctrinarios, estimamos que solucionados los problemas social y económico, está solucionada la falta de paz, tranquilidad y armonía, que es lo que necesitamos en todo nuestro territorio; y como para esto, señor Presidente, contamos con todo el entusiasmo, patriotismo y desinterés de vuestro digno Ministro de Hacienda señor Ross, hombre de profundos conocimientos financieros no dudamos que tendremos que ver pronto realizadas vuestras aspiraciones, que son las de todo el pueblo de orden o sean las de ver a nuestro querido Chile, grande, fuerte y respetado, y sobre todo, cumpliendo con sus compromisos exteriores, como lo había hecho siempre, para que vuelva ese sólido prestigio y consideración que es lo que aspiramos y necesitamos.

### Estos son los deseos del pueblo de San Felipe, Excelentísimo señor Alessandri, y podéis contar, para realizar estos bellos ideales, con la cooperación más decidida y entusiasta de este pueblo.

### He dicho”.

### Don Wilfred E. Page murió ayer

### Sus funerales se efectuarán hoy en la mañana

Nuestros círculos sociales y financieros han sido dolorosamente sorprendidos con la noticia del fallecimiento de don Wilfred E. Page, ocurrido en esta capital.

### COMBINACION DEL GOBIERNO NACIONAL

El señor Errázuriz dio cuenta a los jefes del Partido Radical de la conferencia que había celebrado con el presidente del partido Conservador don Héctor Rodríguez de la Sotta, refiriéndoles las observaciones que este político se había hecho sobre algunos aspectos del pacto.

### EL PACTO

Aun cuando los dirigentes políticos guardaron estricta reserva sobre el pacto elaborado, lo consignaremos en líneas generales. Comienza haciendo una declaración sobre el objeto de la combinación que se forma, en orden a aumentar la plataforma política del Gobierno, procurándole

### OTROS PUNTOS

Entre los veinte puntos restantes, debemos que se contemplan los siguientes: Revisar el régimen tributario en forma que corresponda a la capacidad económica de los contribuyentes. Creación del Ministerio de Economía Nacional. Creación del Ministerio de Sanidad, centralizando en él todos los servicios sanitarios de la República.

Fomento de la producción industrial, en forma de absorber la cesantía de empleados y obreros. Fomento de la colonización, respetando en toda forma la propiedad privada. Oposición a la expropiación de fomento de la minería y a la agricultura.

### LA DE AFIANZAMIENTO DEL PODER

Defensa del comercio nacional y especialmente del minorista. Mejoramiento de la situación económica del profesorado. Edificación escolar, reforma educativa. Reforma penitenciaria. Protección a la infancia desvalida. Creación de la Facultad de Ciencias Económicas para encauzar nuestra juventud en las actividades productivas.

Extensión de la educación industrial, agrícola y comercial, especialmente para los adultos de ambos sexos; la escuela rural. Descentralización administrativa. Homologación de las exposiciones constitucionales sobre asambleas provinciales. Medidas de fomento de la minería y a la agricultura.

### SOBRE EL PROYECTO DE DIVORCIO

El proyecto de divorcio no está consignado en el programa. El presidente del Partido Radical se entrevistará con el Presidente de la República con el objeto de debatir sobre esta cuestión, tratando de llegar a la realización del proyecto sin que vaya a hez las tendencias doctrinarias determinadas.

### CARACTER NACIONAL

Señalamos además que quedó establecido en el pacto una declaración del presidente liberal, señor Errázuriz, del carácter nacional de esta combinación y que este programa mínimo sería sometido a la consideración de las directivas conservadoras, demócrata y social republicana, que integrarían la combinación.

### TERMINADA LA GESTION LIBERAL-RADICAL

Con el trámite efectuado en la tarde de ayer, se ha dado por terminada la gestión radical-liberal. En el día de hoy se someterá el pacto aprobado a la consideración de la directiva de este trámite, presidente del Partido Liberal, señor Ladislao Errázuriz, y de la directiva demócrata, desarrollando esta gestión el presidente del Partido Radical, don Luis Alamos Barros.

### JUNTA CENTRAL RADICAL

Mañana el presidente del Partido Radical, don Ladislao Errázuriz, a las gestiones realizadas para formar la combinación política. El jefe del liberalismo don Ladislao Errázuriz, y de la directiva demócrata, desarrollando esta gestión el presidente del Partido Radical, don Luis Alamos Barros.

### LOS DOS DIRIGENTES OPTIMISTAS

Brevemente conversamos ayer con los dirigentes políticos señores Errázuriz y Alessandri. Los dos el pacto suscrito, pero nos expresaron que estimaban que terminarían en un pleno éxito las gestiones de la combinación.

### “La combinación debe ser de centro con tendencia avanzada”, dice el Comité Ejecutivo Provincial Radical a la Junta Central del Partido

TEMUCO, 24.—El Comité Ejecutivo de la Junta Provincial Radical de Gaurito, dirigió hoy, el siguiente telegrama a la Junta Central: “Ante las gestiones encomendadas por el Presidente de la República al presidente de nuestro partido, para constituir una fuerte combinación política, que garantice un Gobierno estable y progresista, basado en la Constitución y las leyes, este Comité Ejecutivo se dirige a la Junta Central para manifestarle que la combinación buscada debe ser de centro, con tendencia avanzada, como lo es el programa de la ‘teología radical’.”—(Arelano).

### Centenares de adherentes a la manifestación a don Ladislao Errázuriz

Ayer continuaron adhiriéndose numerosos miembros del Partido Liberal a la manifestación que esta colectividad política ofrecerá a su presidente, don Ladislao Errázuriz Lacano, como un homenaje de simpatía y adhesión y al mismo tiempo de reconocimiento ante la labor desarrollada en el partido.

Este banquete que asumirá grandes caracteres, será ofrecido por don Luis Izquierdo, y se efectuará el próximo domingo primero de julio.

### Hoy se efectuarán los funerales del señor José Noriega de la V.

Formarán en el cortejo delegaciones de las instituciones españolas, y la 10.ª Cía. de Bomberos

Hoy, a las 11.30 de la mañana, se efectuarán los funerales del señor José Noriega de la V., Bombero de la que el extinto era miembro honorario. Asistirán también delegaciones de las colectividades españolas de Valparaíso y de otras ciudades cercanas a la capital. En el Cementerio harán uso de la palabra varios oradores, quienes se referirán a los merecimientos que distinguían al señor Noriega.

### EN HONOR DEL PRESIDENTE DE LA UNION COMERCIAL



Parto de los asistentes a la manifestación que ofreció un grupo de sus consocios al presidente de la Sociedad Unión Comercial, don Juan Moya Morales, con motivo de celebrar su onomástico. La manifestación consistió en una comida, con un carácter de socio, el actual Ministro de Estado y coproductores de la Y. M. C. A. En la tarde de ayer se efectuó un banquete en el gimnasio de la Y. M. C. A. en su local de la calle Arturo Prat 130.

### La Asociación Cristiana de Jóvenes inicia hoy la celebración de su aniversario

Se ofrecerá un té a los socios menores e intermedios. — Conferencia sobre “El día del Niño”

Asociación Cristiana de Jóvenes, inicia hoy la celebración de su aniversario, ofreciendo a las 17 horas, un té a los socios menores e intermedios y a sus familias. El acto se realizará en el gimnasio de la Y. M. C. A. en su local de la calle Arturo Prat 130.

### El PROGRAMA DE MASANA

Mañana se verificará el banquete de los socios, sus familias y amigos, acto que también se realizará en el gimnasio, y el cual habrá sido invitado por el presidente del Gobierno, Ministros de Estado y coproductores de la Y. M. C. A.

Habrá en esta ocasión el presidente del directorio de la Asociación, Sr. Filodemo Ramos, y en su carácter de socio, el actual Ministro de Tierras y Colonización don Luis Mandujano Tobar, quien desde hace muchos años actúa y favorece las actividades de la vida deportiva.

## UN ASCENSOR DE LA CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO, CORTO SUS CADENAS DE SEGURIDAD, HIRIENDO A 4 OPERARIOS

Con velocidad fantástica, el ascensor se precipitó desde el tercer piso hasta el subterráneo del edificio. — El accidente tuvo lugar minutos después de mediodía de ayer, mientras se efectuaban algunas reparaciones en la instalación eléctrica

### ESTAN GRAVES DOS DE LOS OBREROS HERIDOS

MINUTOS DESPUES DE LAS 12 de la mañana de ayer, la Caja de Crédito Hipotecario, ubicada, como se sabe, en la calle Huérfanos 1234, tuvo escenas de un desgraciado accidente del trabajo, del cual fueron víctimas cuatro obreros mecánicos, que en esos instantes efectuaban algunas reparaciones en la instalación eléctrica de uno de los ascensores del edificio.

La vena estaba lanzo a los cuatro obreros, uno sobre otros. La parte baja del ascensor fue desfondada por la violencia del golpe, lo que determinó que sus desgraciados ocupantes sufrieran heridas de suma gravedad, por cuyo motivo fueron enviados a la Asistencia Pública, en cuya Casa Central recibieron las primeras atenciones médicas, antes de ser hospitalizados.

### SE TEME POR LOS HERMANOS ARAVENA

Enrique y Santiago Aravena Farías, los dos hermanos mecánicos, fueron, de los cuatro obreros, los que resultaron más gravemente heridos en diversos partes del cuerpo. La abundante hemorragia de sangre y las numerosas heridas que recibieron en el desgraciado accidente, fueron causa de que los médicos de la Asistencia Pública autorizaran su envío al Pósito, situado en el Hospital de San Juan de Dios.

Según se nos informó anoche el estado de los hermanos Aravena Farías es bastante grave, y se teme que un fatal desenlace sea el resultado del accidente.

### La guerra en el Chaco

Hemos recibido el siguiente comunicado oficial: “Nuestras tropas rechazaron ayer fácilmente un fuerte contraataque del enemigo en el sector de Cañada El Carmen, tomando seis ametralladoras, numerosos fusiles y otros elementos. Se constataron 70 cadáveres comprendido dos oficiales sin identificar, que el regimiento de caballería Castillo abandonó en su desordenado repliegue. Continúan los choques de tropas de avanzadas de los dos ejércitos en el sector de Defensa.”—ISIDRO MARTINEZ, Ministro del Paranauz.”

### SE RESOLVERA EL PROBLEMA DE LA HABITACION POPULAR EN EL PUERTO DE SAN ANTONIO

Así lo manifestó el Ministro del Trabajo, don Alejandro Serani, a las comisiones de obreros venidas con este objeto. — La entrevista con el Excmo. señor Arturo Alessandri

Como lo informamos oportunamente en la semana pasada visitó a S. E. el Presidente de la República, las comisiones venidas desde San Antonio con el objeto de exponer ante el Primer Mandatario las dificultades que afectan a los pobladores del puerto y al Sindicato de Obreros de Construcción y Ramos Similares.

### LA HABITACION BARATA

El problema de la habitación barata en San Antonio fue detalladamente expuesto ante S. E. por las comisiones visitantes, las que lo informaron especialmente de las dificultades que habrían de ser superadas para la adquisición de predios por parte de los interesados.

### CON EL MINISTRO DEL TRABAJO

Una vez impuesto el Presidente Alessandri de las peticiones solicitadas por los obreros de San Antonio, manifestó que era un deseo del Gobierno el solucionar

### SE RESOLVERA EL PROBLEMA DE LA HABITACION POPULAR EN EL PUERTO DE SAN ANTONIO

en definitiva una situación que de prolongarse sería anormal, autorizando a los visitantes para que se entrevistaran con el Ministro del Trabajo, don Alejandro Serani, Secretario de Estado que, a su vez, ilustró ampliamente, y hasta en sus menores detalles, a los miembros de las comisiones, acerca del rodaje interno que exigía la solución de esta clase de asuntos.

### LA HABITACION BARATA

El Ministro señor Serani, hizo presente, además, que estimaba que dentro del año en curso los obreros podrían obtener los títulos de posesión efectiva de sus respectivas propiedades, lo que llegaría a hacerse tan pronto como el Congreso aprobara el proyecto de creación de la Caja de la Habitación Barata.

### COMITÉ PERMANENTE

Los obreros de San Antonio, una vez conocidos los resultados de las entrevistas con el Presidente Alessandri y el Ministro del Trabajo, se comprometieron a formar un Comité Permanente, con residencia en Santiago, y que tendrá a su cargo el estudio de todas aquellas necesidades o problemas que se deriven de la Habitación Barata. El Comité está compuesto de las siguientes personas: Intendente de la Provincia, don Julio Bustamante; parlamentarios señores Arturo Lavareda, Jorge Perera Lyon y Secretar Jorje, don Narciso Sepúlveda.

### La celebración del 42.º aniversario de la 10.ª Compañía de Bomberos

Fueron suspendidos varios números por fallecimiento del señor José Noriega

La 10.ª Compañía de Bomberos, “Bomba Española”, celebró ayer diversos actos para conmemorar el 42.º aniversario de su fundación.

### LOS VOLUNTARIOS PREMIADOS

Los voluntarios premiados son los siguientes: — Diplomas de incorporación. — Señores: José Iglesias, José Fernández y Orlando Magdalen. — Cinco años de servicio (primer premio). — Señores Martín Benegas, Emilio Valdés, Alfredo Fernández y Antonio Ariz. — Diez años de servicio (segundo premio). — Señores Agustín Terradas y Víctor Medina. — 20 años de servicio (cuarto premio). — Señor Alfredo Barberá. — Diputado de voluntarios honorarios. — Señores Agustín Terradas y Víctor Medina.

### La oficialidad que rige actualmente los destinos de nuestra Compañía, son los siguientes:

Director, señor Pedro Pico Múrua; capitán señor José L. Bello Múrua; teniente 1.º, señor José Benegas Garrido; teniente 2.º, señor Cirilo Córdoba Casado; teniente 3.º, señor Manuel González Ramos; secretario, señor Alfredo Fernández Romero; secretario adjunto, señor Emilio Candia; secretario suplente, señor Tomás Vásquez Subiela y maquinista 1.º, señor Ricardo Gil y Gil.

### SE RESOLVERA EL PROBLEMA DE LA HABITACION POPULAR EN EL PUERTO DE SAN ANTONIO

Así lo manifestó el Ministro del Trabajo, don Alejandro Serani, a las comisiones de obreros venidas con este objeto. — La entrevista con el Excmo. señor Arturo Alessandri

### LA HABITACION BARATA

El problema de la habitación barata en San Antonio fue detalladamente expuesto ante S. E. por las comisiones visitantes, las que lo informaron especialmente de las dificultades que habrían de ser superadas para la adquisición de predios por parte de los interesados.

### CON EL MINISTRO DEL TRABAJO

Una vez impuesto el Presidente Alessandri de las peticiones solicitadas por los obreros de San Antonio, manifestó que era un deseo del Gobierno el solucionar

### LA HABITACION BARATA

El problema de la habitación barata en San Antonio fue detalladamente expuesto ante S. E. por las comisiones visitantes, las que lo informaron especialmente de las dificultades que habrían de ser superadas para la adquisición de predios por parte de los interesados.

### CON EL MINISTRO DEL TRABAJO

Una vez impuesto el Presidente Alessandri de las peticiones solicitadas por los obreros de San Antonio, manifestó que era un deseo del Gobierno el solucionar

### LA HABITACION BARATA

El problema de la habitación barata en San Antonio fue detalladamente expuesto ante S. E. por las comisiones visitantes, las que lo informaron especialmente de las dificultades que habrían de ser superadas para la adquisición de predios por parte de los interesados.

### CON EL MINISTRO DEL TRABAJO

Una vez impuesto el Presidente Alessandri de las peticiones solicitadas por los obreros de San Antonio, manifestó que era un deseo del Gobierno el solucionar

### LA HABITACION BARATA

El problema de la habitación barata en San Antonio fue detalladamente expuesto ante S. E. por las comisiones visitantes, las que lo informaron especialmente de las dificultades que habrían de ser superadas para la adquisición de predios por parte de los interesados.

### CON EL MINISTRO DEL TRABAJO

Una vez impuesto el Presidente Alessandri de las peticiones solicitadas por los obreros de San Antonio, manifestó que era un deseo del Gobierno el solucionar

### LA HABITACION BARATA

El problema de la habitación barata en San Antonio fue detalladamente expuesto ante S. E. por las comisiones visitantes, las que lo informaron especialmente de las dificultades que habrían de ser superadas para la adquisición de predios por parte de los interesados.

### CON EL MINISTRO DEL TRABAJO

Una vez impuesto el Presidente Alessandri de las peticiones solicitadas por los obreros de San Antonio, manifestó que era un deseo del Gobierno el solucionar

# En diez rounds de encarnizada lucha venció Godoy a Klausner

El chileno se impuso por puntos. — Un combate violento que será recordado en la historia del boxeo chileno. — El último round, fué peleado hombre a hombre. — Lo que dicen los rivales, después del match. — Osorio venció por puntos al argentino Tieri

Como en los buenos días de nuestro boxeo, ayer tarde el Estadio Nacional se vio concurrido por miles de aficionados que deseaban presenciar el match de fondo a 10 rounds entre Arturo Godoy, chileno, y Ewin Klausner, estoniano. El prestigio de los contendores y el recuerdo de la gran pelea que hicieron en los Campos de Sports de Suñoa, hace algunos meses, contribuyó a que los aficionados se dieran cita en el amplio local, en que la empresa Livingstone ofrecía un interesante programa compuesto de numerosas peleas entre boxeadores de prestigio. Los fanáticos esperaban en esta ocasión un match decisivo, entre los dos mejores pesos pesados que se han actuado en nuestros rings en este último tiempo. A pesar de que el combate no tuvo un resultado espectacular, como se esperaba, la concurrencia tuvo que aplaudir el desarrollo de la pelea por la forma violenta en que actuaron Godoy y Klausner. Desde temprano las galerías estaban ocupadas por una buena concurrencia que reclamaba los primeros encuentros de la tarde. Más o menos a las 14.30 horas subieron al ring los muchachos encargados del primer combate de la tarde.

**LOS PRELIMINARES**  
Los primeros en subir al ring fueron los profesionales Alejandro Silva y Humberto Beati, este último debutante de profesional. El encuentro a cuatro rounds se caracterizó por la violencia de las acciones y por su desarrollo más o menos parejo, alternando los contendores por momentos en acciones que les eran favorables al uno o al otro.

El triunfo por puntos correspondió a Silva, que con más experiencia supo aprovechar mejor las fallas del novel profesional que tenía por adversario.

**OTRO DEBUTANTE**  
Fue exitoso el debut en el profesionalismo que hacía en el segundo match el ex campeón de Relampago, René Sánchez, ante Willie Santelices.

Este combate tuvo, desde el primer momento, acciones tan violentas y de tal interés, que el público se entusiasmo con su desarrollo.

En el primer round el debutante, lenzó, mediante certera derecha, a su rival a la lona. Este se repuso, y en el segundo round fué Sánchez quien cayó en dos oportunidades. Continuó el encuentro hasta el sexto round, y aun cuando la acción de los adversarios se vio decaer, el público aprció en ellos un alto espíritu combativo que le dió especial colorido al match.

Al término de los seis rounds, se falló empate, resultado que estuvo ajustado al desarrollo de la lucha.

**LA VOZ DEL ANUNCIADOR OFICIAL**  
El anunciador oficial de la Federación de Box de Chile presentó a los boxeadores y asignó el peso.

Godoy: 88 kilos.  
Klausner: 89.600 Kgs.

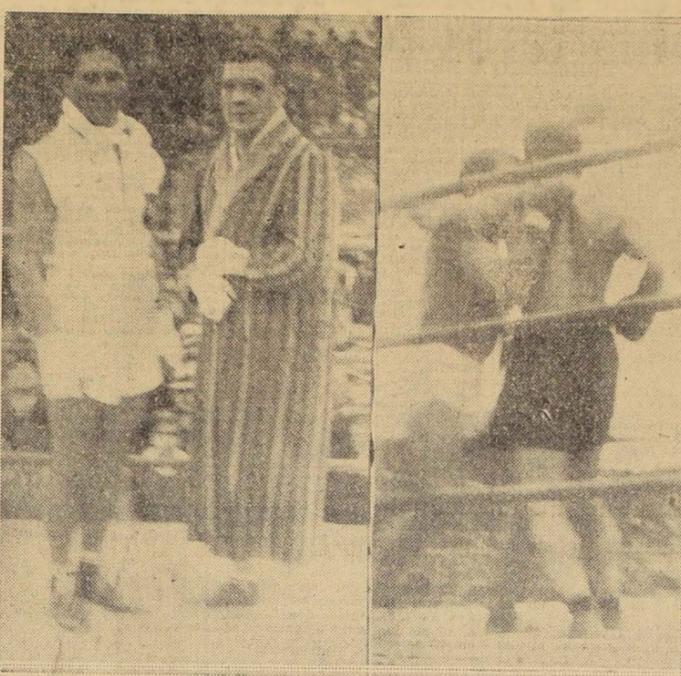
Una vez que terminaron los preparativos, el referee señor Alberto Carmona, dió instrucciones para que se iniciara la pelea.

## Osorio superó al argentino Tieri

Este no fué en ningún momento rival peligroso para el chileno

Un match decidido, el único del programa que no respondió a las expectativas que el público había cifrado en él. Domingo Osorio superó al argentino Alfredo Tieri, quien iba a este combate con el más ardiente anhelo de rehabilitarse, pero parece que esto no pasó de ser un noble deseo de visitarse, impidiéndose coronarse durante todo el match a la altura de Osorio, y hay que decir constancia que este no es el mismo hombre de sus buenos tiempos. Ni mucho menos.

Osorio nos dió ayer la impresión de un hombre alejado del ring por mucho tiempo que vuelve y conserva su clase, pero no



(Izquierda) Godoy y Klausner antes de empezar la interesante pelea de ayer en la tarde. — (Derecha) Una escena del match entre el argentino Tieri y el chileno Osorio, en la que venció Osorio

## "Estoy satisfecho", declaró Klausner

—Creo haber ofrecido un combate asonacional, nos dijo Klausner cuando nos vio entrar en su camarín. El pupilo de Santiago López daba la misma impresión que su adversario. Al que y contento, nos manifestamos a continuación que no lo alegraba sino el haber cumplido con el público, a quien debe tan cariñosas manifestaciones de aprecio.

—Godoy es un gran boxeador, nos dijo a continuación. No hay como contrarrestarlo, pues resiste castigo y defiende con habilidad y tiene una rapidez en el golpe que resulta peligrosa en todo momento.

Su golpe no es de efecto, pero es el suficiente para aniquilar a cualquier oponente de su categoría que no posea las mandíbulas que yo poseo.

Satisfecho de su pelea, Klausner quedó en medio de un numeroso grupo de admiradores que ha sabido conquistarse entre nosotros por su esballestamiento.

de perder toda idea de poder sostener una ravanona con el Tieri no mejoró en nada la impresión que produjo en su primer encuentro, y creemos que no es un pugilista capacitado en la actualidad para rivalizar ante nuestros pugiles de primera categoría.

Es de lamentar que Héctor Rodríguez, representante de la empresa Livingstone en Buenos Aires, haya tenido, en la elección de este hombre, una falta de tino tan absoluto. Cabe aquí dejar constancia que, si bien el argentino no ha respondido a la propaganda que se le hizo, no tiene en este caso responsabilidad la empresa contratante, sino la responsabilidad de cuenta de Rodríguez, que no tuvo acierto para gestionar la diligencia que se le encomendó de aquí.

**AVISE UD. EN "LA NACION"**

## NUESTRO COMENTARIO

La agresividad del chileno y el coraje de su adversario fueron la nota sensacional del combate

Un nuevo triunfo obtenido por Arturo Godoy a nuestra vista, nos ha convencido más de sus aptitudes de peleador. Si bien en el combate que sostuvo en los Campos de Sports ante el mismo estoniano, ya nos impresionó muy favorablemente, en este nuevo cotejo superó claramente a aquel en que, por primera vez, se presentó ante nuestro público, después de dos años de ausencia.

Ayer, en el ring del Estadio Nacional le vimos en su mismo estilo, pero más grande. Era ayer Godoy otro hombre más efectivo, más decidido, con absoluta confianza en sus puños y con menos temor a su rival. Lógicamente conociendo a Klausner, desmontó el peligro que se imaginó en el primer combate cuando el estoniano le era sólo conocido por sus antecedentes.

En los diez rounds que le vimos hacer ayer, Godoy se reveló como un peleador formidable. Tan alto concepto nos formamos de él, que podríamos decir que jamás el público que concurre a un match de box había visto un peso pesado más completo y que guarden más armonía sus condiciones entre sí.

**LA RESISTENCIA DEL CHILENO**  
Cabe hacer resaltar esta cualidad del profesional chileno. Resistió los diez rounds de combate endemoniado ante un contendor que es peligroso por su golpe y valor.

No dió Godoy muestras de agotamiento y cosa rara, en el último round se le vio imprimir a la lucha mayor violencia, caso excepcional entre pesos pesados, pues siempre que estos trabajan cuatro o cinco rounds, después del agotamiento los vence y resultan las últimas vueltas monótonas y lentas.

**EL CORAJE DE KLAUSNER**  
Hay que reconocer al comentar el encuentro de ayer que el estoniano se reveló en todo su poder. Su presentación fué superior a la que le vimos hacer en los Campos de Sports. Con mejor entrenamiento, más rápido y preciso, contrarrestó con valentía que, por momentos alcanzó a sobrepasar lo increíble y aprovechó todos los instantes en que el chileno decayó en su característico decaimiento.

Recibió un castigo abrumador y no obstante, en los últimos minutos de la lucha, se agrandó y dió espectacular. Podríamos decir que fué Klausner el que mantuvo la tensión de los espectadores y quien ofreció la mayor emoción.

Godoy mantuvo la iniciativa en la lucha e imprimió un fren violento, pero nada hubiese obtenido si su rival hubiese rehuido la lucha y no hubiese tenido el coraje del estoniano.

**LA HABILIDAD DE GODOY**  
Indudablemente lo que más impresionó en el match de ayer fué la habilidad de Godoy. No se le puede negar que en el ring el hombre es el amo. En los cuerpos a cuerpo sus dos manos caen sobre las costillas y cabeza de su adversario en forma constante.

Si bien su golpe no es de efecto fulminante, por lo menos es abrumador por su continuidad.

Toma a su adversario y lo maneja a voluntad llevándolo en el cuerpo a cuerpo con suma facilidad sobre las cuerdas. Mientras Klausner se defendía, Godoy lo arreglaba para entrar su castigo y esto le dió la ventaja abrumadora con que llegó al término del combate.

## EL DESARROLLO DE LA PELEA ROUND por ROUND

FUERON DIEZ ROUNDS VIOLENTOS.—TODAS LAS VUELTAS CORESPONDIERON AL CHILENO.—EL ÚLTIMO MOMENTO DEL COMBATE FUE EL MÁS INTERESANTE

**Primer round.**— El primero en entrar a combatir fué el chileno, quien perdió su izquierdo y se produjo un clinch. Ambos se atacaron golpes a la cara, para caer en prolongados clinchs, en los que Godoy domina, castigando con ambas manos los costados y estómago.

**Round de Godoy.**

**Segundo round.**— Esta vuelta se inicia con un clinch en que el chileno domina. Klausner esquiva un fuerte derecho del chileno y lo castiga con la izquierda, pero sin éxito. El pupilo de Mr. Bouey domina en la pelea en clinch y aprovecha para jirar con facilidad alrededor de su contendor, castigando con la derecha. El estoniano no desmaya y ataca con entusiasmo, pero sin conseguir romper la guardia del norfino.

**Round de Godoy.**

**UN MOMENTO INTERESANTE**  
**Tercer round.**—Klausner trata de imprimir un tren violento al combate y ataca, pero es recibido por el chileno con un izquierdo a la cara que lo hace retroceder. El estoniano vuelve al ataque valientemente y el chileno le ofrece lucha, estableciendo un cambio de golpes formidables que el público aplaude de pie sobre sus asientos.

Godoy jira alrededor de su rival y después de conectar su derecha en ángulo, cae en clinch donde repite su clásico castigo con ambas manos al cuerpo.

La lucha se hace cada vez más violenta y Godoy pierde un formidable derecho que al caer en la mandíbula del fuerte estoniano habría producido el K. O.

**Round de Godoy.**

**Cuarto round.**— Los rivales se atacan de violencia. El estoniano no cede un paso y responde a la pelea corta que le ofrece el chileno. Godoy alcanza a aplicar su derecha sobre la cabeza y pierde un izquierdo arriba. Se produce un clinch, en el que como siempre saca ventaja el pupilo de Mr. Bouey.

El round toca su fin y el chileno dura desde un principio y a esta altura parece que ambos contendores se proponen recuperar fuerzas decayendo las acciones. Ambos hombres se castigan débilmente y sus movimientos son lentos.

Godoy continúa en los clinchs, mientras el estoniano se defiende.

**Round de Godoy.**

**Quinto round.**— A esta altura del combate el chileno se destaca más ampliamente. Ataca en forma decidida con golpes al cuerpo y cara mientras el estoniano trata de buscar clinch, esguapado y con su guardia completamente cerrada. Se producen algunos clinchs en los que Klausner sufre un enorme castigo con izquierdas y derechos al cuerpo.

**Round de Godoy.**

**GODOY DOMINA AMPLIAMENTE**  
**Séptimo round.**— El estoniano parece algo agotado y sus acciones son lentas. El chileno aprovecha esta situación para castigar a corta distancia con potentes golpes de derecha e izquierda al cuerpo de su valiente adversario.

A pesar de una pequeña reacción de Klausner, el pupilo de Mr. Bouey se impone ampliamente.

**Round de Godoy.**

**KLAUSNER REACCIONA**  
**Octavo round.**— El estoniano desmaya y con valentía va en busca del chileno. Godoy contrarresta el ataque con izquierdas débiles seguidas de fuertes derechos a la cabeza. Klausner sonríe y busca un clinch, pero a donde lo domina el pupilo de Mr. Bouey.

El esfuerzo desplegado por el estoniano le ha restado fuerzas al final de la vuelta, lo que aprovecha Godoy para lanzar una alondra de golpes arriba y al cuerpo, notándose al estoniano desorientado.

**Round de Godoy.**

**Noveno round.**— Los boxeadores, a pesar del esfuerzo gastado en las vueltas anteriores, inician este round en forma violenta. Godoy pierde su derecha y cae en un clinch, momento que aprovecha el chileno para castigar al cuerpo en forma tan dura que el estoniano sólo trata de defenderse. Separados, vuelve a la lucha, sorprendiendo al chileno con un izquierdo a la cara, que le invita a Godoy a atacar.

## Una pelea más pide a Godoy la afición

La presencia de Godoy en nuestros rings aporta una enorme enseñanza que nuestros profesionales y aficionados deben aprovechar. Es por esto que la afición exige de nuestro peso pesado una pelea más.

Los promotores pueden contar con la seguridad de que trayendo un rival del extranjero, que en este caso podría ser el argentino Parrille, el público responderá a su esfuerzo, y así quedará satisfecha una justa aspiración de esos aficionados al box que siempre han estado dispuestos a prestar su cooperación cuando ven que se preocupan por el box la animación que entre nosotros debe tener.

La campaña anunció el final del round en medio de los aplausos de la concurrencia.

El referee, después de consultar al jurado, levantó la diestra del chileno, declarándolo vencedor por puntos.

**UN FINAL ESPECTACULAR**  
Décimo y último round.—El referee atacó el último round, y ambos contendores avanzaron hacia el centro del ring para iniciar una pelea violenta, llena de alternativas interesantes. Godoy busca la pelea a corta distancia, mientras Klausner trata de castigar a distancia.

En forma inesperada el estoniano resació y atacó furiosamente a su rival. El chileno contrarrestó el ataque y llevó hasta cerca de las cuerdas a su contendor, quien valientemente y a pie firme cambió golpes. El chileno no desmayó y respondió.

La concurrencia, de pie sobre sus asientos, aplaudió este momento sensacional de la lucha, en que Klausner se "agrandó" y soportó estoicamente el preciso castigo que el norfino aplicó con ambas manos sobre sus mandíbulas, respondiendo también en igual forma.

La campaña anunció el final del round en medio de los aplausos de la concurrencia.

El referee, después de consultar al jurado, levantó la diestra del chileno, declarándolo vencedor por puntos.

**TODAS LAS CAJETILLAS CONTIENEN PRECIOSAS FOTOGRAFÍAS DE ARTISTAS!**

**40 CTVS**

**AVION**

**CON BOQUILLA CORCHO**

**Departamento de Arquitectura**

**PROPUESTAS PUBLICAS**

Se solicitan propuestas públicas para la CONSTRUCCION DE CUATRO SALAS DE CLASES, EN EL LICEO BARROS BORGONO.

Las propuestas se abrirán en la Sala de Despacho del Director del Departamento, el día 6 de julio de 1934, a las 16 horas.

Las bases y demás antecedentes podrán consultarse diariamente en el Archivo Técnico del citado Departamento.

**EL DIRECTOR GENERAL DEL DEPARTAMENTO**

Santiago, 23 de junio de 1934.

# PRODUCTOS QUIMICOS "COPAL"

## de la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA LOS SIGUIENTES:

### Soda Cáustica, Cloruro de Cal, Acido Clorhidrico, Hipoclorito de Sodio, Cloruro de Calcio.

Distribuidores y Agentes Consignatarios Exclusivos: Srs. SCHERNAU SCHMUTZER Y CIA. LTDA.

**OFICINAS PRINCIPALES:**

**SANTIAGO:** Agustinas 1070 -- Teléfonos 86886 y 88096

**VALPARAISO:** Avenida Brasil 1469 -- Teléfonos 3009 y 5982

Sucursales en: Coquimbo, Concepción y Valdivia

**LA MARCA "COPAL" SE IMPONDRÁ EN EL MERCADO POR SU PUREZA Y BAJO PRECIO COOPERE CON LA INDUSTRIA NACIONAL**



# Sucré, cotizado favorito, ganó el clásico "D. Concha Subercaseaux"

## EL HIJO DE CITOYEN BATIÓ A HOMOBONO POR 1 1/2 CUERPOS, QUEDANDO MAS ATRAS MARCO TULIO Y CHANSONNIER. — MALACATE, RANQUELERO Y SIRENIA, ESTOS DOS ÚLTIMOS EN EMPATE, SALIERON DE PERDEDORES. — PUCÓN Y QUE TAL, GANARON EN FORMA FACIL LAS PRUEBAS CONDICIONALES. — EN LAS SERIES DE 1,500 METROS TRIUNFARON ILIRIA, ENRIQUE IV Y FOLKLORE. — RELACION Y RESULTADOS GENERALES. — NOTICIAS DIVERSAS Y PROXIMAS INSCRIPCIONES

A pesar de la ardua y amenazante, un carrera de ayer en el Club Hípico de Santiago, que se disputó a las 10.30, fue una de las más interesantes de la temporada. Sucré, el favorito, ganó el clásico "D. Concha Subercaseaux" batiendo a Homobono por 1 1/2 cuerpos. Malacate, Ranquelero y Sirenia, estos dos últimos en empate, salieron de perdedores. Pucón y Que Tal, ganaron en forma fácil las pruebas condicionales. En las series de 1,500 metros triunfaron Iliria, Enrique IV y Folklore. Relación y resultados generales. — Noticias diversas y próximas inscripciones.

Sanadores Sucré, a pesar que carecía de "top weight", y como podrá apreciarse por el siguiente resumen:

1. — Sucré .....	5.940
2. — Chansonnier .....	5.000
3. — Oromedón .....	4.870
4. — Homobono .....	4.751

Chansonnier, el que precedía a Marco Tulio por tres largos. Sucré siempre se mantenía en cuarto lugar, casi en una línea con La Paca y Oromedón, cerraba la marcha, pero muy cerca de los anteriores. En la forma citada se desarrolló la carrera hasta la recta, de

Pucón surgió al frente, seguido de Peñasco, Llano Blanco, Escalón y Fripon. Al fondo, quedó Vadarkablar, pues largo con desventajas. El puntero sin dar señales de fatiga, siguió al disco sin enemistad, y sin esfuerzo aparente llegó al marcador cuando conservaba cinco cuerpos de ventaja sobre Oromedón. El tercer lugar a cuatro cuerpos, lo ocupó Mofa, delante del debutante Cumberland; 5.º Llano Blanco y último, Vadarkablar.

Segunda carrera. Premio Peño de Oro, también condicional sobre mil trescientos metros para productos de dos años nacidos en Chile, que no hubieran ganado, resultó un hermoso empate entre los favoritos Sirenia y Ranquelero. Waldemar, arrancó en punta apenas quedó el campo abierto, situándose segundo Ranquelero y ocupándose más atrás Sirenia, Walquieta, Pogonero, Aderzo y cerrando el paso Mme. de Polignac y Hurry Up.

Apenas en tierra firme, Sirenia, pasó al lugar de honor, pero durante buen recorrido de carrera, Homobono aceleró la marcha, cortándose cinco cuerpos de ventaja y después de bonita pelea, consiguió hacer "puesta" con la favorita cuando quedaba a tres cuerpos de ventaja. Cuarta encima, Madame de Polignac; 5.º Walquieta y último, Hurry Up y 8.º y último Pogonero.

Tercera carrera. Premio Prometeo y Anílogo a la anterior sobre mil metros. Ganó el gran favorito Malacate que se impuso al freno de mano de Oromedón.

Puesto el lote en acción, Malacate, aprovechando su clásica ligereza se destacó al frente cortándose tres cuerpos sobre Oromedón, el que precedía a Cinismo.

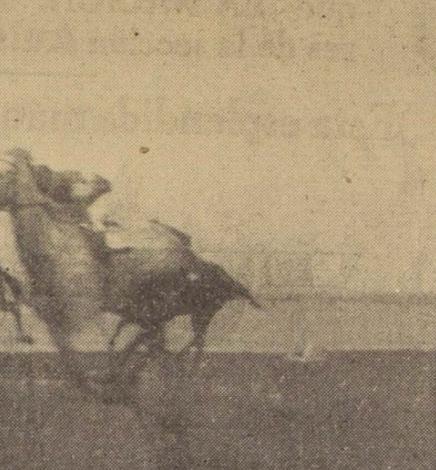
El triunfo de Sucré, fué entusiásticamente celebrado por el público, y en realidad el pupilo de Yáñez, se hizo acreedor a tal manifestación, pues su performance no puede ser más significativa. Siete señores directores lo han felicitado por sus méritos, muchos caballeros hicieron protestas ni desmentidos, porque no se sentían implicados con sus apreciaciones.



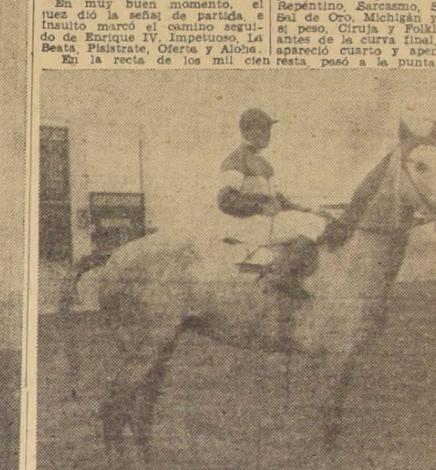
Malacate, al galope, delante de Cinismo, Mofa y Cumberland



Sucré bate holgadamente a Homobono, Marco Tulio y Chansonnier en el clásico "Daniel Concha Subercaseaux"



Iliria da cuenta de Miramar, La Gatita y Mofa



Ranquelero y Sirenia hacen "puesta" en la segunda carrera



Montas para las carreras del viernes 29 en el Club Hípico

### CLASICO DANIEL CONCHA SUBERCASEAUX

A la primera intenciona del juez el campo quedó abierto y los seis competidores hicieron el pique a un tiempo, para luego surgir al frente Homobono, se

Malacate, al galope, delante de Cinismo, Mofa y Cumberland

Iliria da cuenta de Miramar, La Gatita y Mofa

Ranquelero y Sirenia hacen "puesta" en la segunda carrera

Montas para las carreras del viernes 29 en el Club Hípico

### Que Tal se impone sobre Pampidanguera, Popetina y Gallardo

La tercera carrera, premio Prometeo y Anílogo a la anterior sobre mil metros. Ganó el gran favorito Malacate que se impuso al freno de mano de Oromedón.

Segunda carrera. Premio Peño de Oro, también condicional sobre mil trescientos metros para productos de dos años nacidos en Chile, que no hubieran ganado, resultó un hermoso empate entre los favoritos Sirenia y Ranquelero.

Quinta carrera. La favorita Iliria, se impuso en la mejor forma en la quinta carrera, premio Paparrubias, handicap sobre mil quinientos metros.

Montas para las carreras del viernes 29 en el Club Hípico

Montas para las carreras del viernes 29 en el Club Hípico

### Sobre la renuncia de algunos directores del Club Hípico

En la guerra, como en las polémicas, la mejor defensa, cuando no se puede hacer otra cosa, es extraviarse. — Filósofo Oriental, Jovosara.

El triunfo de Sucré, fué entusiásticamente celebrado por el público, y en realidad el pupilo de Yáñez, se hizo acreedor a tal manifestación, pues su performance no puede ser más significativa.

Quinta carrera. La favorita Iliria, se impuso en la mejor forma en la quinta carrera, premio Paparrubias, handicap sobre mil quinientos metros.

Montas para las carreras del viernes 29 en el Club Hípico

Montas para las carreras del viernes 29 en el Club Hípico

### Resultados generales de las carreras de ayer (Pista pesada)

491 Primera carrera—Premio PIPE—1.400 metros—\$ 4.500 a 1.º; \$ 900 a 2.º y \$ 450 a 3.º

G. P.	
1.º PUCÓN, con 52 kilos, por Shyleck y Campanella del corral General, Jinete, F. Santander .....	2797 2802
2.º Cirujá, 54, F. Pastene .....	1222 493
3.º Escalón, 51, J. A. Herrera .....	331 294
4.º Fripon, 54, E. Rebelledo .....	538 606
5.º Llano Blanco, 50, A. Jael .....	171 168
6.º Busca Boche, 48, H. Jara .....	689 694
7.º Peñasco, 47, J. M. Godoy .....	189 193
8.º Vadarkablar, 46, L. Ahumada .....	359 286

492 Segunda carrera—Premio PEÑO DE ORO—1.300 metros—\$ 6.000 a 1.º; \$ 1.200 a 2.º y \$ 600 a 3.º

G. P.	
1.º SIRENIA con 52 kilos, por Tagore y Mythoblogia, del Sr. A. Huidobro, Jockey, J. Carrasco .....	3156 1565
2.º Ranquelero, 52, J. M. Arce .....	1018 985
3.º Oromedón, 50, J. Alarcón .....	348 318
4.º Egoñero, 54, R. Olguin .....	353 349
5.º Waldemar, 54, A. Gutiérrez .....	382 340
6.º Hurry Up, 50, H. Jara .....	402 393
7.º Walquieta, 52, J. Silva .....	1598 1111

493 Tercera carrera—Premio PROMENADE—1.300 metros—\$ 6.000 a 1.º; \$ 1.200 a 2.º y \$ 600 a 3.º

G. P.	
1.º MALACATE con 54 kilos, por Cisnismo y Maquieta, del corral Don Carlos, Jinete, J. Silva .....	4402 2951
2.º Oromedón, 50, R. Urbina .....	1137 744
3.º Mofa, 50, J. Alarcón .....	359 235
4.º Cumberland, 54, F. Santander .....	1829 1176
5.º Chateau Mouton, 54, C. Guadalupe .....	329 207
6.º Lancho, 54, W. Fuentes .....	182 140
7.º Magazine, 51, A. Gutiérrez .....	182 140

494 Cuarta carrera—Premio PAF—1.300 metros—\$ 4.500 a 1.º; \$ 900 a 2.º y \$ 450 a 3.º

G. P.	
1.º QUE TAL? con 55 kilos, por Salibón y Vezal, del corral Emma, Jinete, A. Gutiérrez .....	5505 3388
2.º Pampidanguera, 51, H. Jara .....	2137 1786
3.º Pucón, 52, R. Olguin .....	1229 756
4.º Gallardo, 55, A. Jael .....	3953 2041
5.º Dama Loca, 55, J. Carrasco .....	1281 722
6.º Mofa, 50, J. Alarcón .....	771 631
7.º Peñasco, 47, J. A. Herrera .....	329 234
8.º Oromedón, 50, R. Urbina .....	980 769
9.º Gacel, 45, C. Cuevas .....	831 237
10.º Montiel, 45, C. Leiva .....	136 96
11.º Retahilla, 43, R. Olguin .....	3003 2182

495 Quinta carrera—Premio PAPPARRUBIAS—1.500 metros—\$ 4.500 a 1.º; \$ 900 a 2.º y \$ 450 a 3.º

G. P.	
1.º ILIRIA con 51 kilos, por El Tingo e Ilitina, del corral Botafogo, Jinete, F. Santander .....	7106 2946
2.º Miramar, 53, A. Gutiérrez .....	5057 2782
3.º La Gatita, 53, C. Rebelledo .....	5087 1203
4.º Mofa, 50, J. Alarcón .....	3680 1913
5.º Oromedón, 50, R. Urbina .....	2076 1218
6.º Alfilique, 40, J. Godoy .....	2788 511

496 Sexta carrera—Premio DANIEL CONCHA SUBERCASEAUX—2.400 metros—\$ 12.000 a 1.º; \$ 2.400 a 2.º y \$ 1.200 a 3.º

G. P.	
1.º SUCRÉ con 61 kilos, por Citoyen y La Paz, del corral Renato Labbe, Jinete, J. Carrasco .....	5949 1925
2.º Sucré, 61, R. Olguin .....	4251 1577
3.º Marco Tulio, 59, A. Gutiérrez .....	3493 1391
4.º Chansonnier, 58, R. Ravello .....	5000 1682
5.º La Paca, 51, J. Donoso .....	1195 723
6.º Oromedón, 54, J. L. Diaz .....	4676 1936

497 Séptima carrera—Premio PINCHE—1.800 metros—\$ 6.000 a 1.º; \$ 1.200 a 2.º y \$ 600 a 3.º

G. P.	
1.º ENRIQUE IV con 52 kilos, por Tacite y Vigésimo, del corral Sr. Díaz, Jinete, A. Gutiérrez .....	5715 2020
2.º Insulto, 50, R. Urbina .....	5164 2534
3.º Plastrate, 46, R. Olguin .....	7851 3183
4.º La Beata, 53, R. Donoso .....	3140 1503
5.º Impetuoso II, 58, E. Rebelledo .....	1419 502
6.º Aloha, 53, J. Carrasco .....	3460 1459
7.º Oterta, 46, H. Jara .....	2413 1137

498 Octava carrera—Premio PEGA PEGA—1.500 metros—\$ 5.000 a 1.º; \$ 1.000 a 2.º y \$ 500 a 3.º

G. P.	
1.º FOLKLORE con 53 kilos, por Falkland y Alifonsina, del corral Siempreviva, Jinete, F. Santander .....	6112 1883
2.º Michigán, 49, Jael .....	1234 671
3.º Sarcasmo II, 54, R. Donoso .....	5510 2987
4.º Repentino, 53, J. Carrasco .....	4860 1963
5.º Nicaragua, 57, A. Gutiérrez .....	6870 3193
6.º Iruya, 53, J. Silva .....	4299 2167
7.º Sabar, 53, R. Olguin .....	6052 2554
8.º Cirujá, 50, H. Jara .....	1304 791
9.º Sal de Oro, 47, J. Donoso .....	2945 1599

499 Novena carrera—Premio PAPA—1.300 metros—\$ 4.500 a 1.º; \$ 900 a 2.º y \$ 450 a 3.º

G. P.	
1.º QUE TAL? con 55 kilos, por Salibón y Vezal, del corral Emma, Jinete, A. Gutiérrez .....	5505 3388
2.º Pampidanguera, 51, H. Jara .....	2137 1786
3.º Pucón, 52, R. Olguin .....	1229 756
4.º Gallardo, 55, A. Jael .....	3953 2041
5.º Dama Loca, 55, J. Carrasco .....	1281 722
6.º Mofa, 50, J. Alarcón .....	771 631
7.º Peñasco, 47, J. A. Herrera .....	329 234
8.º Oromedón, 50, R. Urbina .....	980 769
9.º Gacel, 45, C. Cuevas .....	831 237
10.º Montiel, 45, C. Leiva .....	136 96
11.º Retahilla, 43, R. Olguin .....	3003 2182

500 Décima carrera—Premio DANIEL CONCHA SUBERCASEAUX—2.400 metros—\$ 12.000 a 1.º; \$ 2.400 a 2.º y \$ 1.200 a 3.º

G. P.	
1.º SUCRÉ con 61 kilos, por Citoyen y La Paz, del corral Renato Labbe, Jinete, J. Carrasco .....	5949 1925
2.º Sucré, 61, R. Olguin .....	4251 1577
3.º Marco Tulio, 59, A. Gutiérrez .....	3493 1391
4.º Chansonnier, 58, R. Ravello .....	5000 1682
5.º La Paca, 51, J. Donoso .....	1195 723
6.º Oromedón, 54, J. L. Diaz .....	4676 1936

### NOTICIAS DIVERSAS

CLUB HIPICO

Primera carrera: Se multó con \$ 50 al preparador Luis A. Vázquez por no presentar a Llano Blanco con sus colores.

Segunda carrera: Se adjudicó al señor Ismael Palma, en la suma de \$ 6.000, el caballo Pucón, ganador de esta carrera.

Tercera carrera: Se multó con \$ 50 al preparador Juan Ramírez por no presentar a Camarero con sus colores.

Quinta carrera: Reclamó L. Ahumada (Popetina) contra C. Cuevas (Gacel), por cruzarlo al enderere a la tierra derecha. Oídas las declaraciones de los jinetes, se acordó suspender al jinete C. Cuevas por una reunión.

Sexta carrera: Se amonestó a R. Olguin (Homobono) por no seguir su línea en la tierra derecha.

Séptima carrera: Se llamó al preparador Rudecindo Diaz, para que explicara las carreras de su pupilo Enrique

CLUB HIPICO

Primera carrera: Se multó con \$ 50 al preparador Luis A. Vázquez por no presentar a Llano Blanco con sus colores.

Segunda carrera: Se adjudicó al señor Ismael Palma, en la suma de \$ 6.000, el caballo Pucón, ganador de esta carrera.

Tercera carrera: Se multó con \$ 50 al preparador Juan Ramírez por no presentar a Camarero con sus colores.

Quinta carrera: Reclamó L. Ahumada (Popetina) contra C. Cuevas (Gacel), por cruzarlo al enderere a la tierra derecha. Oídas las declaraciones de los jinetes, se acordó suspender al jinete C. Cuevas por una reunión.

Sexta carrera: Se amonestó a R. Olguin (Homobono) por no seguir su línea en la tierra derecha.

Séptima carrera: Se llamó al preparador Rudecindo Diaz, para que explicara las carreras de su pupilo Enrique

CLUB HIPICO

Primera carrera: Se multó con \$ 50 al preparador Luis A. Vázquez por no presentar a Llano Blanco con sus colores.

Segunda carrera: Se adjudicó al señor Ismael Palma, en la suma de \$ 6.000, el caballo Pucón, ganador de esta carrera.

Tercera carrera: Se multó con \$ 50 al preparador Juan Ramírez por no presentar a Camarero con sus colores.

Quinta carrera: Reclamó L. Ahumada (Popetina) contra C. Cuevas (Gacel), por cruzarlo al enderere a la tierra derecha. Oídas las declaraciones de los jinetes, se acordó suspender al jinete C. Cuevas por una reunión.

Sexta carrera: Se amonestó a R. Olguin (Homobono) por no seguir su línea en la tierra derecha.

Séptima carrera: Se llamó al preparador Rudecindo Diaz, para que explicara las carreras de su pupilo Enrique

CLUB HIPICO

Primera carrera: Se multó con \$ 50 al preparador Luis A. Vázquez por no presentar a Llano Blanco con sus colores.

Segunda carrera: Se adjudicó al señor Ismael Palma, en la suma de \$ 6.000, el caballo Pucón, ganador de esta carrera.

Tercera carrera: Se multó con \$ 50 al preparador Juan Ramírez por no presentar a Camarero con sus colores.

Quinta carrera: Reclamó L. Ahumada (Popetina) contra C. Cuevas (Gacel), por cruzarlo al enderere a la tierra derecha. Oídas las declaraciones de los jinetes, se acordó suspender al jinete C. Cuevas por una reunión.

Sexta carrera: Se amonestó a R. Olguin (Homobono) por no seguir su línea en la tierra derecha.

Séptima carrera: Se llamó al preparador Rudecindo Diaz, para que explicara las carreras de su pupilo Enrique

CLUB HIPICO

Primera carrera: Se multó con \$ 50 al preparador Luis A. Vázquez por no presentar a Llano Blanco con sus colores.

Segunda carrera: Se adjudicó al señor Ismael Palma, en la suma de \$ 6.000, el caballo Pucón, ganador de esta carrera.

Tercera carrera: Se multó con \$ 50 al preparador Juan Ramírez por no presentar a Camarero con sus colores.

Quinta carrera: Reclamó L. Ahumada (Popetina) contra C. Cuevas (Gacel), por cruzarlo al enderere a la tierra derecha. Oídas las declaraciones de los jinetes, se acordó suspender al jinete C. Cuevas por una reunión.

Sexta carrera: Se amonestó a R. Olguin (Homobono) por no seguir su línea en la tierra derecha.

Séptima carrera: Se llamó al preparador Rudecindo Diaz, para que explicara las carreras de su pupilo Enrique

### Resultados generales de las carreras de ayer (Pista pesada)

491 Primera carrera—Premio PIPE—1.400 metros—\$ 4.500 a 1.º; \$ 900 a 2.º y \$ 450 a 3.º

G. P.	
1.º PUCÓN, con 52 kilos, por Shyleck y Campanella del corral General, Jinete, F. Santander .....	2797 2802
2.º Cirujá, 54, F. Pastene .....	1222 493
3.º Escalón, 51, J. A. Herrera .....	331 294
4.º Fripon, 54, E. Rebelledo .....	538 606
5.º Llano Blanco, 50, A. Jael .....	171 168
6.º Busca Boche, 48, H. Jara .....	689 694
7.º Peñasco, 47, J. M. Godoy .....	189 193
8.º Vadarkablar, 46, L. Ahumada .....	359 286

492 Segunda carrera—Premio PEÑO DE ORO—1.300 metros—\$ 6.000 a 1.º; \$ 1.200 a 2.º y \$ 600 a 3.º

G. P.	
1.º SIRENIA con 52 kilos, por Tagore y Mythoblogia, del Sr. A. Huidobro, Jockey, J. Carrasco .....	3156 1565
2.º Ranquelero, 52, J. M. Arce .....	1018 985
3.º Oromedón, 50, J. Alarcón .....	348 318
4.º Egoñero, 54, R. Olguin .....	353 349
5.º Waldemar, 54, A. Gutiérrez .....	382 340
6.º Hurry Up, 50, H. Jara .....	402 393
7.º Walquieta, 52, J. Silva .....	1598 1111

493 Tercera carrera—Premio PROMENADE—1.300 metros—\$ 6.000 a 1.º; \$ 1.200 a 2.º y \$ 600 a 3.º

G. P.	
1.º MALACATE con 54 kilos, por Cisnismo y Maquieta, del corral Don Carlos, Jinete, J. Silva .....	4402 2951
2.º Oromedón, 50, R. Urbina .....	1137 744
3.º Mofa, 50, J. Alarcón .....	359 235
4.º Cumberland, 54, F. Santander .....	1829 1176
5.º Chateau Mouton, 54, C. Guadalupe .....	329 207
6.º Lancho, 54, W. Fuentes .....	182 140
7.º Magazine, 51, A. Gutiérrez .....	182 140

494 Cuarta carrera—Premio PAF—1.300 metros—\$ 4.500 a 1.º; \$ 900 a 2.º y \$ 450 a 3.º

G. P.	
1.º QUE TAL? con 55 kilos, por Salibón y Vezal, del corral Emma, Jinete, A. Gutiérrez .....	5505 3388
2.º Pampidanguera, 51, H. Jara .....	2137 1786
3.º Pucón, 52, R. Olguin .....	1229 756
4.º Gallardo, 55, A. Jael .....	3953 2041
5.º Dama Loca, 55, J. Carrasco .....	1281 722
6.º Mofa, 50, J. Alarcón .....	771 631
7.º Peñasco, 47, J. A. Herrera .....	329 234
8.º Oromedón, 50, R. Urbina .....	980 769
9.º Gacel, 45, C. Cuevas .....	831 237
10.º Montiel, 45, C. Leiva .....	136 96
11.º Retahilla, 43, R. Olguin .....	3003 2182

495 Quinta carrera—Premio PAPPARRUBIAS—1.500 metros—\$ 4.500 a 1.º; \$ 900 a 2.º y \$ 450 a 3.º

G. P.	
1.º ILIRIA con 51 kilos, por El Tingo e Ilitina, del corral Botafogo, Jinete, F. Santander .....	7106 2946
2.º Miramar, 53, A. Gutiérrez .....	5057 2782
3.º La Gatita, 53, C. Rebelledo .....	5087 1203
4.º Mofa, 50, J. Alarcón .....	3680 1913
5.º Oromedón, 50, R. Urbina .....	2076 1218
6.º Alfilique, 40, J. Godoy .....	2788 511

496 Sexta carrera—Premio DANIEL CONCHA SUBERCASEAUX—2.400 metros—\$ 12.000 a 1.º; \$ 2.400 a 2.º y \$ 1.200 a 3.º

G. P.	
1.º SUCRÉ con 61 kilos, por Citoyen y La Paz, del corral Renato Labbe, Jinete, J. Carrasco .....	5949 1925
2.º Sucré, 61, R. Olguin .....	4251 1577
3.º Marco Tulio, 59, A. Gutiérrez .....	3493 1391
4.º Chansonnier, 58, R. Ravello .....	5000 1682
5.º La Paca, 51, J. Donoso .....	1195 723
6.º Oromedón, 54, J. L. Diaz .....	4676 1936

497 Séptima carrera—Premio PINCHE—1.800 metros—\$ 6.000 a 1.º; \$ 1.200 a 2.º y \$ 600 a 3.º

G. P.	
1.º ENRIQUE IV con 52 kilos, por Tacite y Vigésimo, del corral Sr. Díaz, Jinete, A. Gutiérrez .....	5715 2020
2.º Insulto, 50, R. Urbina .....	5164 2534
3.º Plastrate, 46, R. Olguin .....	7851 3183
4.º La Beata, 53, R. Donoso .....	3140 1503
5.º Impetuoso II, 58, E. Rebelledo .....	1419 502
6.º Aloha, 53, J. Carrasco .....	3460 1459
7.º Oterta, 46, H. Jara .....	2413 1137

498 Octava carrera—Premio PEGA PEGA—1.500 metros—\$ 5.000 a 1.º; \$ 1.000 a 2.º y \$ 500 a 3.º

G. P.	
1.º FOLKLORE con 53 kilos, por Falkland y Alifonsina, del corral Siempreviva, Jinete, F. Santander .....	6112 1883
2.º Michigán, 49, Jael .....	1234 671
3.º Sarcasmo II, 54, R. Donoso .....	5510 2987
4.º Repentino, 53, J. Carrasco .....	4860 1963
5.º Nicaragua, 57, A. Gutiérrez .....	6870 3193
6.º Iruya, 53, J. Silva .....	4299 2167
7.º Sabar, 53, R. Olguin .....	6052 2554
8.º Cirujá, 50, H. Jara .....	1304 791
9.º Sal de Oro, 47, J. Donoso .....	2945 1599

499 Novena carrera—Premio PAPA—1.300 metros—\$ 4.500 a 1.º; \$ 900 a 2.º y \$ 450 a 3.º

G. P.	
-------	--

# —:— AVISOS CLASIFICADOS —:—

## 1.—ALHAJAS, ORO MONEDAS.

!!! NOVIOS !!! — ARGOLLAS de oro, garantidas, \$ 98 par. Fábrica de argollas. Casa Sostin. Nueva Y. 466. N. O.

COMPRA-VENTA JOYAS, BRILLANTES, oro, platino, boletos, composuras de joyas finas. "El Cronómetro Suizo". Agustinas 889. (Casa fundada 1916). 7 Jul.

COMPRO DENTADURAS USADAS. Catedral 1933. 15 Jul.

ORO, PLATA, PLATINO, BRILLANTES compra la acreditada Casa Real Pagamos precios máximos. Consulte antes de vender. Comp. N. 1025, frente Teatro Real. Teléfono 65855. 25 Jun.

JOYERIA WEISS  
Compra-venta BRILLANTES, JOYAS. Especialidad todo trabajo de ramo.  
Moneda 1043. 28 Jun.

ARGOLLAS ORO, 14 y 18 KILATES, macizas, grabadas, desde \$ 24 par. San Diego 780. Relojería Sportman. 27 Jun.

CASA KARDONSKY, ESTADO 384. Oro, brillantes, reles compra-venta consignaciones. Seriedad, competencia. 21 Jul.

!!! RELOJES DESCOMPUESTOS!!! compra. San Pablo 2088.

## 3.— AUTOMOVILES, COMPRA Y VENTA

PARA COMPRA VENTA. Reparaciones de automóviles. Antonio Escobar. Tarapacá 851. 30 Ayr.—1934

"CASA ALEMANA DE AUTOMOVILES". Seriedad. Puntualidad. Confianza. Venta, compra, consignaciones. Esmeralda 728. 7 Jul.

OCAJON POR VIAJE, VENDO magnifico Chevrolet seis asientos, cerrado, 1930, magnífico 1934.

\$ 13,500. MAGNIFICO NASH Special 1930, cerrado. Doble encendido. Engranador automático. Neumáticos de Luce nuevos. Todo perfecto estado. Eucalipto 718.



**FORD V8**  
Con \$ 8,000 al contado y el saldo a 18 meses. Se le recibe en parte de pago su auto usado.  
PEDRO MEDINA  
Delicias 2470 Casado Av. España.

CAMION CHEVROLET CARROTERIA vinera, ocasion vendo. Expositon 1082 y 1090. 26 Jun.

CAMION FORD MODELO 31, Chassis largo, vendese de ocasion. Eleuterio Ramirez 740. 26 Jun.

## — AUTOMOVILES Y ACCESORIOS, GARAGES.

REPUESTOS VAPPET, ANILLOS, pistones, cilindros, pasados, los a precios m. recién recibidos. Copetta, San Antonio 796. Despacho pedidos provincia contra reembolso. 20 Junio

!!! NEUMATICOS TODAS TALLAS!!! Precios bajos encontrarán. 11 LONDRES 1111. 1.0 Julio

EL INCOMPARABLE NEUMATICO Goodrich lo vende a precio especial. Rublo y Vega. Morandé 600. 6 Julio.



**CAJA DE CREDITO POPULAR**  
SUCURSAL N.º 2 (AL LADO DEL TEATRO BAQUEDANO)  
PRESTAMOS-TRASLADOS DE PRENDAS DE LAS AGENCIAS PARTICULARES. ATENDIDOS DIARIAMENTE POR PERSONAL TECNICO.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS  
Departamento de Caminos, Secretaria

## POSTERGACION PROPUESTAS PUBLICAS

En virtud de algunas modificaciones que ha sido necesario introducir en las Bases del proyecto para la construcción del camino de Curepto a Licantén,  
POSTERGANSE hasta el Lunes 23 de Julio próximo, a las 3 P. M. las propuestas pedidas para el 9 del mismo mes, para la construcción de dicho camino, las que se abrirán en la Sala de Despacho del Director del Departamento de Caminos.  
Santiago, Junio 22 de 1934.  
EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO DE CAMINOS.

VULCANIZADORES CAUCHO negro y colorado \$ 26 kilo. El Rapido, General Mackenna 1076. 15 Jul.

BATERIAS NUEVAS, PLACAS importadas desde \$ 140, constantemente. Arturo Prat 1964. 27 Jun.

REPUESTOS FORD, PRECIOS corrientes, Morandé 755. 2 Jul.

FORROS USADOS 32 x 6, 36 x 8; otros más. Delicias 3413.

COMPRA Y VENTA DE AUTOMOVILES, se reciben coches a consignación, no importa el estado en que se encuentren, los arreglamos por cuenta propia, una vez vendido se descuenta el valor de las reparaciones. Providencia 1116. 27 Jun.

## 5.—ARBOLES, PLANTAS Y FLORES

ARBOLES FRUTALES  
A la vista ofrece: "El Criadero Corral". En sus cercos de venta:  
BANDERA 155 y ALAMEDA esq. ARTURO PRAT. Vivero en Renca. 6 Jul.

PARA PODAS, DESINFECCIONES, radio Santiago. Lame servicios agrónomos. Vicente Valdivia Urbina, Ingeniero agrónomo. Teléfono 82874. 26 Jun.

CRIADERO MAIPO, LOS MEJORES arboles frutales del país. Visite nuestro depósito: Irrazaval 387-395. No confundir: edificio CRIADERO DE SEMILLAS DEL país. Pedro Donoso 537. Amielos: hortaliza, jardín, fresón, frutillas, espárragos, pensamientos floridos. Se arreglan jardines. Atiendo pedidos provincias. Mercado Central, Interior.—Rosa Zuazo. 26 Jun.

MANZANAS GRANDES S & C Añon, Avenida Manuel Montt 1070. 1.0 Jul.

CRIADERO ARBOLES "ZAMBON". Toda clase frutales, forestales, seleccionados.  
Depósitos: Irrazaval 283 y Av. Apoquindo esq. Colón. 26 Jun.

CRIADERO "VATEL". ARBOLES frutales, especialidad en naranjos, limones, paltos, parras para parques, muchas otras variedades a la vista del público. Viveros en Maipo. Depósito Irrazaval 333 frente Av. Seminario, Santiago. 26 Jun.

JARDIN COSMOPOLITA, Irrazaval 2551; ofrece toda clase de plantas, rosas inyectadas altas. 1.0 Jul.

DEPOSITO PLANTAS, CRIADERO Saavedra Delicias 2099; paltos, naranjos, limoneros, naranjos Thompson. Precios sin competencia!! 25 Jun.

SEMILLAS HORTALIZAS, FLORES, plantas, frutales, espárragos, alcachofas. Despachamos provincias. Sembrería Valenzuela, Mercado Central. 7 Jul.

## 6.— AVES Y ANIMALES

MASHFOOD PARA PONEDORAS, La Granja "VIA OVA", los mejores que se fabrican en Chile para obtener mayor postura y mantener vigorosas sus gallinas, esta época reproducción; no confunda nuestro Mash con malas imitaciones y que son un peligro para sus aves. Además entrega para sus aves, Ademas granos, maíz, linaza, hueso, chichueta. "La Granja". San Antonio 433. Teléfono 87608. 2 Jul.

SE COMPRA CANARIO FLAUTA, varón, que cante bien. García Reyes 621. Señorita Escobar. 30 Jun.

VENDO CANARIOS FINOS. Chacabuco 871. 26 Jun.

!!!PAVOS!!!  
A la "La Condal", Tache y Cia. Dep. os aves, huevos, ventas mayor y menor  
Mercado Central Teléfono 65590. Gorbca 270. Teléfono 87788. 6 Jul.

CRIADERO INTERNACIONAL. Del productor a la consumidora. Vende de garantía sus productos. Depósito: Santo Domingo 1050. 26 Jun.

CRIADERO INTERNACIONAL. Es el único especializado en diferentes razas de aves, en diferentes departamentos.  
CRIADERO INTERNACIONAL. Ofrece desde \$ 1.10 huevos, gallinas Leghorn y a \$ 2.50 el pollo, de un día. 26 Jun.

ARRIENDASE EXTENSA CASA apropiada para industria. Con vidriera calle. Aduanas 1657. Datos Delicias 2664. 26 Jun.

\$ 1,500. PEDRO VALDIVIA 2876, única oportunidad, arriendase regía casquinata, amobada. 29 Jun.

\$ 230. ARRIENDO CASA EN Lucio Cuadra 702; 5 piezas y dependencia. Tratar: Lucio Cuadra 714. 25 Jun.

ARRIENDASE CASA 2 PISOS, 5 piezas, hall fuera dependencias, baño público. Tratar calle Stator. También vendese. Tratar: Teas 439. 25 Jun.

ARRIENDASE CASA 2 PISOS, 5 piezas, hall fuera dependencias, baño público. Tratar calle Stator. También vendese. Tratar: Teas 439. 25 Jun.

ARRIENDASE CASA 2 PISOS, 5 piezas, hall fuera dependencias, baño público. Tratar calle Stator. También vendese. Tratar: Teas 439. 25 Jun.

ARRIENDASE CASA 2 PISOS, 5 piezas, hall fuera dependencias, baño público. Tratar calle Stator. También vendese. Tratar: Teas 439. 25 Jun.

ARRIENDASE CASA 2 PISOS, 5 piezas, hall fuera dependencias, baño público. Tratar calle Stator. También vendese. Tratar: Teas 439. 25 Jun.

ARRIENDASE CASA 2 PISOS, 5 piezas, hall fuera dependencias, baño público. Tratar calle Stator. También vendese. Tratar: Teas 439. 25 Jun.

ARRIENDASE CASA 2 PISOS, 5 piezas, hall fuera dependencias, baño público. Tratar calle Stator. También vendese. Tratar: Teas 439. 25 Jun.

ARRIENDASE CASA 2 PISOS, 5 piezas, hall fuera dependencias, baño público. Tratar calle Stator. También vendese. Tratar: Teas 439. 25 Jun.

ARRIENDASE CASA 2 PISOS, 5 piezas, hall fuera dependencias, baño público. Tratar calle Stator. También vendese. Tratar: Teas 439. 25 Jun.

ARRIENDASE CASA 2 PISOS, 5 piezas, hall fuera dependencias, baño público. Tratar calle Stator. También vendese. Tratar: Teas 439. 25 Jun.

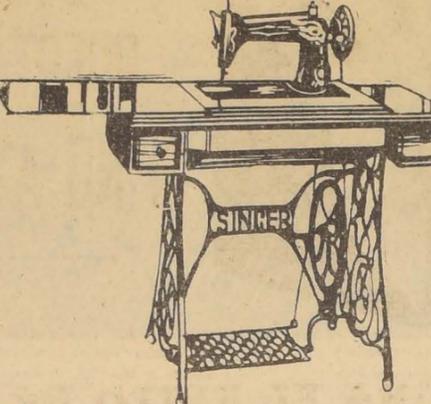
ARRIENDASE CASA 2 PISOS, 5 piezas, hall fuera dependencias, baño público. Tratar calle Stator. También vendese. Tratar: Teas 439. 25 Jun.

ARRIENDASE CASA 2 PISOS, 5 piezas, hall fuera dependencias, baño público. Tratar calle Stator. También vendese. Tratar: Teas 439. 25 Jun.

## INTERESANTE OPORTUNIDAD

que "LA NACION" ofrece a sus avisadores de la sección Avisos Clasificados

### ¡Esta espléndida máquina puede ser suya!



## PRECIO DE VENTA EN PLAZA \$ 1.354

Todo avisador de la Sección "AVISOS CLASIFICADOS" tiene derecho a un boleto numerado por cada DIA DE PUBLICACION. El sábado de cada semana se sorteará entre los tenedores de boletos un objeto de gran utilidad para Ud. El sorteo de esta hermosa máquina tendrá lugar EL SABADO 30 DEL PRESENTE, a las 5 P. M. en nuestras oficinas. RECLAME SU BOLETO (Este obsequio fué adquirido en la Casa "B. García G.", 21 de Mayo 566.)

ARRIENDO LOCAL ESPLENDIDO para negocio. Libertad 59. 26 Jun.

LOCAL ESPLENDIDO PARA NEGOCIO, con habitación Brasil 57. 26 Jun.

\$ 230. ALMACEN ESQUINA, habitaciones, arriendase, Condell 1167. 26 Jun.

12.— ARTICULOS DE ESCRITORIO Y LIBRERIAS

LIBROS BIBLIOTECAS COMPRO. Irrazaval 2614. 29 Jun.

!!!ATENCIÓN!!!  
Legó La Física, nuevo programa para V. Año Humanidades. Librería Masís, San Pablo 1264.

13.—ARTICULOS PARA CABALLEROS Y NIÑOS

PARA MAMELUCOS  
Hombres y niños  
Fabrica: Delicias 2471. Teléfono 80081. 30 Jun.

14.—ARTICULOS PARA SPORT, REGALOS, VIAJES

TIZAZO DE BILLAR  
Las mejores tijeras azules "ACADEMIA" y "RECORDMAN", a seis y diez pesos caja. Descuento por gruesas, y obsequio de Reglamento Moderno Billar. Ofrezco paños nacionales e importados, bolas, cemento, bolas marfil sintético y natural; tacos, bandas GOODRICH etc.  
BANDERA 552. ALTOS. Casilla 45.

15.—ABARROTOS Y COMESTIBLES.

!!!PARA DIAS DE SANTOS!!! Aves, huevos, aceitunas a los precios más bajos. Garland 10 (ex Mercado Laica). Luis Gárate, Ventas mayor-menor. 2 Jul.

"TRES MONITOS"  
Reemplaza al CAFE  
Enrique Mac-Iver 64. Teléfono 88081.

"PAPAYA BROCKWAY"  
SIEMPRE  
TELEFONO 61833. 26 Jun.

BLANCA PINEDA  
Consultas gratis  
Ex jefe Maternidad. Recibe pensionistas. San Diego 267. 1.0 Julio.

DENTISTAS  
ARUMADA  
Lira 53. 6 Jul.

HERIBERTO ALVAREZ  
Dentista  
San Antonio 281. 5 Jul.

Dr. HECTOR PACHECO PIZARRO  
Cirujano Dentista  
Trabajos rápidos y extracciones difíciles. Consultas: 3 a 8. Agustinas 1269. 4.º piso. oficina 403. Teléfono 82222. N.O.

PRACTICANTES  
JAVIL CONTRERAS  
Diariamente. Andrés Bello 753. 24 Jun.

MATRONAS  
SEÑORA REYES  
Partos, tratamientos. Con. gratis. Traslados San. Domingo 2238. N.O.

PRECIO: POR PALABRA 20 CENTAVOS

CLINICA VENEREA-CIRUGIA  
Alameda 2384. Dr. Ugarte. 9-12, 3-8. Tratamiento moderno: Sifilis, gonorreas, esferocis, proctitis, impotencias, Hospitalizaciones. Facilidades en tratamientos. Teléfono 80732. 4 Jul.

ARRIENDO LOCAL ESPLENDIDO para negocio. Libertad 59. 26 Jun.

LOCAL ESPLENDIDO PARA NEGOCIO, con habitación Brasil 57. 26 Jun.

\$ 230. ALMACEN ESQUINA, habitaciones, arriendase, Condell 1167. 26 Jun.

12.— ARTICULOS DE ESCRITORIO Y LIBRERIAS

LIBROS BIBLIOTECAS COMPRO. Irrazaval 2614. 29 Jun.

!!!ATENCIÓN!!!  
Legó La Física, nuevo programa para V. Año Humanidades. Librería Masís, San Pablo 1264.

13.—ARTICULOS PARA CABALLEROS Y NIÑOS

PARA MAMELUCOS  
Hombres y niños  
Fabrica: Delicias 2471. Teléfono 80081. 30 Jun.

14.—ARTICULOS PARA SPORT, REGALOS, VIAJES

TIZAZO DE BILLAR  
Las mejores tijeras azules "ACADEMIA" y "RECORDMAN", a seis y diez pesos caja. Descuento por gruesas, y obsequio de Reglamento Moderno Billar. Ofrezco paños nacionales e importados, bolas, cemento, bolas marfil sintético y natural; tacos, bandas GOODRICH etc.  
BANDERA 552. ALTOS. Casilla 45.

15.—ABARROTOS Y COMESTIBLES.

!!!PARA DIAS DE SANTOS!!! Aves, huevos, aceitunas a los precios más bajos. Garland 10 (ex Mercado Laica). Luis Gárate, Ventas mayor-menor. 2 Jul.

"TRES MONITOS"  
Reemplaza al CAFE  
Enrique Mac-Iver 64. Teléfono 88081.

"PAPAYA BROCKWAY"  
SIEMPRE  
TELEFONO 61833. 26 Jun.

BLANCA PINEDA  
Consultas gratis  
Ex jefe Maternidad. Recibe pensionistas. San Diego 267. 1.0 Julio.

DENTISTAS  
ARUMADA  
Lira 53. 6 Jul.

HERIBERTO ALVAREZ  
Dentista  
San Antonio 281. 5 Jul.

Dr. HECTOR PACHECO PIZARRO  
Cirujano Dentista  
Trabajos rápidos y extracciones difíciles. Consultas: 3 a 8. Agustinas 1269. 4.º piso. oficina 403. Teléfono 82222. N.O.

PRACTICANTES  
JAVIL CONTRERAS  
Diariamente. Andrés Bello 753. 24 Jun.

MATRONAS  
SEÑORA REYES  
Partos, tratamientos. Con. gratis. Traslados San. Domingo 2238. N.O.

PRECIO: POR PALABRA 20 CENTAVOS

CLINICA VENEREA-CIRUGIA  
Alameda 2384. Dr. Ugarte. 9-12, 3-8. Tratamiento moderno: Sifilis, gonorreas, esferocis, proctitis, impotencias, Hospitalizaciones. Facilidades en tratamientos. Teléfono 80732. 4 Jul.

ARRIENDO LOCAL ESPLENDIDO para negocio. Libertad 59. 26 Jun.

LOCAL ESPLENDIDO PARA NEGOCIO, con habitación Brasil 57. 26 Jun.

\$ 230. ALMACEN ESQUINA, habitaciones, arriendase, Condell 1167. 26 Jun.

12.— ARTICULOS DE ESCRITORIO Y LIBRERIAS

LIBROS BIBLIOTECAS COMPRO. Irrazaval 2614. 29 Jun.

!!!ATENCIÓN!!!  
Legó La Física, nuevo programa para V. Año Humanidades. Librería Masís, San Pablo 1264.

13.—ARTICULOS PARA CABALLEROS Y NIÑOS

PARA MAMELUCOS  
Hombres y niños  
Fabrica: Delicias 2471. Teléfono 80081. 30 Jun.

14.—ARTICULOS PARA SPORT, REGALOS, VIAJES

TIZAZO DE BILLAR  
Las mejores tijeras azules "ACADEMIA" y "RECORDMAN", a seis y diez pesos caja. Descuento por gruesas, y obsequio de Reglamento Moderno Billar. Ofrezco paños nacionales e importados, bolas, cemento, bolas marfil sintético y natural; tacos, bandas GOODRICH etc.  
BANDERA 552. ALTOS. Casilla 45.

15.—ABARROTOS Y COMESTIBLES.

!!!PARA DIAS DE SANTOS!!! Aves, huevos, aceitunas a los precios más bajos. Garland 10 (ex Mercado Laica). Luis Gárate, Ventas mayor-menor. 2 Jul.

"TRES MONITOS"  
Reemplaza al CAFE  
Enrique Mac-Iver 64. Teléfono 88081.

"PAPAYA BROCKWAY"  
SIEMPRE  
TELEFONO 61833. 26 Jun.

BLANCA PINEDA  
Consultas gratis  
Ex jefe Maternidad. Recibe pensionistas. San Diego 267. 1.0 Julio.

DENTISTAS  
ARUMADA  
Lira 53. 6 Jul.

HERIBERTO ALVAREZ  
Dentista  
San Antonio 281. 5 Jul.

Dr. HECTOR PACHECO PIZARRO  
Cirujano Dentista  
Trabajos rápidos y extracciones difíciles. Consultas: 3 a 8. Agustinas 1269. 4.º piso. oficina 403. Teléfono 82222. N.O.

PRACTICANTES  
JAVIL CONTRERAS  
Diariamente. Andrés Bello 753. 24 Jun.

MATRONAS  
SEÑORA REYES  
Partos, tratamientos. Con. gratis. Traslados San. Domingo 2238. N.O.

PRECIO: POR PALABRA 20 CENTAVOS

CLINICA VENEREA-CIRUGIA  
Alameda 2384. Dr. Ugarte. 9-12, 3-8. Tratamiento moderno: Sifilis, gonorreas, esferocis, proctitis, impotencias, Hospitalizaciones. Facilidades en tratamientos. Teléfono 80732. 4 Jul.

ARRIENDO LOCAL ESPLENDIDO para negocio. Libertad 59. 26 Jun.

LOCAL ESPLENDIDO PARA NEGOCIO, con habitación Brasil 57. 26 Jun.

\$ 230. ALMACEN ESQUINA, habitaciones, arriendase, Condell 1167. 26 Jun.

12.— ARTICULOS DE ESCRITORIO Y LIBRERIAS

LIBROS BIBLIOTECAS COMPRO. Irrazaval 2614. 29 Jun.

!!!ATENCIÓN!!!  
Legó La Física, nuevo programa para V. Año Humanidades. Librería Masís, San Pablo 1264.

13.—ARTICULOS PARA CABALLEROS Y NIÑOS

PARA MAMELUCOS  
Hombres y niños  
Fabrica: Delicias 2471. Teléfono 80081. 30 Jun.

14.—ARTICULOS PARA SPORT, REGALOS, VIAJES

TIZAZO DE BILLAR  
Las mejores tijeras azules "ACADEMIA" y "RECORDMAN", a seis y diez pesos caja. Descuento por gruesas, y obsequio de Reglamento Moderno Billar. Ofrezco paños nacionales e importados, bolas, cemento, bolas marfil sintético y natural; tacos, bandas GOODRICH etc.  
BANDERA 552. ALTOS. Casilla 45.

15.—ABARROTOS Y COMESTIBLES.

!!!PARA DIAS DE SANTOS!!! Aves, huevos, aceitunas a los precios más bajos. Garland 10 (ex Mercado Laica). Luis Gárate, Ventas mayor-menor. 2 Jul.

"TRES MONITOS"  
Reemplaza al CAFE  
Enrique Mac-Iver 64. Teléfono 88081.

"PAPAYA BROCKWAY"  
SIEMPRE  
TELEFONO 61833. 26 Jun.

BLANCA PINEDA  
Consultas gratis  
Ex jefe Maternidad. Recibe pensionistas. San Diego 267. 1.0 Julio.

DENTISTAS  
ARUMADA  
Lira 53. 6 Jul.

HERIBERTO ALVAREZ  
Dentista  
San Antonio 281. 5 Jul.

Dr. HECTOR PACHECO PIZARRO  
Cirujano Dentista  
Trabajos rápidos y extracciones difíciles. Consultas: 3 a 8. Agustinas 1269. 4.º piso. oficina 403. Teléfono 82222. N.O.

PRACTICANTES  
JAVIL CONTRERAS  
Diariamente. Andrés Bello 753. 24 Jun.

MATRONAS  
SEÑORA REYES  
Partos, tratamientos. Con. gratis. Traslados San. Domingo 2238. N.O.

PRECIO: POR PALABRA 20 CENTAVOS

CLINICA VENEREA-CIRUGIA  
Alameda 2384. Dr. Ugarte. 9-12, 3-8. Tratamiento moderno: Sifilis, gonorreas, esferocis, proctitis, impotencias, Hospitalizaciones. Facilidades en tratamientos. Teléfono 80732. 4 Jul.

ACEITUNAS, AVES, HUEVOS por mayor y menor, precios los más bajos en plaza.  
HONORIO NICOLAS  
Vega Central, puesto 198, Teléfono 63738. 7 Jul.

COMPRA-VENTA AVES, HUEVOS, cueros, aceitunas, limones y naranjas.  
Por mayor y menor  
Encontrar: Bodega Caros Rubio  
Exposición 136. 7 Jul.

17.— COMPRA-VENTA DE MERCADERIAS EN GENERAL

"LA PREFERIDA"  
Compra ropa, zapatos y boletos de agencia. Av. La Paz 25. 26 Jun.

COMPRO COLCHONES LANA  
Ropa usada  
Voy domicilio.  
Av. LA PAZ 35. 3 Jul.

!!!COMERCIALES!!! OJOTAS GOMA por mayor. Pedidos: Manuel Montt 2894. 2 Julio.

\$ 200 ROMANA 500 KILOS, SAN Francisco 990. 8 Jul.

SUELERIA JUSTO IGLESIAS E Hijos, General Mackenna 1153, cerca Bandera. Artículos zapatería, tabaqueria, encuadernación, tapicería, confecciones. Agentes Curtiembre I harreborde para compra cueros al pelo. 27 Jun.

!!!PICARONES!!!  
Los mejores de Santiago. Se atienden pedidos para negocios. Santos Dumont 701. 3 Jul.

COMPRO PLOMO Y TIPO, PAGO bien. Camilo Henríquez 735. SAN Francisco 990. 30 Jun.

COMPRO ROPA USADA  
Voy domicilio.  
Andrés Bello 673. 28 Jun.

COMPRO SACOS CEMENTEROS, papel. Salas 131. 26 Jun.

!!!EMPANADAS EXQUISITAS!!!  
Pizzas: Huérfanos 3010. Teléfono 80100. 24 Jun.

VIDRIERIA SAN ALFONSO 10  
¿Marcos todos estilos?  
¿Espejos todos tamaños?  
¿Vidrios todas clases?  
¿No hay caso!!  
Vidriería San Alfonso 10. 25 Jun.

COMPRO ROPA USADA: VOY A domicilio. Bazar La Mina, 10 de Julio 87. 26 Jun.

PAPAS DE PRIMERA \$ 17,50; Semillon \$ 12. Reparto a domicilio. Exposición 196. Teléfono 61900. 29 Jun.

RECIBO A CONSIGNACIÓN: Artículos eléctricos en buenas condiciones. Morandé 82. 26



